

Hace 70 años en la rada de Iquique...



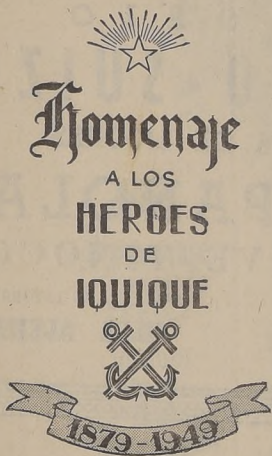
¡Humos al Norte!

21 DE MAYO DE 1879

CON voz velada por la emoción, Arturo Prat dictó su última orden:

"¡Muchachos: la contienda es desigual! ¡Hasta ahora, ningún buque chileno ha arriado jamás su bandera! Espero que ésta no sea la ocasión de hacerlo. ¡Mientras yo viva, nuestra bandera flameará en su lugar, y si yo muero, mis oficiales sabrán cumplir con su deber! ¡Viva Chile!"

En el glorioso combate, el 21 de Mayo de 1879 Chile perdió la "Esmeralda", que al hundirse con toda su tripulación en las profundidades del Pacífico, resucitó en el corazón de cada chileno, e inscribió en los anales de las luchas navales, una imborrable página de valor, lealtad y heroísmo.



I. MUNICIPALIDAD DE VALPARAISO

“¡En el día de mañana, la Escuadra Chilena se cubrirá de gloria!”

En la noche del 16 de mayo, todos los comandantes comieron a bordo del “Blanco”. La escuadra entera de Chile, estaba fundada en Iquique. Su almirante meditaba quién sabe qué plan misterioso para destruir de una vez por todas al “Huáscar”, aquel fantasma que se mostraba con formidable rapidez a la vista de todos los puertos de la costa de Chile. Esa fue la noche elegida para el consejo de guerra.

Todos los oficiales ignoraron lo que pasó en él. El cirujano del “Esmeralda”, que había quedado en la cámara de los oficiales del blindado, regresó a su buque ya tarde la noche con el comandante. Sentado en la popa del bote, Prat miraba el puerto peruano sumido en la oscuridad y meditaba profundamente. Durante la travesía no despegó los labios.

Al día siguiente, los tripulantes de la corbeta experimentaron la más profunda sorpresa al ver desiertas las aguas de la bahía. Toda la escuadra había partido durante la noche sin que nadie se apercibiera. Sólo quedaba la “Covadonga” acompañando a la vieja corbeta en el buque.

La escuadra chilena había ido a El Callao en demanda de la flota peruana, según se supo después en la corbeta. Prat quedaba entregado a su propio riesgo y expuesto a un golpe de mano de los blindados peruanos. Era esta tal vez la causa de la profunda meditación en que estaba absorbido cuando volvía de despedirse para siempre de sus compañeros del resto de la escuadra.

Durante todos esos días, la vida no se alteró en lo más mínimo. El capitán seguía encerrado en su cámara estudiando siempre. Los oficiales y la tripulación continuaban el ejercicio de mar y guerra, adiestrando a los jóvenes tripulantes de la corbeta, que por permisión del destino, debían, siendo reclutas, morir como viejos veteranos.

Prat tenía la visión profética, puede decirse de la profunda influencia que los torpedos, cuya acción indecisa empezaba recién a darse a conocer, deberían tener en las guerras futuras. Una mañana hizo venir a su presen-

“Perú”, primer vapor que se hundió en Valparaíso

El primer barco que naufragó en Valparaíso fue el “Perú”, vapor de ruedas que en compañía de “Chile”, había llegado al puerto el 15 de octubre de 1849, siendo saludados con salvas de cañones por los barcos fondeados en la bahía, y escoltados por bandas de música y muchos botes.



Mascarilla de Arturo Prat, Héroe de Iquique.

cia al joven cirujano del buque, y le interrogó largamente sobre las materias químicas que tenía

EN LA GUERRA CON ESPAÑA EN 1864, CHILE NO TUVO ESCUADRA

Comenzaban después de las jornadas libertarias las agnadas internas que tenían aspersión internacional. Fué así como Chile tuvo que desbaratar la Confederación Perú-Boliviana del mariscal Santa Cruz, con el envío de una expedición que encabezaba como jefe general, don Manuel Bulnes, y cuyo epílogo tuvo lugar en los campos de Yungay, el 20 de enero de 1839, en plena tierra del Perú.

Las miras de Santa Cruz eran las de un dominio en el Pacífico y la de una tutela sobre Chile y otros pueblos.

En esta expedición, que también costó grandes sacrificios, la Escuadra chilena se hallaba ya bien organizada, con personal chileno preparado. Pero después de Yungay, Chile olvidó que debía continuar siendo un país con fuerzas navales que lo protegieran en el mar. Pasaron muchos años antes que tuviéramos de nuevo una flota de guerra. Tal es así, que la guerra con España en 1885, sorprendió a Chile sin ninguna unidad naval de importancia. De otra manera, la flota del almirante Méndez Muñoz, no habría bombardeado el indefenso puerto de Valparaíso.

En esta guerra sólo contábamos, prácticamente, con dos débiles barquichuelos: la corbeta “Esmeralda” y el transporte “Maidú”. La primera es la nave que Prat y sus compañeros de heroísmo, inmortalizaron sus nombres en el

combate de Iquique el 21 de mayo de 1879. Con esta corbeta, entonces Comandante Williams Rebolledo, capturó en Papudo, el 26 de noviembre de 1863, la goleta española “Covadonga”, la misma que tomó parte en la epopeya de Iquique y luchó en la acción memorable de Punta Gruesa, frente a la fragata blindada “Independencia” con Condell como jefe de aguililla. La “Covadonga” naufragó, después de Papudo, a engrasar la débil fuerza naval chilena.

PRIMER MUELLE QUE TUVO VALPSO. SE HIZO SOBRE QUILLA DE LA ESMERALDA

La fragata “Esmeralda”, que había sido capturada el 5 de noviembre de 1820, por Lord Cochrane en el puerto de El Callao, se hallaba fondeada en Valparaíso, prestando servicios de pontón, debido a su estado. Un recio temporal de viento, en junio de 1829, la hizo largar sus amarras. El acribillado casco vino a morir, por singular coincidencia, en el mismo sitio donde ahora se alza el monumento a las glorias de la Marina, en la actual Plaza Sotomayor.

El Gobernador Zenteno dispuso que en esa quilla, maltratada por 34 años de cruces y combates, fuera embalsamada en arena, y sirviera así de base al primer muelle que tuvo Valparaíso. Con ese

lo de todo ataque a espolón. Desgraciadamente, esos útiles no estaban completos a bordo.

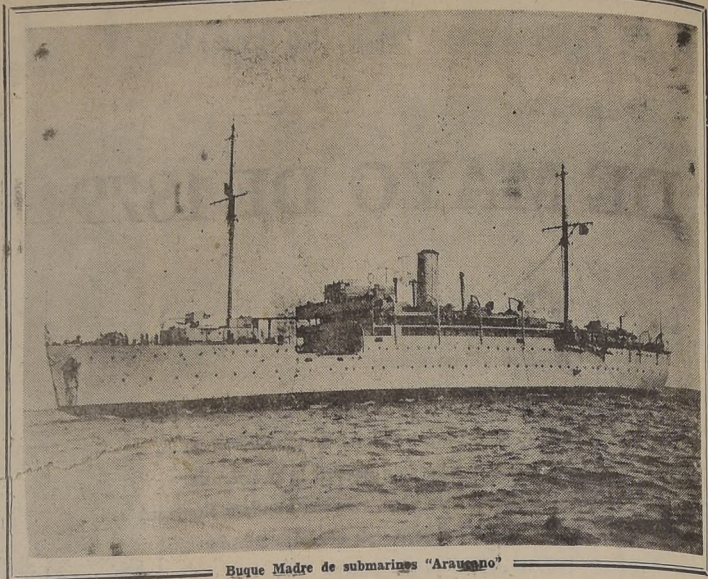
El comandante había estudiado todos esos días, indudablemente la posibilidad de usar terribles torpedos. Ese hondo presentimiento que, según los psicólogos, nace en todos los seres pocos antes de un acontecimiento trascendental, se abría camino en el alma del héroe.

La noche del 20 de mayo todo seguía en calma en la bahía. Ni un humo ni una vela anunciaban en el horizonte la proximidad de algún navío. En la corbeta, la rígida y severa disciplina se cumplía como todos los días. Tripulaciones y oficiales, seguían trabajando. ¿Dónde estaba la escuadra peruana? Nadie lo sabía. Tal vez a esas horas se batían frente a El Callao; tal vez en esos momentos algunos navíos bajaban al abismo acribillados de balas y atesados de heridos, mientras arriba se decidía la supremacía de la guerra y del océano.

El capitán Prat hizo ese día reunirse sobre la cubierta a los jóvenes guardiamarinos y les ordenó hacer ejercicios de semáforo.

—Guardiamarina Wilson —dijo—, tradúzcame en el semáforo, estas palabras: “EN EL DÍA DE MAÑANA, LA ESCUADRA CHILENA SE COBRARÁ DE GLORIA!”.

Calculaba Prat que ese día la flota de blindados chilenos daría en El Callao con los veloces buques peruanos y acabaría de un golpe con ellos. Pero la gloria estaba más cerca de lo que pensaba. Los tardos blindados debieron cruzarse en su inútil viaje con la escuadra peruana, que ya estaba encima. La inmortabilidad se escribía a marchas forzadas para el capitán chileno, que se creía muy lejos de ella. —(De un relato hecho por don Cornelio Guzmán, cirujano de “La Esmeralda”).

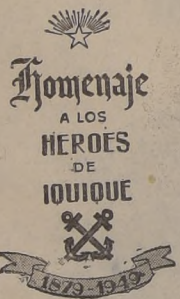


Buque Madre de submarinos “Araucano”



EMPORIO
“HISPANO-SUIZO”
 Y BODEGA DE LICORES
“LA ESPAÑOLA”
 JOSE OLIVE TINOCO

TELEF. N.º 5 - LATORRE N.º 2
VILLA ALEMANA



FABRICA
 DE
 CECINAS
 Y
 CARNICERIA

“MOLINARI”

— DE —

VICTOR MOLINARI Y CIA. LTDA.

DEPOSITO:
 AV. ARGENTINA 615 — FONONO: 4837

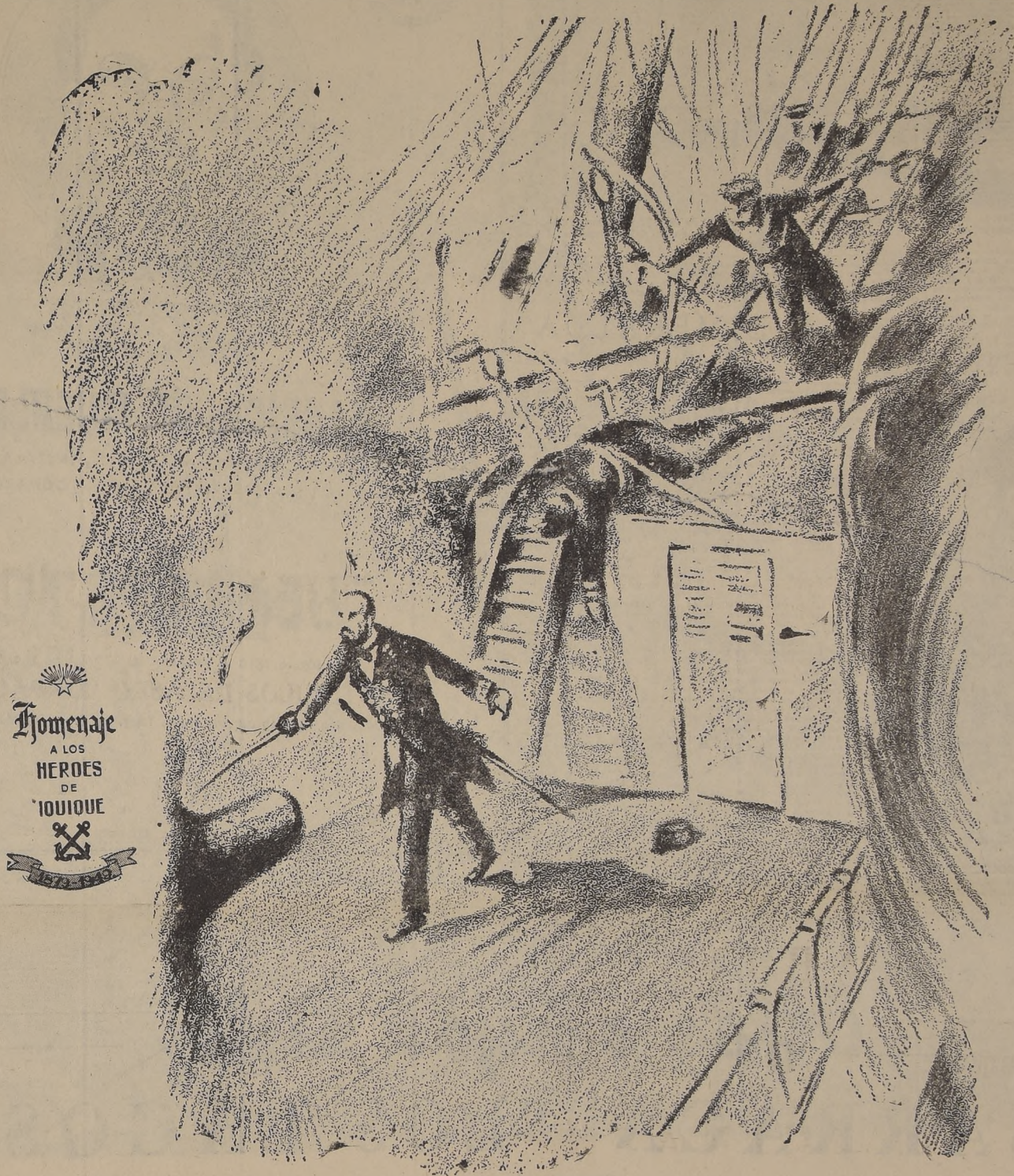
FABRICA:
 CALLE PHILLIPPI 288 — FONONO: 7062

MATADERO PORTALES — VALPARAISO



Acorazado “Almirante Latorre”, construido en Inglaterra en 1911, e incorporado inmediatamente a la Marina Británica con el nombre de “Canada”, actuó brillantemente en la gran batalla naval de Jutlandia. Fué posteriormente devuelto a Chile.

21 DE MAYO DE 1879



Homenaje
A LOS
HEROES
DE
IQUIQUE

Instante en que Arturo Prat, espada en mano, se lanza a la cubierta del "Huáscar", exclamando: "Al abordaje muchachos". Pero sólo el Sargento Aldea alcanzó a oír la voz de su comandante en medio del estruendo del combate, y ambos cayeron acribillados sobre la cubierta del "Huáscar".

INSTITUTO MERCANTIL "SANTIAGO FERRARI"

EL PLANTEL EDUCACIONAL QUE FORJA EL PORVENIR DE LA JUVENTUD CHILENA

VICTORIA 2436

El Director, don Santiago Ferrari Schiaffino, profesorado, alumnos y miles de egresados, actualmente: dactilógrafos, redactores, taquígrafos, calculadores, contadores, profesionales, gerentes, jefes, y dueños de casas industriales y comerciales, adhieren con cariño y entusiasmo en este sacro e inolvidable día patrio, para conmemorar la gloriosa Epopeya Naval de Iquique.

VALPARAISO

GLORIA A LOS HEROES DE IQUIQUE

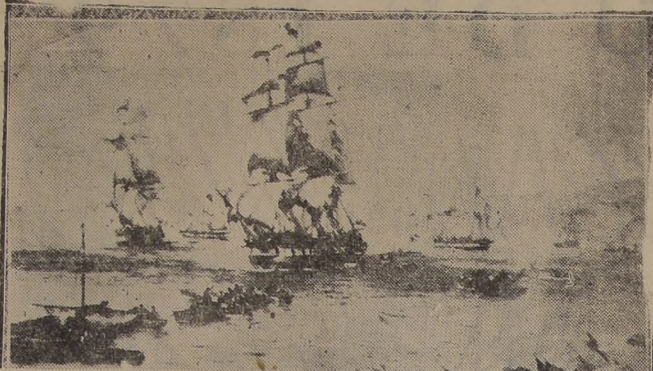
O'Higgins organizó la Primera Escuadra Nacional; Blanco Encalada y Lord Cochrane, sus primeros jefes

O'Higgins concibió el proyecto de dar al Perú su independencia, organizando al efecto una expedición que fuera por tierra al régimen español imperante en la nación hermana. Se adquirieron naves, con inmensos desembolsos de dinero, con el aporte económico personal del prócer y con la ayuda de la ciudadanía.

Luego apareció en el horizonte naval chileno una figura británica ilustre: el Almirante Lord Thomas Alejandro Cochrane, llamado por O'Higgins para encargarse de la organización y mando de nuestra Escuadra, y para con ella liberar al Perú.

Nunca podrá decirse lo bastante de este proyecto grandioso, que pocos paralelos tiene en la historia naval de las naciones. El Almirante Blanco Encalada, en la sazón Comandante en Jefe de la Escuadra, en un gesto que lo enaltece y que aumenta el brillo de su gloria, arrió su insignia, para que se izara luego la del Almirante Cochrane. Esto sucedió el 22 de diciembre de 1818. El Almirante encarbó en su insignia a bordo de la "O'Higgins". A este respecto, Cochrane dice en sus memorias: "A poco de mi llegada, se explicó una orden en virtud de la cual se me confería el título de Vicealmirante de Chile, Almirante y Comandante en Jefe de las Fuerzas Navales de la República. El Almirante Blanco me cedió con liberalidad patriótica su puesto, bien que su reciente acción heroica le diese derecho a conservarlo, haciéndome además el obsequio de anunciar en persona a las tripulaciones el cambio que acababa de efectuarse".

No tardó el Almirante Cochrane en hacerse famoso en Chile,



Partida de la Primera Escuadra Nacional, el 20 de agosto de 1820. El Presidente O'Higgins, emocionado, exclamó al ver alejarse a los barcos: "De esas cuatro tablas depende el porvenir de América".

por las correrías que emprendió con su flota. Ahí están las de Corral, Valdivia y otros lugares, como testigos elocuentes de sus memorables hazañas. Ahí está también, como un monumento a su nombre, la toma de la fragata española "Esmeralda", en la rada del Callao, bajo el asombro de propios y extraños".

La expedición libertadora del Perú —asombro de América— dio a Chile con su Escuadra, el dominio total del Pacífico. La gloria

de O'Higgins de San Martín y de Cochrane está escrita con caracteres indelebles en la historia del Hemisferio occidental. El Perú, con su libertad, pasó a formar parte de la comunidad de los pueblos independientes y soberanos del mundo.

LA ESMERALDA

Por Luis Adán Molina

Como joya engastada en la corona de nuestras glorias navales desde los albores de la independencia, figura en las páginas de la historia patria el nombre "Esmeralda", llevado por cuatro barcos que enarbolaron con honor el invicto tricolor: triunfante en el Callao y Papudo; sepultado en el abismo, con lampas de gloria en Iquique, antes que rendido.

La fragata española, "Esmeralda" que en 1818 fue llevada a Valparaíso, fue acordada por unos valientes encabezados por O'Brien, que murió en tan temeraria empresa, mandaba un buque que triguero, malamente armado por los patriotas, al que se le dio el nombre del célebre toqui araucano, "Lautaro".

Doce años después, bajo los fuegos de las baterías del Callao, la espada de Lord Cochrane, como una centella guió a sus subordinados a la victoria en la cubierta de la "Esmeralda", española, que en la noche del 5 de noviembre de 1820 se cubrieron de gloria. "Gloria Victoria" fue el santo y seña en esta hazaña imparecedera que se gravó en la rueda del timón de la segunda "Esmeralda", cuyo bautismo vamos a recordar en sus detalles, porque halaga el sentimiento patrio a los que aman a su país y muy especialmente a los que abrazan con entusiasmo la vida del mar.

En uno de los astilleros de las márgenes del Tamesis, en 1858 estaba lista para ser lanzada al agua una hermosa corbeta de guerra mandada construir por nuestro Gobierno; se determinó que la fiesta se celebrara el día de la Patria, el 18 de Septiembre.

Como es sabido, estando todo listo para el lanzamiento, se verificó la tradicional ceremonia del

bautizo. Al nombre "Esmeralda" el nuevo barco se deslizó por las correderas y quedó flotando en la superficie del gran río, en medio de los vítores entusiastas de la distinguida concurrencia.

Fueron padrinos, una hija del Presidente de la República y el captor de la "Maria Isabel", el benemérito Almirante Blanco Encalada, que era Ministro diplomático acreditado ante la Corte de Napoleón III. Entre los distinguidos asistentes se encontraban un representante de la Reina Victoria y el glorioso Almirante Cochrane, el captor de la primera "Esmeralda", que residía en Londres, especialmente invitado; todavía el comandante del nuevo buque era el vencedor del combate naval de Casma, el primer Simpson.

Extraordinaria coincidencia que concurrirían a la ceremonia del bautizo de la segunda "Esmeralda" los padres de la flota chilena, los tres primeros vicealmirantes que encabezaron el escalafón naval: Blanco, Cochrane y Simpson.

Al nacer bajo tan excepcionales auspicios, no es extraño que la estrella de la bandera de la nueva nave le guiara a la victoria en Papudo y a la gloria en Iquique cumpliendo así con su lema.

Los cruceros que llevaron el nombre "Esmeralda", uno tomó parte en la guerra ruso-japonesa con la bandera del país del sol nascente y el otro sucumbió al peso de los años; fuera del servicio, fue desguazado.

Han corrido ciento veinte años que, después de una cruenta lucha, se izó la bandera nacional en una "Esmeralda", que siempre debe figurar en la flota de guerra, por ser para nuestros marinos un símbolo y un ejemplo.



Almirante Lord Thomas Alejandro Cochrane.



CARLOS CONDELL
Comandante de la "Covadonga"
21 de Mayo de 1879

FABRICA DE MUEBLES

MUEBLES DE OFICINAS

INSTALACIONES COMERCIALES

"BENEDICTO"

Calle Blanco 1810 — VALPARAISO — Teléfono N.º 6303

ARTICULOS DE ASEO "ORPACOL"

Salvador Donoso esquina Huito, Teléf. 2969. — VALPARAISO



Olfos e Hijos Ltda.

BARRACA "LOS LAGOS"

FABRICA DE ELABORACION DE MADERAS

MADERAS EN BRUTO Y ELABORADAS

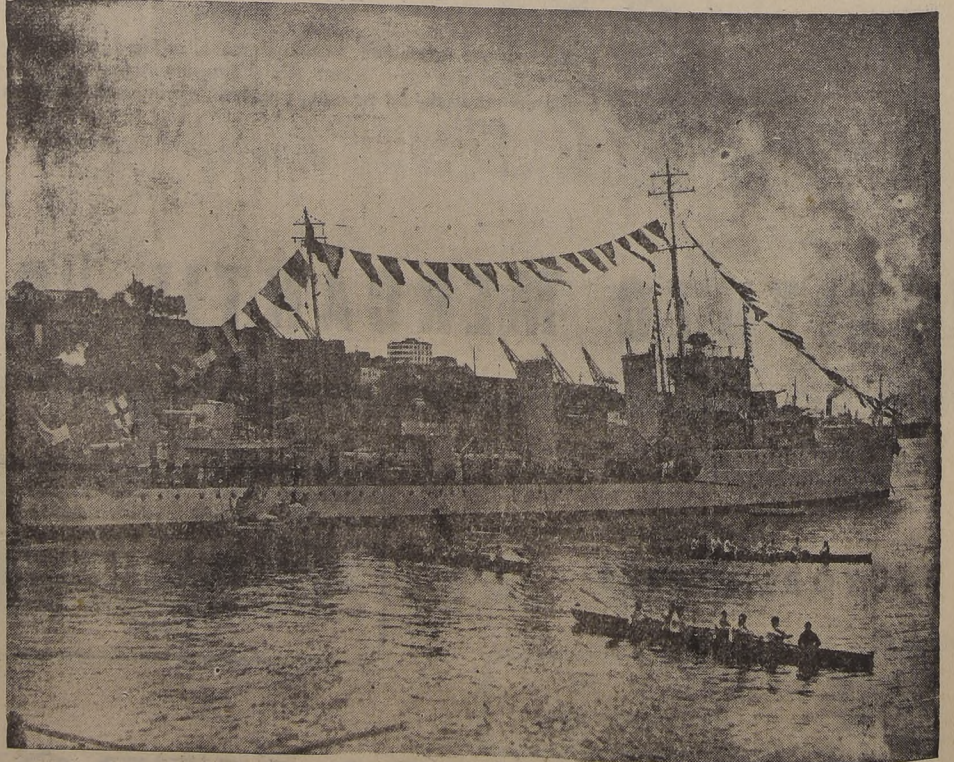
CAL, YESO, CEMENTO, FONOLITA

Consulte Precios

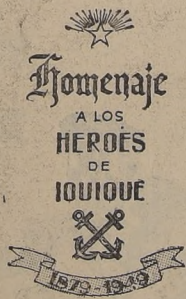
(Quilpué Casilla 50)

AVENIDA VALPARAISO 1982

VILLA ALEMANA — FONONO 152 - R - 3



El Destructor "Videla", engalanado



de los señores [ALFREDO RENNER WEIL y
LUIS TORREBLANCA ROJAS



propietarios de la

CIA. INDUSTRIAL RAINBOW



CASILLA 7035
TELEF. 51842

PEDRO MONTT 1379

SANTIAGO CHILE
TELEG. "RAINBOW"

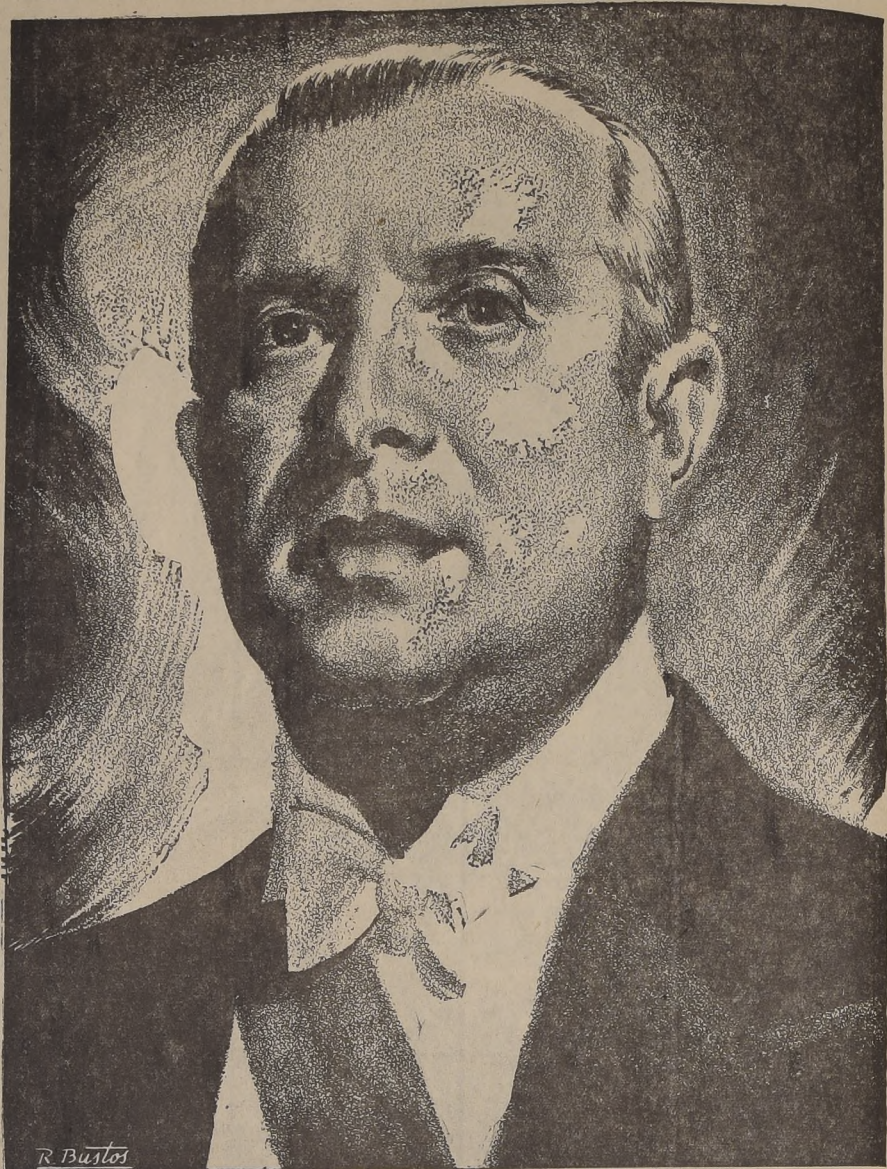
Proveedores de la Armada Nacional de Chile
de MINIO (Azarcón) Pintura Antioxidante

LA ARMADA EN LA ANTARTIDA

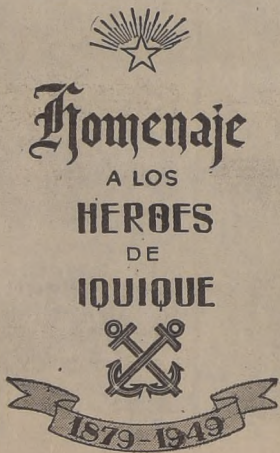
ACTUACION brillante y decisiva ha tenido nuestra Marina de Guerra en la consolidación de los derechos de Chile en la Antártida. Tanto en la expedición de exploración y reafirmación de nuestra soberanía, que presidió el Excmo. señor González Videla, como en el mantenimiento de nuestras bases "Soberanía" y "General O'Higgins", la Armada ha desempeñado un papel preponderante y digno del reconocimiento de Chile entero.

La Marina de Chile ha agregado así un nuevo laurel a sus victorias, que forman una página brillante en la Historia de nuestra patria.

Oficiales, aviadores, marineros, en la difícil tarea de mantener erguido nuestro pabellón en la Antártida chilena, han cumplido una vez más con su deber, y demostrado que su valor, su audacia y su heroísmo —ejemplos para las generaciones del porvenir— caracterizan su misión, tanto en tiempos de guerra como en los años prósperos de paz.



EXCMO. SEÑOR DON GABRIEL GONZALEZ VIDELA



GOLDSACK y Cía. .. EMPRESA CONSTRUCTOR



LORD COCHRANE

UNA figura romántica, que embelleció las páginas gloriosas de la historia de la Independencia Nacional. Valeroso y audaz, hasta la temeridad, Lord Thomas Alejandro Cochrane, dejó su patria para emprender una aventura que habría de colocar su nombre entre los próceres de la emancipación americana. Le sedujo este pequeño país, que pugnaba por romper sus cadenas, y generosamente puso su espada de marino al servicio de su causa. Combatió bajo su joven bandera, y llevó a la victoria a los bravos muchachos que lucharon a sus órdenes.

La captura de la "Esmeralda", bajo los fuertes de El Callao, reveló el temple del guerrero inglés y la contextura moral de los marinos chilenos. Y así, mientras Cochrane se hacía famoso, sus oficiales y marineros echaban, con su heroísmo, las bases espirituales de nuestra Marina de Guerra, que tantos hechos gloriosos había de registrar a lo largo de su existencia.



Homenaje
A LOS
HEROES
DE
IQUIQUE
1879-1949

Toma de la fragata española "Maria Isabel"

GOLDSACK y Cía. .. EMPRESA CONSTRUCTORA

LUSITANIA 39 — TELEFONOS 81897 Y 6871 — CASILLA 2018 — VIÑA DEL MAR

En Punta Gruesa, la "Covadonga", después de tres horas de lucha, logró rendir a la "Independencia"

Sólo la oportuna llegada del "Huáscar" impidió que su tripulación se entregara

Mientras se desarrollaba en la bahía de Iquique el sangriento drama de la "Covadonga" perseguida a tiro de pistola por la fragata "Independencia" ponía en juego todo lo que la pericia y el valor podían dictar a su respetuoso comandante para escapar de su poderoso adversario.

La atrevida cañonera, después de rodear los arrecifes que bordean por el oeste la isla denominada hoy Serrano, y de rechazar poco después una flotilla de botes armados que pretendió aborrecerla a su paso por la ensenada de Cavancho, continuó al sur bajando la costa, en fondo casi el suficiente para que su quilla no encallase y con el propósito de evitar el espólon de la nave enemiga.

La fragata peruana, mediante su potente andar prosiguió la caza a su albedrío, ora adelantándose, ora atrasándose a ella, pero sin dejar un momento de conservarla bajo los fuegos de su bien provista batería.

TRES HORAS DE COMBATE

Mas, los artilleros del blindado eran, sin duda alguna, bisoños, pues en tres horas que llevaban empeñados en tan desigual caza la "Covadonga" había recibido solamente dos proyectiles, los que, como avergonzados, fueron a resquebrajarse en las carboneras del buque. En cambio, el fuego de cañón y fusilería de la cañonera causaba a cada instante serias bajas en la tripulación de cubierta de la "Independencia".

Exasperado y con razón, el comandante Moore, al ver lo incierto e ineficaz del fuego de sus cañones, resolvió hacer uso del espólon y terminar así, ya que no pudiera de otra manera más provechosa, un combate que no tenía visos de terminar en todo el día. Pero en esta empresa el capitán peruano no debía ser más feliz. En dos ocasiones detuvo el espólon de su nave, a un cumplimiento de buque de la "Covadonga" temiendo no encontrar más allá agua suficiente para la quilla de la fragata.

A la tercera embestida y cuando por fin parecía que el blindado iba a cochar el fruto de tantos atentos, los timoneles a la rueda de gobierno caen heridos o muertos bajo el fuego de rifles que se les hacía desde las cofas y jarcas de la "Covadonga". Prácticamente la "Independencia" por tal motivo de freno en su gobierno pierde la presa que tocaba casi con su agudo espólon y fué a encallar en los bajos de Punta Gruesa, cercanos por la proa, y que por lo mismo, que se hallaba sin manejo, no pudo el blindado rebalsar. La "Covadonga" de mucho menor calado, había mientras tanto, salvado resultadamente los bajos sobre los que en hora feliz guiara a su gigantesco perseguidor.

Tomando ahora el capitán Conde, la ofensiva, vuelve sobre la "Independencia" y, colocándose sobre su aleta, dispara sobre ella hasta que la obliga a rendir su abellón.

El "Huáscar", que por este mismo tiempo (1 P. M.) aparecía sa-

CARLOS CONDELL, HEROE DE "PUNTA GRUESA"

¿Cómo escribir sobre esta fecha memorable, si todo lo que en ella ocurrió ya se ha dicho, si ya todas las cuerdas del patriotismo se han tocado y todos los elogios se han hecho a Prat y sus compañeros?

No lo intentaría yo, si no hubiera visto siempre, con cierto pesar, que la gloria de la "Esmeralda" nos ha deslumbrado hasta el punto de que a la "Covadonga" la hemos visto sólo en la penumbra, si no sintiera por Conde y sus bravos la misma admiración que por Prat y si no creyera que en una



Comandante don Carlos Conde

misma apoteosis debemos confundir la gloria de Iquique y la de Punta Gruesa.

No quiero creer que alguien pueda atribuirme el propósito mezquino de restar gloria o heroísmo al legendario Prat; pero se remueven con un soplo las

montañas! Mi objeto no es otro que protestar del relativo olvido en que se mantiene la memoria del héroe más simpático y aguerido de los que pueblan el Olimpo de nuestra historia.

El que en ocho combates, con invariable serenidad y travieso espíritu desafió a la muerte, el que supo hacer esclava suya la Victoria y el que convirtió en triunfo el grandioso holocausto de Iquique, no puede ser ante la patria menos héroe que ninguno, ni menos que nadie, digno de la más alta consagración gloriosa. Encierra siempre el pago que damos a nuestros héroes una manifiesta injusticia cuando les exigimos que mueran para ser glorificados. Si de los bravos que pelean hombro a hombro por la patria que uno en homérica lucha, ese salva las puertas de la inmortalidad, en tanto que el otro, manteniendo en alto el pabellón, si sigue en la brecha, aunque haga esfuerzos sobrehumanos y aunque logre la victoria, sólo alcanza un ligero aplauso, muy pronto apagado por la lápida del olvido.

Porque Arancada no murió en Sangra, donde escribió una de las más hermosas páginas del heroísmo que registra la historia universal murió en Chile olvidado, pobre y sin honores, y aún hoy gimen los dos o tres de sus bravos compañeros que le sobreviven; y porque Conde no tuvo la suerte de morir en Punta Gruesa, su gloria palideció y su nombre no se recuerda con el amor y la gratitud que sobradamente se ganó.

No quisiera la suerte que Conde muriera el 21 de Mayo de 1879, porque, generosa con Chile, se lo reservó para nuevos días de gloria, a los cuales supo el bravo marino dar inusitado lustre y esplendor.

Uniendo siempre al de Prat el nombre de Conde haremos obra de justicia, y como es ella la más amable y hermosa de las virtudes, ese homenaje será recibido como una ofrenda por el espíritu generoso de Prat.

GENERAL INDALICIO TELLEZ

Al estar el "Huáscar" en su avance al sur por el través de Punta Gruesa gobernó sobre tierra y ge-

neral Indalcio Tellez volvió a continuar la interrumpida caza; pero ya un poco tarde, pues en el instante que la "Covadonga" había avanzado a sur, hasta dejar entre ella y el punto en que varó la "Independencia" una distancia de 10 a 12 millas, distancia que el comandante del "Huáscar" juzgó no podía estrechar antes de la puesta del sol, por cuya razón desistió de la caza para volver en auxilio de la "Independencia".

Debemos advertir que el comandante del "Huáscar" nada dice en su parte oficial de haber interrumpido la persecución de la "Covadonga" para comunicarse con la "Independencia". Por el contrario, bien se desprende de aquel documento que persiguió a la "Covadonga" durante tres horas consecutivas y que sólo cuando juzgó que no podía acortar la distancia de 10 millas que aún lo separaba de la caza, antes de la puesta del sol, desistió el empleo para volver en auxilio de la "Independencia".

Aunque no nos asiste derecho alguno para poner en duda lo aseverado en los partes oficiales de un enemigo, puesto que, siendo como son aquellos documentos la base de la historia militar de un país, tienen que ser forzadamente redactados con ánimo tranquilo y levantado espíritu; sin embargo, en el caso de que se trate, en el que los partes oficiales de los datos adversos discrepan substancialmente sobre un hecho al que la "Covadonga" debió ciertamente su salvación, no podemos menos que llamar la atención del lector hacia los siguientes puntos que evidencian la exactitud de lo aseverado por el comandante don Carlos A. Conde.

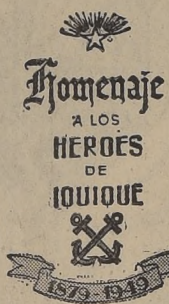
Los bajos de Punta Gruesa, sobre los que encalló la "Independencia", encuéntrase situado, como se ve en las cartas hidrográficas, once millas al sur de Iquique.

Ahora bien, la velocidad de marcha del "Huáscar" era, a la fecha de que se trata, de diez y media a once millas por hora. El andar habitual de la "Covadonga" no pasaba de cinco millas, por las razones de que hemos hablado más adelante. Es obvio, entonces, que a ser efectivo lo expuesto por el comandante del "Huáscar", en su parte oficial, este buque debía encontrarse al final de las tres horas de caza a 19 millas al sur de los bajos de Punta Gruesa; esto es, cuatro millas más al sur que la "Covadonga", que en las mismas tres horas no ha podido correr sino quince millas. Que esto no fué así, prueba el hecho de haber escapado la "Covadonga" lisa, y sin que el "Huáscar" la molestara en lo menor.

En corroboración de lo aseverado por el capitán Conde, y de la evidencia indiscutible que arrojan los números, agregamos lo que sigue: algunos de los oficiales sobrevivientes de la "Esmeralda", que durante la persecución de la "Covadonga", llevaba el "Huáscar" confinados, en la primera cámara, recuerdan y así nos lo han manifestado que el monitor después de correr por algún tiempo a gran velocidad paró su máquina y arrojó uno o más botes sintiéndose en la cámara perfectamente el peculiar ruido de los cuadrantes al laborar por ellas las tiras de los aparatos; después de lo cual, volvió el "Huáscar" a emprender su precipitada marcha, de lo que también pudo juzgar por las revoluciones de la hélice que tocamos precisamente bajo nuestros pies.

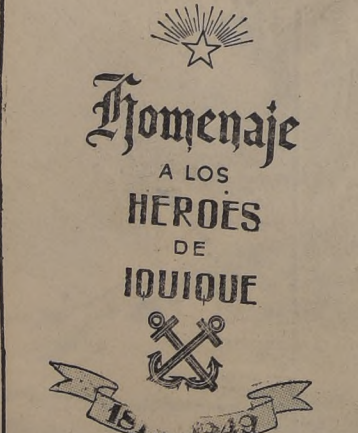


Vice-Almirante Don ARTURO WILSON Corbeta "Esmeralda" 21 de Mayo, 1879



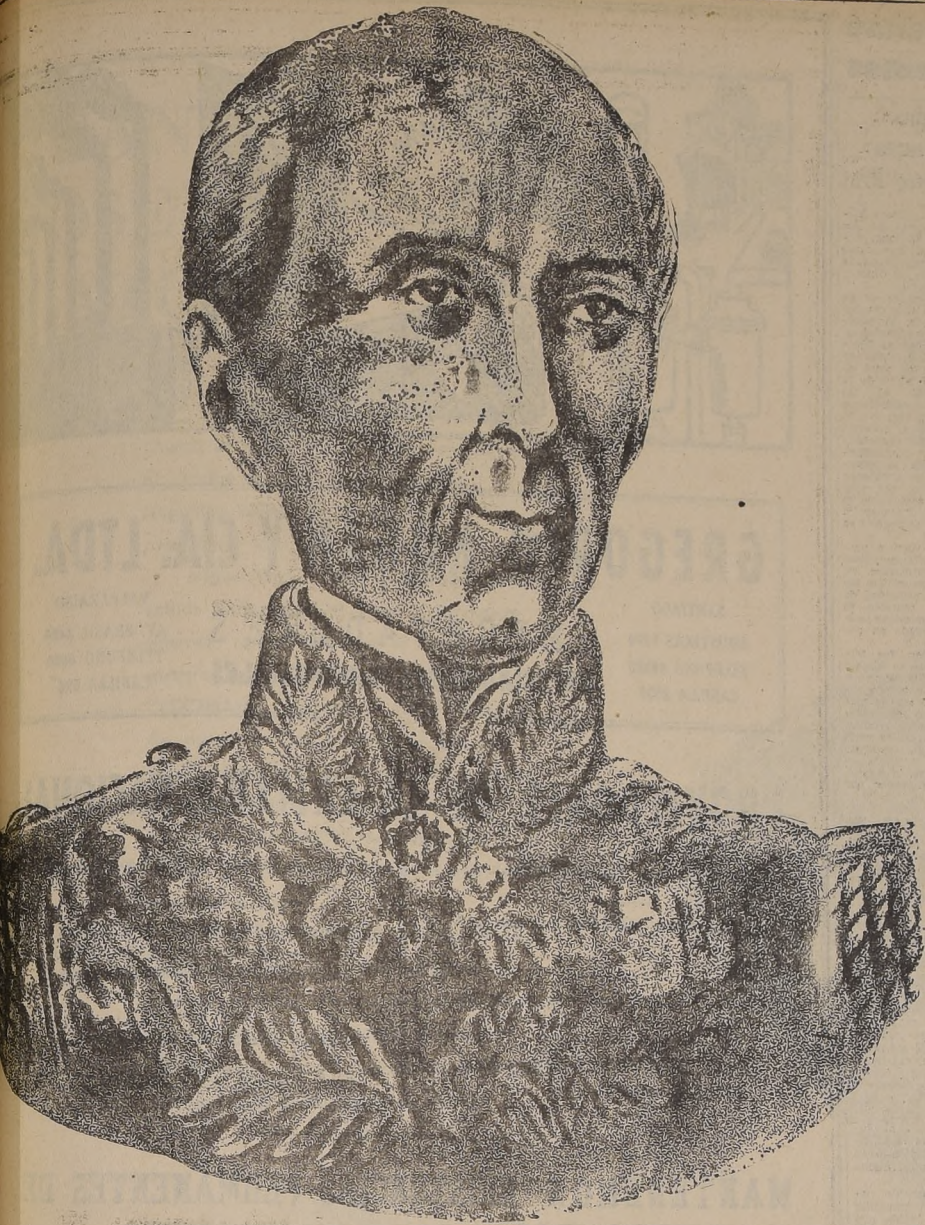
FERNANDEZ CASANUEVA HNOS.

Avda. Argentina 790 VALPARAISO



"LA MUTUAL DE LA ARMADA"

• SOCIEDAD MUTUAL DE SEGUROS DE VIDA •



MANUEL BLANCO ENCALADA

A O'HIGGINS y a su Ministro Zenteno, corresponde el honor de haber organizado nuestra Primera Escuadra. A pesar de la penuria del Presupuesto, se adquirió una fragata mercante inglesa, que fué bautizada con el nombre de "Lautaro". Luego se apresó en Valparaíso el bergantín "Aguila". Este buque fué la base de nuestra Marina de Guerra. En 1818, la Escuadra formada por cuatro barcos, partió al Sur al mando del Capitán de Navío, nombrado Comandante en Jefe, don Manuel Blanco Encalada.

Al mirar O'Higgins, desde un cerro del puerto, cómo navegaban los barcos sus velas, alejándose, dijo a los que lo acompañaban:

—"¡Tres barquichuelos dieron a los Reyes de España la posesión del Nuevo Mundo; esos cuatro van a quitársela!"

La captura de la fragata española "María Isabel", en Talcahuano, y la de algunos transportes marítimos de la misma nacionalidad, asentaron de un golpe el predominio marítimo de Chile en el Pacífico.

Al llegar Lord Cochrane a Chile, Blanco Encalada, en un gesto que enaltece sus méritos, le cedió el cargo de Jefe de la Escuadra. Cochrane, el primer marino de su época, limpió de barcos enemigos nuestras costas, y al apoderarse del Fuerte de Corral y de la ciudad de Valdivia (febrero de 1820), no sólo estableció un amplio dominio de Chile en el mar, sino que eliminó todo vestigio de soldados españoles en el territorio chileno, con excepción de Chiloé.



Primera Escuadra Nacional.

Homenaje
A LOS
HEROES
DE
IQUIQUE
1949

JOSE MARITANO & Co.

La última noche a bordo de la corbeta, Riquelme dió un concierto en la cámara de guardiamarinas

Tomamos del hermoso relato hecho por don Cornelio Guzmán, cirujano de la "Esmeralda", sus impresiones sobre la última noche a bordo del barco en la rada de Iquique. "Esa noche, hubo una pequeña fiesta en la cámara de los guardiamarinas", dice. "Fueron convidados a comer dos o tres oficiales y el cirujano. Era la última comida a bordo de la corbeta! Se charló con animación! Algunos, entre ellos Riquelme, hicieron recuerdos de su estadía en Londres y en otros puertos de Europa. Riquelme tenía proyectos de volver allá en cuanto terminara la guerra."

Luego Riquelme sacó su violín y se dispuso a dar un pequeño concierto. Trozos de óperas, canciones del país, fueron brotando mágicamente y esparciéndose por los ámbitos del barco a impulsos de los dedos ágiles del joven guardiamarina, que debía disparar el último canonazo pocas horas más tarde.

Mientras Riquelme ejecutaba como un consumado maestro poniendo toda su alma en su último concierto, en el último día de esparcimiento que debía tener en su vida, todas habían callado y meditaban...

Los acordes alegres, ora quejumbrosos de esa música penetrante, evocaban para todos el recuerdo de la patria y de los seres queridos. ¿Quién sabía si los volvería a ver o no? ¿Acaso aquella noche no se dormían pensando que tal vez sería la última?

Riquelme, con su cara de niño, también soñaba mientras dejaba resbalar el arco. Allá lejos, muy lejos, en el corazón de la patria, percibían tal vez los ojos de su alma, en esos momentos, la visión misteriosa y divina, la soberana de su romance que debía tener un final de sangre y lágrimas.

La tripulación había ya resado las plegarias de la tarde. Resonó el toque de silencio. Riquelme enfundó su violín y enjugó las gruesas gotas de sudor que corrían por su frente. Había terminado la última serenata que aquellos héroes enviaban desde lo íntimo del alma a sus amores y a sus recuerdos del hogar lejano.

La "Esmeralda" envuelta en las sombras, mecida apenas por el débil oleaje de la bahía, dormía momentos después el sueño final de su carrera de glorias por la superficie de los mares.

Al día siguiente, apenas hubo claridad bastante, los anteojos de los oficiales y los vigías de los palos escudriñaron el horizonte en busca de algún barco amigo o enemigo. La falta de noticias de lo que estaba pasando fuera del puerto tenía inquietos a todos.

De repente, un humo y luego otro, se diseñaron allá a lo lejos, bajo el arco del horizonte. Ellos fueron acercándose resueltamente en demanda del puerto. Todos los corazones palpitaban fuertemente.

A las siete de la mañana, el teniente Uribe, segundo de a bordo exclamó:
—Mi comandante, distingó

HEROE Y POETA

LA ULTIMA POESIA DE RIQUELME

Ya el cielo aquí obscurecen
Las nubes que el viento empuja,
Y de su seco ramaje,
Los árboles se desnudan.

El suelo se halla cubierto
De hojas heladas y mustias,
Y con sus cantos las aves
El silencio ya no turban.

Aquel límpido arroyuelo
Que retrató tu hermosura,
Por entre tus bellas flores,
Ya no juega ni murmura.

Aquellas blancas palomas
Tan inocentes y puras
Como tus ojos azules,
Sobre tu hogar ya no arrullan

Me preguntas por el bosque,
Que ha perdido su verdura,
Y por sus viejos castaños
Sombrios como las tumbas.

Cuando triste lo recorro
Pensando en mi desventura,
No aspiro tu dulce aliento
Ni tu voz mi oído escucha.

Tan sólo se oye el murmullo
Por entre calles oscuras,
De hojas que arastran los vientos
Por sobre la tierra húmeda.

En vano te llamo. No hallo
Quién responda a mis preguntas.
De tanta dicha pasada,
Sólo me queda amargura.

Te fuiste, mi dulce amiga.
Llevándote mi ventura;
Me amas, pero ¡ay! no olvides
Que todo, el tiempo lo muda.

Y la mujer es tan frágil!
Hoy nos llora con ternura,
Y después, quizá la ingrata,
En olvido nos sepulta.

ERNESTO RIQUELME.

perfectamente el tripode de proa del "Huáscar".



Guardiamarina Ernesto Riquelme.

Prat tomó el antejo y dijo sencillamente:

—En efecto, es el "Huáscar". Luego, volviéndose a su segundo, ordenó tocar zafarrancho de combate.

Todo el mundo corrió a su puesto a preparar lo necesario para la lucha desigual que iba a entablarse. Nadie dudaba que se iba a una pérdida segura, pero todos estaban dispuestos a no rendirse.

Mientras la corneta de zafarrancho paseaba sus acordes de muerte por el buque, el capitán, que estaba vestido de mañana con su ropa más usada, bajó rápidamente a su cámara. Allí dejó en orden sus papeles y se vistió con el uniforme de media parada. Puso en el bolsillo de su pecho los retratos de su familia y una imagen de la Virgen del Carmen y volvió a subir al puente de mando, con la espada desenvainada.

La tripulación estaba ya en su

Museo Histórico conserva carta de Arturo Prat

Se conservan en el Museo Histórico Nacional muchas de las cartas del Héroe de Iquique, cuyo recuerdo perdura, hoy como ayer, con marcado relieve en la tradición de la Marina de Chile y de las glorias de la Patria.

Prat depositaba siempre en su correspondencia sus más ocultos pensamientos. Cuando, al escribir a su esposa, le explicaba su actuación en el bloqueo de Iquique, a raíz de la declaración de guerra al Perú, el 5 de abril de 1879, decía: "El 5, a las 2 de la tarde, nos encontramos en las aguas de Iquique acercándonos con el "Blanco" hasta entrar a la bahía; una vez en ella, se arrió una embarcación y fui encarado de llevar al Prefecto y Comandante militar de la Plaza la comunicación en que se les notificaba el bloqueo de puerto, con ambos conferencié mientras venía el Decano del Cuerpo Consular, a quien también debía entregar una comunicación."

Una vez a bordo, volví a prevenir al Prefecto que suspendiera todo trabajo de fortificación, en la inteligencia de que si los seguía me vería en la necesidad de destruirlos y como también se abstuviera de usar cualquiera medida hostil, pues pondría en peligro la población.

Apenas se avistaron los buques, un gentío inmenso acudió al muelle y playa, y la tropa alcanzaba a unos mil trescientos hombres, pues habían sacado más de setecientos para guarnecer cinco puntos del sur que estaban diseminados en la playa, amparados por parapetos de sacos de arena.

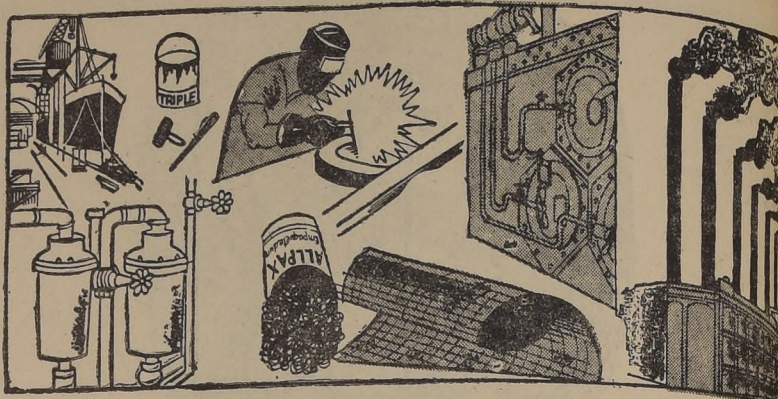
Cuando bajé a tierra, la primera vez, apenas podía andar por entredicho de tanto curioso que se me ponía casi por delante para mirar al enviado; sin embargo, estuvieron moderados, ninguna manifestación hostil se dejó oír en ninguno de mis viajes."

Al día siguiente, el diario "El Comercio", de Iquique, decía de Arturo Prat: "Es un marino de arrogante talle, bien parecido y de maneras cultas. Desembarcó con mucha naturalidad y pesó por el inmenso gentío que había en el muelle."

Los sirvientes de los cañones esperaban delante de estiones para el orden de disparar. Abajo, en la cámara de guardiamarinas, se preparaba todo para recibir a los heridos. El cirujano, ayudado del contador, del practicante y del dispensero, tendía colchones por tierra y preparaba vendajes. Desde su puesto, mirando hacia arriba por la claraboya, podía distinguir al comandante de pie sobre el puente de popa. La corneta cesó de repente su toque de zafarrancho y ordenó silencio.

Prat estaba intensamente pálido. Paseó su mirada tranquila y serena por la tripulación que esperaba la orden de entrar en combate. Miró a los acorazados peruanos que se agrandaban cada vez más en lejanía, y dijo sus palabras inmortales:

—¡Muchachos, la contienda es desigual... Mientras yo viva, esa bandera...!"



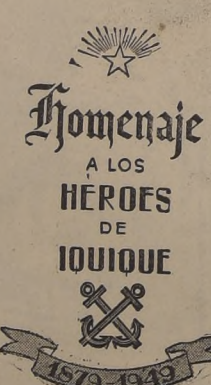
GREGORIO KOGAN Y CIA. LTDA.

SANTIAGO VALPARAISO
AGUSTINAS 1070 IMPORTADORES AV. BRASIL 1426
TELEFONO 69020 ESPECIALIDADES INDUSTRIALES TELEFONO 6990
CASILLA 2336 CASILLA 594

PROVEEDORES DE LA ARMADA NACIONAL

- Trampas de vapor "ARMSTRONG"
- Empaquetaduras "ALLPAX", para todo servicio
- Sunturas "ALLPAX", para vapor de alta presión.
- Válvulas "FAIRBANKS", de bronce y hierro, para vapor, agua, aire, etc.
- Soldadura Eléctrica "MUREX", para toda aplicación.
- Tratamiento individualizado para calderas. Soluciones protectoras para fondos de buques, chimeneas, frentes e interiores de calderas, etc.
- Materiales aislantes para cañerías de vapor.
- Cartón de asbesto "JOHNS-MANVILLE"

MANTENEMOS EXISTENCIAS PERMANENTES DE ESPECIALIDADES PARA LA INDUSTRIA



CARIOS ZOBECK L.

INGENIERO
INSTALACIONES ELECTRICAS • ELEUTERIO RAMIREZ 487 • VALPARAISO

JUAN JOSE LATORRE

FIGURA egregia de nuestra Marina de Guerra es la del ilustre marino, que el 8 de octubre de 1879, en la Punta de Angamos, obligó al "Huáscar" a presentarle combate.

Miguel Grau, astuto y valeroso, había sabido burlar durante meses a las naves chilenas, convirtiéndose en el terror de nuestras costas. Latorre, al mando del "COCHRANE", encontró al fin al "Huáscar" de regreso de una excursión al sur. La acción no fué larga: duró una hora y media. Grau murió como un héroe. Llegado el "BLANCO ENCALADA", acorazado que dirigía el Comandante Riveros, el gran barco peruano se rindió.

JUAN JOSE LATORRE, valeroso, hábil y enérgico marino, es una de las glorias de la Marina de Chile, y su nombre perdura en las páginas de nuestra Historia, unido al combate que nos dió supremacía en el mar durante toda la Campaña de 1879.




Homenaje
A LOS
HEROES
DE
IQUIQUE



RAFAEL BERENGUER ALIAGA Y CIA. LTDA.

Utucos y Decoraciones: Hotel Miramar - Cía. Interoceánica - Hospital Naval - Cooperativa Vitalicia - Edificio Montalbeti.

Paseo Dimalow 271 - Cerro Alegre - Valparaíso

El 4 de agosto de 1818, don Bernardo O'Higgins decretó la fundación de la primera Escuela Naval

El actual edificio fué terminado en 1892

La Escuela Naval, fué fundada por el Director Supremo de la Nación, general don Bernardo O'Higgins, por decreto del 4 de agosto de 1818. El establecimiento sufrió un verdadero peregrinaje en sus primeros años, y fué así que en 1822 fué clausurado; pero en 1824, ante el inminente peligro de una reacción de las fuerzas españolas, fué instalada a bordo de la fragata "Lautaro", la Academia Náutica, bajo la dirección del capitán de navío don Manuel García; después de funcionar un año, fué cerrada por economías. En 1836, ante la inminencia de una nueva guerra, se creó una tercera escuela, con el mismo nombre anterior, que se instaló en las cercanías de la actual Iglesia de La Matriz, bajo la dirección del capitán de navío español, don José Villegas y Cordova.

Iniciadas las operaciones contra la Confederación Peru-Boliviana, fueron embarcados los alumnos y profesores en la escuela, y actuaron en el combate de Casma. Terminada la guerra volvieron los alumnos a su escuela, la que después fué trasladada a un nuevo edificio en la que es ahora Avenida Pedro Montt.

En 1843 fué instalada a bordo de la fragata "Chile", al ancla en Valparaíso, bajo la dirección del escritor argentino, don José María Gutiérrez. El 1.º de marzo de 1858, durante el Gobierno de don Manuel Montt, este plantel fué trasladado a tierra. Al año siguiente se le dió el título definitivo de Escuela Naval y se la dotó de recursos propios y completos.

En 1870, la Escuela Naval funcionó a bordo de un buque de la Armada. Los estudios profesionales se hacían en dos años; después los cadetes pasaban al servicio con el grado de guardiamarinas, examinados.

Iniciada la guerra del Pacífico, la Escuela fué cerrada, para ser abierta en 1881, después de decretada su reorganización volviendo a ella los aspirantes de marina del curso que durante el conflicto se organizó en la Escuela Militar, y que había servido a bordo durante la guerra. Tomó la dirección de la escuela el capitán de fragata, don Luis A. Castillo.

A fines de 1892 se dió término al edificio en que actualmente funciona la Escuela Naval, construcción que se inició en la Presidencia del Excmo. señor Balmaceda. Con esto terminaba la peregrinación que experimentó el establecimiento.

Durante sus años de existencia, el plantel ha sido no sólo escuela profesional, sino también de civismo, de cultura. No se debe olvidar al curso de los héroes de 1858.

En 1927 se fusionó la Escuela de Aspirantes a Ingenieros, que funcionaba en Talcahuano, y desde ese año proporciona a la Armada los oficiales para sus diversos servicios ejecutivos, in-



Frontis de la Escuela Naval, el magnífico establecimiento donde se han formado Arturo Prat y las grandes figuras de nuestra Armada

GRANDES MARINOS HAN DADO GLORIA Y HONOR A LA ARMADA DE CHILE, DESDE LA INDEPENDENCIA

La historia de la Armada está llena de personajes prominentes que han dado prestigio y renombre, no sólo a la institución, sino que al país en general.

Desde los años gloriosos de nuestra emancipación política, hemos visto figurar a hombres de mar que han sido una gloria nacional.

La lista la abre el almirante Blanco Encalada, siguiéndole el almirante británico, Lord Thomas Cochrane, el jefe naval de la expedición liberadora del Perú y el

generoso y de administración.

Para el desarrollo de la instrucción técnica profesional, la Escuela cuenta con modernos gabinetes; para la instrucción práctica de los ramos profesionales posee talleres instalados en amplios pabellones, y para la instrucción de educación física está dotada de un vasto gimnasio, piscina temperada y cubierta, canchas para diferentes deportes, y posee un cuerpo de excelente profesores.

La Escuela Naval chilena goza de fama en América, por la preparación que se da al cadete y por la historia brillante que tiene. Ella es un orgullo para los chilenos.

marino que se cubrió de gloria en memorables hazañas por la independencia de Chile.

Luego vienen otros marinos ilustres como O'Brien —también británico— que murió honorablemente en un combate con el enemigo español frente a Valparaíso, por defender el honor chileno y el prestigio de nuestra naciente marina. Más tarde, el escalar naval, aumenta el número de sus personajes con nombres que dieron brillo a la Armada y al país, no sólo en actividades de la profesión o en las de la guerra, sino que también en la vida civil de la República.

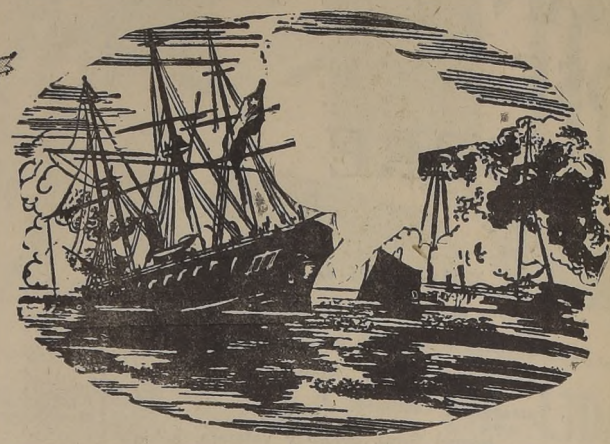
Así vemos que el jefe de la flota que fué a desbaratar la Confederación Peru-Boliviana de Santa Cruz fué el almirante don Roberto Simón. Llegamos después a la Escuela Naval de 1858 con el curso de los héroes. Allí están Prat, Uribe, Condell, Latorre, Montt, etcétera.

Más tarde se destacaron los almirantes Williams Rebolledo y Riveros en la guerra del Pacífico. Luego vino la incha fratricida de 1891, en que vemos al almirante Montt tomar parte en ella, y llegar después a la Presidencia de la República, que desempeñó desde

1891 al 96, con singular acierto. Al sucederle el Presidente Errázuriz Echaurren, el almirante Montt, tomó a su cargo la Dirección General de la Armada, puesto que desempeñó por más de 17 años, para finalizar su actividad en la vida civil como Alcalde de Valparaíso.

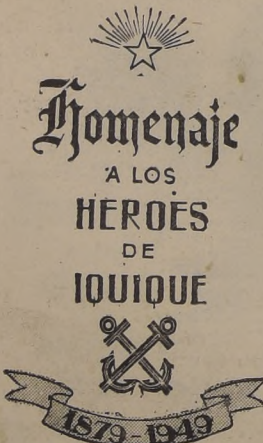
El almirante Latorre es otro ejemplo de valor nacional. Reducido a la vida privada, fué llamado por el Presidente Errázuriz para desempeñar la cartera de Relaciones Exteriores, en la que dió pruebas de su patriotismo y de su sagacidad administrativa.

Los nombres de los almirantes Luis A. Goni, Muñoz Hurtado, Ferraz Gazitúa, Nel, Gómez Carreño, de la vieja estirpe náutica, representan también una tradición de prestigio en la Armada. Después han venido otros almirantes que son también igualmente un prestigio para la institución, como Eáyes, del Río, Allard, Marchant, Molino Bleich, etcétera. El almirante Allard, fué, además, Ministro del Interior y Vicepresidente de la República. El almirante y ex jefe del Estado Mayor de la Armada, señor Immanuel Holger, desempeña actualmente, con brillo, el cargo de Ministro del Interior.



WESSEL DUVAL & CIA. S. A. C.

- VALPARAISO
- SANTIAGO
- CONCEPCION
- TALCAHUANO
- NEW YORK
- L I M A



HERIBERTO SCHMIDT R.

• AGENTE GENERAL DE ADUANAS •

VALPARAISO COCHRANE 867
CASILLA 1828 - FONO 44 62

SANTIAGO HUERFANOS 1011
OFICINA 229 - FONO 74639



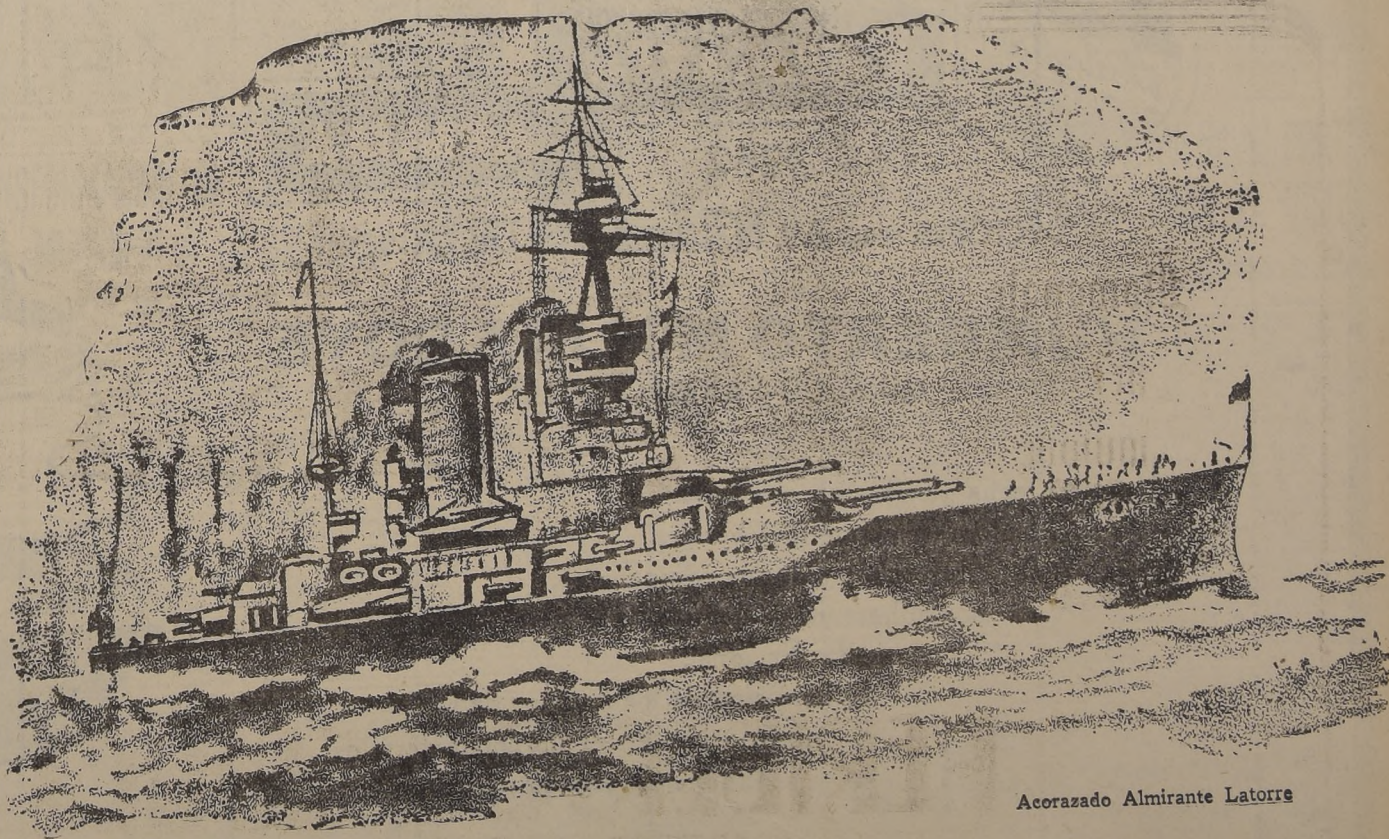
DON JORGE MONTT

El Almirante D. Jorge Montt fué Presidente de Chile en el período 1891-1896. Al estallar la Revolución de 1891 era Capitán de Navío, y fué designado Comandante de la Escuadra por el Vicepresidente del Senado, D. Waldo Silva, y por el Presidente de la Cámara de Diputados, don Ramón Barros Luco. Durante la revolución fué hundido el acorazado "Blanco Encalada", en Caldera.

En esa época llegaron a Chile, procedentes de Inglaterra, las torpederas "Condell" y "Lynch". Durante el Gobierno del señor Montt se reforzó considerablemente la Escuadra con la construcción de los cruceros "Blanco Encalada", "Esmeralda" y "Zenteno", y el cazatorpedero "Almirante Simpson", además de varios destróyeres, torpederas y transportes. La figura del Almirante Montt es un orgullo para la Armada de Chile, y su nombre perdura en los anales de nuestra Marina de Guerra como un símbolo de patriotismo, honradez y civismo, y Chile entero y la Armada Nacional recuerdan su nombre, uniendo su labor de estadista, que luchó por el progreso y el bienestar de nuestra patria, a su acción decisiva en la organización de nuestra Armada, a la que cimentó sobre bases inencomovibles y dió un espíritu que todavía se mantiene en sus gloriosas banderas.



El acorazado "Almirante Latorre" fué construido para Chile en Inglaterra; pero al estallar la guerra de 1914, el Gobierno inglés lo puso a su servicio con el nombre de "Canadá". Participó con brillo en diversas operaciones navales. Actualmente es el buque-insignia de nuestra Escuadra.



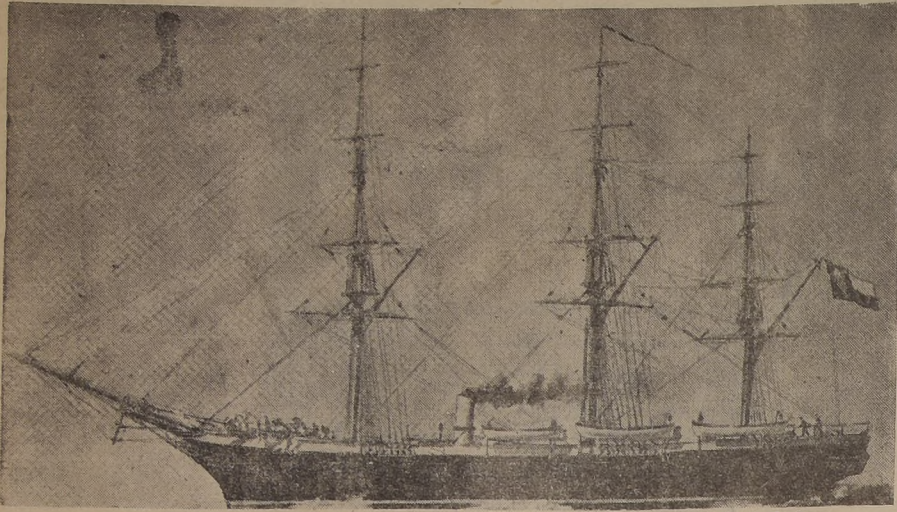
Homenaje de los Deportistas de Peumo y del Departamento de Cachapoal al 21 de Mayo de 1879.

Acorazado Almirante Latorre

DAVID Y ADRIANO REYES FUENTES

URUGUAY N.º 247 — VALPARAISO

La fragata "Perla" y el bergantín "Potrillo", primeros barcos de la Marina de nuestro país



La gloriosa corbeta "ESMERALDA", hundida con la bandera chilena al tope, en la rada de Iquique.

Algún tiempo después del grito de libertad del 18 de septiembre de 1810, se proyectaba la formación de una flota de guerra, que resguardara y protegiera nuestras vías y el comercio que por ellas se hacía.

Esto ocurría en 1813. Era entonces, como también lo es ahora, de imperiosa necesidad contar con una armada bien organizada, capaz de afrontar los peligros que amenazaban a la nascente República.

Aun cuando las arcas fiscales eran pocas y se carecía, por lo tanto, del dinero suficiente para sufragar los gastos que demandaba la creación de una escuadra, el anhelo —siempre ferviente— de unos cuantos patriotas se impulsó y luego el proyecto se cristalizó con la adquisición de la fragata "Perla" y el bergantín "Potrillo", barcos que fueron equipados casi en su totalidad por personal extranjero.

Las actividades de estas naves duraron poco tiempo. Barcos de la flota española, que merodeaban por estos mares, entorpecían no sólo nuestro comercio marítimo, sino que también los esfuerzos que se hacían por consolidar nuestra independencia. Así, un buque de la fragata "Perla" se pasaba al enemigo y el "Potrillo" era capturado, con lo que nuestra joven escuadra volvía a la nada.

Esto, sin embargo, no hizo decaer el espíritu patriótico de quienes habían iniciado la formación de una flota, y el ideal, hasta verterlo en la realidad, continuó ardiente. En tiempo, indistinto del supremo de la historia, se encargaba de realizar, este sueño, y así fue.

Después de la gloriosa jornada de Chacabuco, que dio amplio espacio a las fuerzas victoriosas, a Valparaíso, fue capturado el bergantín español "Agulla". Pero, un año antes, se había comprado un lancón, que fue armado en guerra. A éste se le bautizó con el nombre "Fortuna", pero no tenía



En Chile, don Bernardo O'Higgins, a cuya alta visión de estadista se debió la formación de nuestra primera Escuadra nacional.

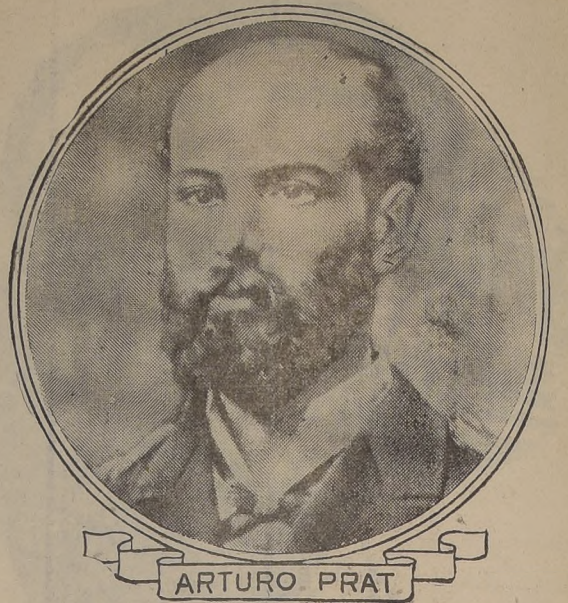
en realidad ningún valor militar. El "Agulla" fue puesto en servicio inmediatamente, y su primer viaje lo realizó a Juan Fernández, trayendo de allá a los numerosos patriotas que sufrían los quebrantos y vicisitudes del confinamiento. Entre las personalidades que llegaron de las is-

las figuraba el ilustre almirante don Manuel Blanco Encalada, que más tarde, en 1818, habría de comandar en jefe la primera escuadra nacional. La tarea de organizar la escuadra continuó con gran empeño, esencialmente después de la Batalla de Maipo, cuando ya se vio completamente consolidada la in-

dependencia nacional, pero no asegurada todavía la soberanía de la República, por la falta de medios navales con que defenderla.

El esfuerzo mayor que un gobernante pueda haber hecho en su vida de tal fue, sin duda, el del Director Supremo de la Nación, General don Bernardo O'Higgins, cuando todo su pensamiento lo dedicó a la formación de una flota de guerra, para liquidar, de una vez por todas, los restos de la escuadra española. Fue así que, bajo el patrocinio del Padre de la Patria y de su Ministro, don Ignacio Zenteno, se compraron el navío "San Martín", la fragata "Lautaro", la corbeta "Chacabuco" y el bergantín "Araucano", naves que formaron, tras inmensos sacrificios, la primera escuadra con que Chile contó para su defensa en el mar y para asegurar su integridad nacional. Esta escuadra, como ya lo hemos dicho, la comandó el almirante don Manuel Blanco Encalada, y ella se hizo a la mar el 10 de octubre de 1818, con rumbo al sur, para batir a los buques enemigos que estorbaban el libre comercio marítimo y que venían a Chile con el objeto de intentar la restauración del dominio de España en estas tierras de América. Estos buques enemigos formaron un convoy y eran encabezados por la poderosa fragata "María Isabel".

Algunos historiadores dicen que O'Higgins, al ver zarpar nuestra flota de la bahía de Valparaíso, exclamó desde el miradero que ahora lleva su nombre: "De esas cuatro tablas dependen los destinos de América". Las blancas velas de aquella escuadra, hinchadas al viento, presagiaban aquel día horas luminosas para Chile y un porvenir lleno de promesas. Llegaba nuestro país con el tiempo a ser una nación marítima poderosa y prestigiada en América con una historia que todos los pueblos de la tierra la envidiarán por lo grandiosa que habría de ser.



ARTURO PRAT



CARNICERÍA "LA ECONOMICA"
DE
DOMINGO CAPRILE
ARLEGUI 902 ESQ. QUILLOTA — TELÉF. 80542
V I Ñ A D E L M A I



FARMACIA MOLINA TEL. 4945
CAS 3262

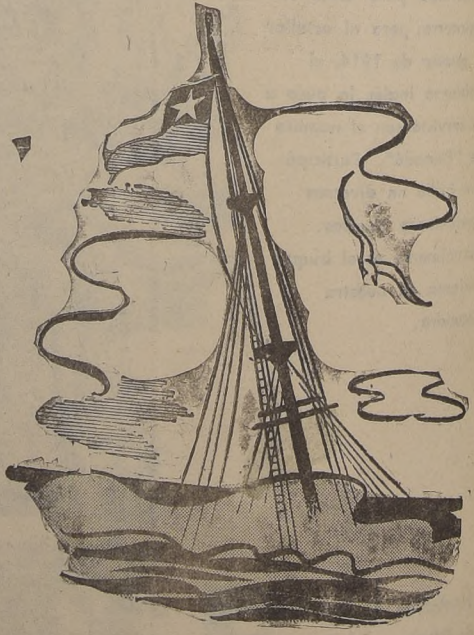
VICTORIA ESQ AV. FRANCIA - VALPARAISO.

HUMBERTO MOLINA BOYE
QUIMICO-FARMACEUTICO

En esta fecha gloriosa en que Chile conmemora la efemérides heroica de Arturo Prat y de sus compañeros, nos adherimos al homenaje a la Armada Nacional.

El heroísmo de los marinos de Chile, reconocido en el mundo entero, es timbre de orgullo para nuestra patria.

Gloria a Prat y a sus marinos de "La Esmeralda"



Los cerros, que como portentoso anfiteatro rodean a Valparaíso, serán urbanizados dotados de mercados y medios de movilización

GRAN PLAN DE OBRAS ESTUDIA EL MUNICIPIO

Dos años y meses ha cumplido el Alcalde don Leonidas Leyton

El Municipio porteno, con un presupuesto de 85 millones de pesos, una meritoria y laboriosa labor en beneficio de la ciudad, dirigido por su característico jefe, don Leonidas Leyton, jefe de regidores, que tras una estrecha y amplia colaboración con el señor Leyton, se preocupan de solucionar los problemas que afectan principalmente a sus habitantes, donde vive la mayor parte de la población tan exigua se cumple aun más cuando se considera que un alto porcentaje se dedica al pago de sueldos al personal de obreros y empleados, lo que, legalmente, se debe, como ayuda a las familias, como ayuda a la educación, como ayuda a la alimentación, etc.

OBRAS DE ADELANTO

En embargo, el plan, celosamente estudiado por el Alcalde y los organismos municipales respectivos, es perfectamente viable y se tiene presente que para realizar estas obras el Municipio con el pago de amortizaciones que cubren de diez millones de pesos, teniendo las obras, administración delegada, se ejecutará tanto en la ciudad se hacen numerosas construcciones particulares que se ejecutan en el centro urbano y sus alrededores, como nuevas perspectivas arquitectónicas y mayor momento comercial.

AGUA MOVILIZACION Y ALUMBRADO

Está también preocupado el Municipio porteno de obtener el mejoramiento del servicio de agua potable, elemento que este año no ha sido producido pero que si se produjera una nueva catástrofe.

Otro problema que necesita urgente solución es el del alumbrado, que ha sido estudiado por la Municipalidad y se tiene presente que para realizar estas obras el Municipio con el pago de amortizaciones que cubren de diez millones de pesos, teniendo las obras, administración delegada, se ejecutará tanto en la ciudad se hacen numerosas construcciones particulares que se ejecutan en el centro urbano y sus alrededores, como nuevas perspectivas arquitectónicas y mayor momento comercial.

AGUA MOVILIZACION Y ALUMBRADO

Está también preocupado el Municipio porteno de obtener el mejoramiento del servicio de agua potable, elemento que este año no ha sido producido pero que si se produjera una nueva catástrofe.

Otro problema que necesita urgente solución es el del alumbrado, que ha sido estudiado por la Municipalidad y se tiene presente que para realizar estas obras el Municipio con el pago de amortizaciones que cubren de diez millones de pesos, teniendo las obras, administración delegada, se ejecutará tanto en la ciudad se hacen numerosas construcciones particulares que se ejecutan en el centro urbano y sus alrededores, como nuevas perspectivas arquitectónicas y mayor momento comercial.

AGUA MOVILIZACION Y ALUMBRADO

Está también preocupado el Municipio porteno de obtener el mejoramiento del servicio de agua potable, elemento que este año no ha sido producido pero que si se produjera una nueva catástrofe.

Otro problema que necesita urgente solución es el del alumbrado, que ha sido estudiado por la Municipalidad y se tiene presente que para realizar estas obras el Municipio con el pago de amortizaciones que cubren de diez millones de pesos, teniendo las obras, administración delegada, se ejecutará tanto en la ciudad se hacen numerosas construcciones particulares que se ejecutan en el centro urbano y sus alrededores, como nuevas perspectivas arquitectónicas y mayor momento comercial.

AGUA MOVILIZACION Y ALUMBRADO

Está también preocupado el Municipio porteno de obtener el mejoramiento del servicio de agua potable, elemento que este año no ha sido producido pero que si se produjera una nueva catástrofe.

Otro problema que necesita urgente solución es el del alumbrado, que ha sido estudiado por la Municipalidad y se tiene presente que para realizar estas obras el Municipio con el pago de amortizaciones que cubren de diez millones de pesos, teniendo las obras, administración delegada, se ejecutará tanto en la ciudad se hacen numerosas construcciones particulares que se ejecutan en el centro urbano y sus alrededores, como nuevas perspectivas arquitectónicas y mayor momento comercial.

AGUA MOVILIZACION Y ALUMBRADO

Está también preocupado el Municipio porteno de obtener el mejoramiento del servicio de agua potable, elemento que este año no ha sido producido pero que si se produjera una nueva catástrofe.

Otro problema que necesita urgente solución es el del alumbrado, que ha sido estudiado por la Municipalidad y se tiene presente que para realizar estas obras el Municipio con el pago de amortizaciones que cubren de diez millones de pesos, teniendo las obras, administración delegada, se ejecutará tanto en la ciudad se hacen numerosas construcciones particulares que se ejecutan en el centro urbano y sus alrededores, como nuevas perspectivas arquitectónicas y mayor momento comercial.

AGUA MOVILIZACION Y ALUMBRADO

Está también preocupado el Municipio porteno de obtener el mejoramiento del servicio de agua potable, elemento que este año no ha sido producido pero que si se produjera una nueva catástrofe.

Otro problema que necesita urgente solución es el del alumbrado, que ha sido estudiado por la Municipalidad y se tiene presente que para realizar estas obras el Municipio con el pago de amortizaciones que cubren de diez millones de pesos, teniendo las obras, administración delegada, se ejecutará tanto en la ciudad se hacen numerosas construcciones particulares que se ejecutan en el centro urbano y sus alrededores, como nuevas perspectivas arquitectónicas y mayor momento comercial.

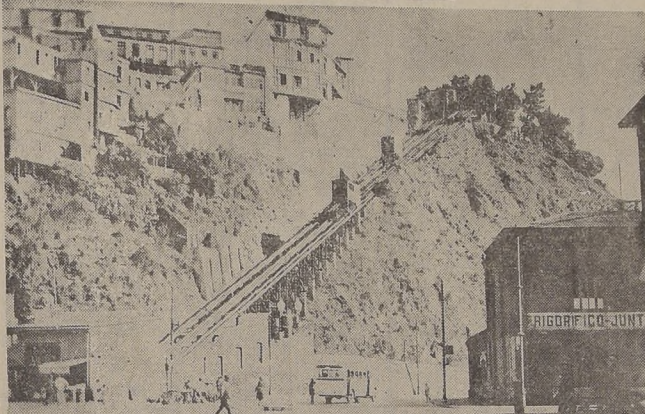
AGUA MOVILIZACION Y ALUMBRADO

Está también preocupado el Municipio porteno de obtener el mejoramiento del servicio de agua potable, elemento que este año no ha sido producido pero que si se produjera una nueva catástrofe.

Otro problema que necesita urgente solución es el del alumbrado, que ha sido estudiado por la Municipalidad y se tiene presente que para realizar estas obras el Municipio con el pago de amortizaciones que cubren de diez millones de pesos, teniendo las obras, administración delegada, se ejecutará tanto en la ciudad se hacen numerosas construcciones particulares que se ejecutan en el centro urbano y sus alrededores, como nuevas perspectivas arquitectónicas y mayor momento comercial.



MUNICIPALIDAD.— En calle Condell, al Vegar a Plaza Victoria, está el moderno edificio de la Municipalidad. A la izquierda, se ve una hermosa iglesia protestante, a cuyos oficios religiosos concurren numerosas familias.



CERRO ARTILLERIA Y ASCENSOR.— Valparaíso es la ciudad de los ascensores que conectan el "plano" o parte baja del puerto con los cerros. Este ascensor ubicado en la Plaza de la Aduana conduce al Paseo 21 de Mayo, en los primeros cerros de Playa Ancha, desde donde se domina un panorama magnífico sobre la bahía y la ciudad.



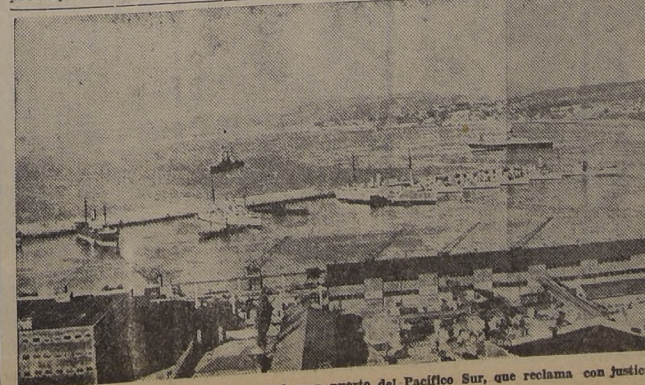
CERRO ALEGRE.— Lleno de tradiciones y recuerdos, cerro Alegre es una ciudad completa edificada en lo alto. Magníficas calles, pavimento adecuado, luz, buenas construcciones, iglesias, colegios, plazas, dan confort a la numerosa población de cerro Alegre.

TOTAL TRANSFORMACION DE LA CIUDAD ESPERA REALIZAR EL MUNICIPIO A LA BREVEDAD POSIBLE

El municipio porteno no se ha contentado con cumplir ampliamente su labor de proporcionar al ornato, higiene y urbanización de la ciudad, sino que, aun más, desea iniciar cuanto antes un plan que signifique la transformación total de nuestro primer puerto.

Si la Corporación, como lo espera, cuenta con los fondos necesarios, la ciudad se enriquecerá no tan sólo con modernos edificios de todo orden, sino que serán abiertas nuevas vías y arterias tanto en el plan como en los cerros. Especialmente se proyecta la unión fácil del plan con la parte alta, por medio de avenidas, calles y ascensores.

El Alcalde, señor Leonidas Leyton, ha merecido por su preocupación por el progreso



Visión panorámica del gran puerto del Pacífico Sur, que reclama con justicia la terminación de las obras de cierre de la bahía y múltiples obras que beneficiarán a su población de 360.000 habitantes.

Grandes industrias dan trabajo a miles de obreros en Valpo.

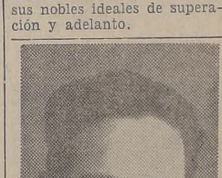
En pleno centro de la ciudad, existen las grandes fábricas de Confites Hucke. Enos en la cual trabajan alrededor de dos mil obreros, y la de Federico Costa, en que laboran otros tantos. Otros dos grandes establecimientos fabriles son la Cia. Chilena de Tabacos, tal vez la más poderosa de su ramo en Chile, con 1.200 obreros, y la Sociedad de Astilleros Las Haras.

El "barrio mariner" es nota típica en nuestro gran puerto

Valparaíso se moderniza día a día. Sus obras portuarias, consideradas las mejores de nuestra costa, ofrecen cómodo anclaje a los navios de todo tonelaje. La descarga o carga de los barcos se realiza por medio de modernos sistemas de grúas eléctricas, que depositan las mercaderías en los mismos carros de ferrocarril que han de transportarlas a Santiago o en las bodegas de la Aduana, que constantemente se hacen estrechas.

En la bahía largan ancla navios de todo el mundo. Los marineros, en sus días y noches libres, llenan los restaurantes, cafés y cabarets, dándole carácter con sus trajes típicos y sus idiomas a menudo ininteligibles. El "barrio mariner", con sus callejuelas tortuosas, edificado alrededor de la vieja iglesia de La Matriz, hace de Valparaíso la ciudad de sello característico y pintoresco, digna de ser visitada.

Notas típicas de Valparaíso son también la cordialidad y gentileza de sus habitantes, el esfuerzo de sus pobladores para sobreponerse a cualquier dificultad, el clima magnífico que nunca llega a extremos, el progreso que se advierte día a día en su comercio y su industria, en sus poblaciones obreras, en sus altos centros de educación y cultura, en la gran tesorería de múltiples corporaciones sociales, deportistas, financieras y culturales, que luchan denodadamente por cumplir sus nobles ideales de superación y adelanto.



Alcalde de Valparaíso, don Leonidas Leyton, en el poco más de dos años en el desempeño de su cargo se ha hecho acreedor al aplauso y admiración de la ciudad.

VALPARAISO ES HIJO DE SUS OBRAS Y LUCHA POR SU AUJE Y PROGRESO

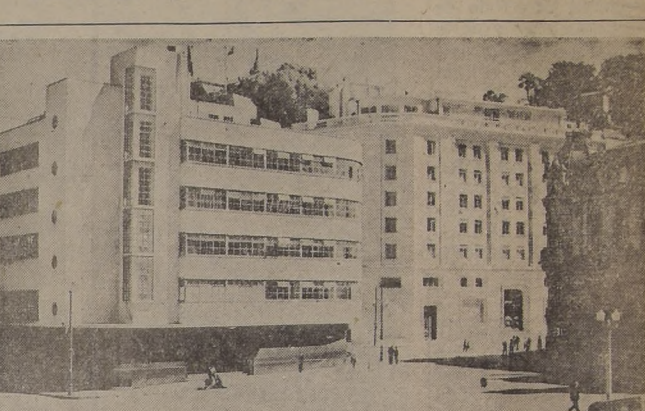
Dijo en el reciente comicio el senador don Alfredo Cerda Jaraquemada: "La importancia económica, social y política de este puerto, no permite ya el estancamiento de sus actividades. Ha llegado a ser lo que es, gracias a su exclusivo esfuerzo, a sus peculiaridades iniciativas, contando casi nada o muy poco con la ayuda y colaboración extranjera. Valparaíso, colaborador extraño, Valparaíso es hijo de sus obras, y, por lo mismo, tiene derecho a reclamar ahora de los Poderes Públicos, los medios necesarios que le permitan atender las exigencias que el progreso alcanzado señala".

Expresó el senador don Enrique Elidoro Guzmán: "Pero es conveniente que también se sepa que la provincia de Aconcagua no posee ningún camino pavimentado. Bien sabemos lo productora y extensa que es esta provincia. Pues bien, sus habitantes, para comunicarse

con el departamento de Peltorca, desde los departamentos de Los Andes y de San Felipe, deben hacerlo viniendo a La Catedral, con las incomodidades, pérdida de tiempo y de mayor costo consiguientes".

Manifestó el senador don Pedro Poklepovic: "Valparaíso es el puerto nato de nuestro país y del Pacífico sur. Como tal lo han señalado la tradición histórica y la elección constante que de él han hecho el comercio y los barcos que trafican por este hemisferio.

Al fallo de la historia y de las decisiones prácticas de la vida económica, debe corresponder una política que concierne en Valparaíso los elementos y las medidas necesarias para permisible desarrollarse y realizar su legítima función".



CORREO DE VALPARAISO.—Numerosos edificios adornan las principales calles de la ciudad. En primer plano, a la derecha, se advierte la Intendencia; al fondo, el edificio nuevo pertenece a la Cia. Interoceánica, y a la izquierda, fachada del nuevo edificio del Correo.



ASCENSOR DEL CERRO POLANCO.— Una de las notas más características del Viejo Alameda es el ascensor del cerro Polanco, frente a Avenida Argentina.



ASPECTO DE LA BAHIA.— La escuadra chilena al amparo del Molo Duprat. En primer término los edificios de la Aduana. Al fondo se alcanza a distinguir la costa que formando un amplísimo círculo llega hasta Viña del Mar.

TEATROS, HOTELES, PARQUES Y AVENIDAS PORTENAS OFRECEN ESPECIAL INTERES PARA EL VISITANTE

Abriéndose como un abanico frente al mar, Valparaíso, Recoleta, Viña del Mar, Concón, forman un anfiteatro de esplendorosa belleza, en el cual edificios residenciales, industrias, hoteles, teatros, parques y plazas tienen para el visitante inimitable interés.

A lo largo de esta costa sinuosa y llena de caletas de inimitable recuerdo, se encuentran sitios que atraen a los turistas de todo el país y del extranjero. Desde Las Torpederas, la gran playa popular de Valparaíso hasta el mismo Concón, existen rincones en que el visitante encuentra siempre la nota pintoresca, el hotel o la residencial que a su agrado, los hermosos panoramas y el aspecto típico e inolvidable.

Valparaíso, principalmente, ofrece al turista motivos de especial interés. En su angosta parte plana, se alzan sus principales construcciones: edificios públicos, liceos, escuelas, corporaciones comerciales. Las calles, en general, estrechas y en

se destacan los consagrados a Blanco Encalada y Lord Cochrane.

Al otro extremo de la ciudad, está el barrio comercial típicamente porteno, que se agrupa en las calles Prat, Esmeralda, Condell, Blanco, Las plazas Sotomayor y Echaurren, con centros de activo comercio. Frente a la primera está la entrada a la Aduana y a los muelles. Plaza Echaurren es el centro "típico" que da al Puerto su aire cosmopolita y mariner.

Pero la visión del puerto, no queda completa sin una visita a sus cerros admirables. Playa Ancha, con su paseo 21 de Mayo, desde donde se admira toda la bahía; Cerro Alegre, con hermosas y modernas construcciones; Cerro Concepción, el cerro Les Zorras, son barrios residenciales por excelencia. En los cerros, quebradas y vericuetos en que palpita el alma popular del primer Puerto de la República, el visitante encuentra notas típicas de inolvidable recuerdo.

Intensa y fecunda acción cumple Municipio de Viña del Mar

Construcciones hoteleras, viviendas para empleados y obreros, servicio moderno de movilización colectiva, edificación de establecimientos escolares, desarrollo de las bellas artes y de la cultura y el deporte, destacan la labor edilicia viñamarina

VIÑA DEL MAR ES UNA DE LAS CIUDADES MAS PROGRESISTAS Y EMPRENDEDORAS DEL PAIS Y DEL CONTINENTE

La labor que cumple la I. Municipalidad de Viña del Mar va mucho más allá de los límites que le señala la ley que rige a las corporaciones edilicias. Cuenta para ello con una fuente especial de recursos: el Casino Municipal, establecimiento que entrega anualmente al Municipio importantes sumas para ser invertidas en programas extraordinarios de obras.

Es así como el Gobierno comunal de Viña del Mar ha podido llevar a la ciudad-bañerío en un tren de realizaciones de alta jerarquía, en el que el cronista destaca, en rápida mirada, el Hotel O'Higgins, el Hotel Miramar, la adquisición de la Quinta Vergara, urbanización de Caleta Aberca, construcción de modernas y confortables viviendas para empleados y obreros, el Teatro Municipal, la adquisición de 40 microbuses para ofrecer a la ciudadanía un servicio de locomoción que esté a tono con el prestigio del gran centro de atracción turística, obras de defensa en la Avenida Perú, construcción de planteles educacionales, aportes para la construcción del Hospital de Viña del Mar, intenso plan de pavimentación y de caminos y obras de atracción turística.

A esa labor material es menester agregar las actividades artísticas y culturales que desde hace largos años viene cumpliendo la I. Municipalidad. Sus temporadas de conciertos, de ballets, de teatro y de espectáculos ligeros, sus exposiciones de Arte en los suntuosos salones del Palacio Vergara, sus cursos permanentes en la Escuela de Bellas Artes, son demostraciones elocuentes de esa valiosa acción edilicia.

La ciudadanía de Viña del Mar y los visitantes del balneario recuerdan con agrado los conciertos sinfónicos dirigidos por las diestras batutas de Kleiber, Wulff, Casiro y otros grandes maestros y las incomparables presentaciones del Ballet Ruso y del Ballet Jooss y últimamente las del aplaudido Ballet del Instituto de Extensión Musical.

Conduciendo diestramente a la comuna, llevando paralelamente las obras de interés general con las que significan atracción turística y cultivo del espíritu, los alcaldes y regidores de Viña del Mar, de todos los periodos, se han hecho acreedores al amplio reconocimiento público.



El Palacio de la Quinta Vergara, la señorial mansión de la familia de don José Francisco Vergara, el auténtico fundador de la ciudad de Viña del Mar, en el que hoy funcionan el Museo y la Escuela de Bellas Artes, dos planteles de los cuales el primer balneario se siente legítimamente orgulloso

Enfoquemos ahora, luego de esta apreciación general, los rubros que singularizan a Viña del Mar.

HOТЕLES MUNICIPALES

Con la construcción del Hotel O'Higgins y del Hotel Miramar — que significan inversiones de \$ 30.121.253,23 y de \$ 31.670.042,99 —, respectivamente, el Municipio viñamarino ha podido otorgar un vigoroso impulso al turismo, creando una permanente atracción hacia la ciudad-bañerío.

Durante la temporada veraniega esos establecimientos tienen un extraordinario movimiento y sirven de escenario a reuniones

sociales de relieves magníficos. En los "grandes días" de la temporada — como aquellos que se registran en las tradicionales fiestas de Fiestas y Año Nuevo, Derby Day, Concursos Hípicos Internacionales, etc., — esos hoteles se hacen insuficientes para hospedar a la población flotante que llega a Viña del Mar. Esa situación ha movido a la I. Municipalidad a encarar la construcción de nuevos planteles, que permitan satisfacer la demanda de alojamiento.

En recientes declaraciones formuladas a LA NACION, el Alcalde de Viña del Mar, doctor Frick, ha informado que en breve la Corporación que preside entrará de lleno a estudiar el

programa de edificación de hoteles, cuya realización permitirá dar mayor volumen a la industria turística que, aunque parezca majadero decirlo, tiene insospechadas proyecciones en esta ciudad privilegiada.

HABITACIONES PARA EMPLEADOS Y OBREROS

En concordancia con la construcción de hoteles, el Municipio ha encarado, también, la edificación de una urgente necesidad: la de levantar viviendas confortables y modernas para los empleados y obreros de la Corporación.

Es así como ha construido ya 2 poblaciones para empleados, y

está terminándose la tercera población para obreros en el barrio de Santa Inés. Ello significa que el gobierno comunal ha resuelto el problema de más de 150 familias, mediante inversiones que alcanzan a 16 millones 993 mil 241 pesos 61 centavos.

SERVICIO DE MOVILIZACION

Ofreciendo un magnífico ejemplo y revelando un vehemente afán de servir a la ciudadanía, la I. Municipalidad de Viña del Mar, a indicación del H. regidor don Hernán Román Valenzuela, adquirió en Estados Unidos cuarenta microbuses marca "Brookway", de los cuales treinta ya están en servicio, en recorridos locales y entre Valparaíso y esta ciudad.

Se trata de vehículos con carrocería totalmente de acero, vidrios inastillables, frenos de seguridad y con todas las comodidades que deben brindar las máquinas destinadas al transporte de pasajeros. El público ha otorgado amplia aceptación a ese servicio, que ofrece la especial ventaja de que no moviliza pasajeros de pie. Los recorridos se cumplen así rápida y eficientemente.

La creación del servicio de microbuses, ha significado a la corporación edilicia un desembolso de 22 millones de pesos.

LOCALES ESCOLARES

Al margen, también, de sus obligaciones específicas, el Municipio de Viña del Mar ha he-

cho importantes inversiones en acciones de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos y ha podido edificar un moderno Grupo Escolar en Santa Inés y tiene ya adquirida una manzana de terreno en Población Vergara entre 10 y 11 Norte y 2 y 3 Oriente, donde se levantarán dos nuevos planteles de primera enseñanza.

Además, se adquirió una propiedad en calle Dos Norte esquina de Uno Oriente, para permitir la ampliación del liceo de niñas, cuyo local era insuficiente para la población estudiantil.

Numerosos trabajos de mejoramiento en otros establecimientos de enseñanza, completan esa obra tan plausible del gobierno comunal viñamarino.



Una hermosa alameda del Valparaíso Sporting Club, el magnífico escenario del turf chileno. Acariciados por la suave brisa, comienzan allí a hacer sus primeras armas los cracks de la hípica nacional.

ARTE Y DEPORTES

El constante estímulo municipal a las Bellas Artes y a los deportes es otro de los aspectos dignos de mencionarse cuando se pasa revista a la acción edilicia en Viña del Mar.

La Escuela de Bellas Artes que funciona en el Palacio de la Quinta Vergara, está formando nuevos valores artísticos y los amantes de la pintura, la escultura, el dibujo, la cerámica, la música, etc., son hábilmente guiados por los profesores de ese plantel.

RECORD MUNDIAL

En el aspecto deportivo, Viña del Mar puede lucir con orgullo el galardón de ser la ciudad chilena en que se estableció el primer record mundial, gracias a la inimitable performance del capitán don Alberto Larraigibel, de la Escuela de Canallera, montando el caballo "Huso".

El concurso hípico internacional en que se conquistó esa magnífica gloria para nuestros conaturales, fue realizado por el Regimiento de Caballería "Coraceros", que comanda el Teniente Coronel don Eduardo Yáñez Zavala, con importantes aportes económicos de la Municipalidad viñamarina.

BIBLIOTECA PUBLICA

Con ocasión del 70.º aniversario de la creación de la Municipalidad de Viña del Mar, se inauguró la Biblioteca Pública, "Benjamín Vicuña Mackenna", la que, provisoriamente, funcionará en el Palacio de Bellas Artes.

Es un nuevo aporte del Municipio a la cultura, que hará de ofrecer múltiples beneficios a la ciudadanía. Su nombre constituye un significativo homenaje al gran escritor y periodista don Benjamín Vicuña Mackenna, que aportó su visión y su intelecto a las gestiones que habrían de convertir a Viña del Mar en una gran ciudad chilena.

Muchos otros aspectos podrían destacarse a través de esta crónica, que es sólo una síntesis de la fecunda acción que viene cumpliendo la I. Municipalidad de Viña del Mar y que permite identificar a esa corporación edilicia como una de las más progresistas y emprendedoras del país y del Continente.



Panorama de Concepción, donde la vegetación parece rivalizar en majestuosidad y belleza con el Océano Pacífico, cuyas olas surgen la caricia permanente de los huéspedes de Viña del Mar.

AUTORIDADES EDILICIAS DE VIÑA DEL MAR

Desde junio de 1947 empena el cargo de Alcalde de Viña del Mar, el doctor Gustavo C. Frick, quien cooperan al gobierno municipal los H. Regidores Flores Santiago Cabré, Zález, Hernán Román Valenzuela, Pedro Plummeros, Oscar Ruiz-Tamames, Moisés Orellana, doctor Jorge Carrasco, Humberto Burgos y Jorge Contardo.

Secretario Municipal la Alcaldía, es don Quinto Despiás.

\$ 153.105.250,01 recibido del Casino la Beneficencia

La Beneficencia percibe anualmente un porcentaje de utilidades del Casino Municipal de Viña del Mar, que totalizaron el 31 de diciembre de 1948 la suma de \$ 153.105.250,01 (ciento cincuenta mil doscientos cinco pesos y un centavo).

Esos dineros han sido destinados a sumarse a los recursos que el Estado invierte anualmente en la defensa del patrimonio humano, a través de tantos establecimientos de asistencia social que laboran incansablemente a través de todo el país.

PALACIO VERGARA

A poco de transponer la puerta del Parque Vergara, se encuentra el turista ante la estructura del Palacio, que muestra detalles de los estilos renacentista y barroco. Don Francisco Vergara, marino, creador del parque y del original del Palacio, no sólo ganó fama por sus hechos de guerra, sino también por haberse dedicado a grandes obras de arte.

La vista que aquí presenta muestra un aspecto del Palacio, visto desde una de las maravillosas avenidas que merecen el nombre de "avenidas de la belleza" por el tipo de árboles que se encuentran.

SPORTING CLUB

Todos los cracks de la hípica chilena se reúnen en las pistas del Valparaíso Sporting Club para disputar en las grandes clásicas que el hecho famoso.

El Derby, el St. Leger, el Jackson reúnen frente a las tas y bajo el sol esplendoroso, incomparable verano de Viña del Mar al más grande espectáculo del mundo.

La más alta sociedad americana ha fijado en el Valparaíso Sporting Club su más tradicional punto de cita veraniego.

BELLAS ARTES

El Palacio Vergara de Viña del Mar, ubicado en el parque que lleva el mismo nombre, es, desde hace algunos años, sede de las actividades culturales de la ciudad. No habrá un día que no se elegiera un edificio más perfecto para el desarrollo de la cultura que el Palacio Vergara, que ofrece al público un ambiente de arte y de espíritu para gozar de las obras de arte que alberga el Museo de Bellas Artes.

Será difícil en tan pocas palabras, dar una idea de la riqueza del patrimonio artístico que exhiben. Basta decir que las más famosas escuelas y tendencias del arte mundial están representadas por obras de artistas chilenos y extranjeros que exhiben en cualquier momento del mundo.

El Museo de Bellas Artes de Viña del Mar, es representativo del esfuerzo cultural de esta ciudad, donde todo lo bello encuentra apoyo y expresión.

Viña del Mar, ciudad de múltiples encantos

Los rincones de la... Chile, todos los jar... del país, todo... belleza pare... engastado sobre... para crear la ciudad... Viña del Mar. Los... miran como su... balneario. Y Amé... más encantador... abierto al Océano

clava un llamado... en los espíritus. Es... al descanso, ... de la cordillera, que... de la pampa y el de... que cruza los mares y... la inmensidad de... En todo tren, en... en todo avión... días de verano... el horizonte ameri... siempre un viajero... a Viña del Mar... de solaz y de des... impresiones y re-

de un siglo que... de la Repúbl... a Viña del Mar a... con mi... familias que acu... de todo el Continente... buscada desde... que daban al... su mayor te... dinamismo. Allí ve... los hombres que... Chanarillo, los for... de la riqueza agrioor... industrial, los que dieron... la nueva fertilidad... y hasta los que... lejanas tierras, ... y California, ... de empresa... su inquietud crea...



La Playa de Miramar, recinto que dió la clarinada al turismo hacia Viña del Mar. En ella gozaron del sol y de las brisas marinas los precursores de la gran ciudad-balneario de nuestros días. En la parte alta, se ve el Palacio Veraniego de los Presidentes de Chile

La vida moderna ha infiltrado rasgos de belleza que no alcanzaron a realizar, aunque lo soñaron, otras generaciones. Un camino que es serpenteo junto al mar, ató al coche triunfal de Viña del Mar los balnearios llenos de sol como Las Salinas, Reñaca, Montemar y Concon. Trozos de océano, de playas, de rocas, de cielo, todos ellos tan acogedores, forman un conjunto de subyugante belleza, que cautiva al viajero con fuerzas incontrarrestables.

Es obra de la Municipalidad todo este cuadro que hemos recorrido rápidamente. Se ve que ella está en todo: en sus calles y avenidas, en sus barrios céntricos y alejados, en sus balnearios a cerrar sus ojos, el camino brinda al veraneante el puente para pasar en minutos hacia el reino donde la luz artificial crea un mundo fantasmagórico.

Vuelve al corazón de Viña del Mar y allí están sus calles iluminadas, sus palacios y sus residencias veraniegas, donde la velada se desliza plena de encantamiento, sus teatros, su plaza siempre concurridos y junto a todo ello, esos feéricos palacios del Casino, el Hotel Miramar y el Hotel O'Higgins.

Se muestra asimismo al recorrer la valiosa pinacoteca del Museo de Bellas Artes, galería que encierra obras de alta jerarquía, joyas preciosas. Está también en el Arte, en la Cultura y en el Turismo.

La plausible labor edilicia se ve subrayada en la Quinta Vergara, a través de sus preciosas alfombras de verde césped o en el cuidado de la variada flora que los fundadores de esa señorial residencia buscaron en Oriente y Occidente, para legarla a la ciudad que se ha convertido, por sus múltiples atributos, en la Capital del Turismo de Chile.

das que brillan ante los curiosos ojos de los millares de visitantes que llegan a ese rincón de paz y de descanso, que invita cordialmente a la meditación.

Viña del Mar es, permanentemente, una ciudad de descanso y de trabajo.



De Marga-Marga, que constituyó la invitación a los conquistadores espafíoles para avanzar hacia la región privilegiada en que hoy se alza la moderna ciudad, la nota pintoresca de Viña del Mar. El Cerro Castillo y los jardines del Casino Municipal, hacen magnífico marco a ese atrayente paisaje

Fondos del Casino invertidos en obras de beneficio público

Gastos e inversiones hechas con fondos provenientes del Casino Municipal en finalidades de beneficio público, hasta 1948.

Salud y Le- yes Sociales	\$ 198.768.947,92
Comales y Leyes So- ciales	25.689.769,08
Impuestos y Contribu- ciones	41.827.858,31
Bellas Artes, etc.	11.106.309,21
Asisten- cia Social	9.469.438,54
Aporte para celebracio- nes Con- gresos Científicos y actos oficiales	2.692.911,55
Deportes ce- lebración fiestas patrias	1.350.584,87
Participación Benefi- cencia	134.525.049,21
TOTAL	\$ 425.430.868,69

(1) Cifras al 31 de marzo 1948, pues el balance correspondiente a 1949 está confeccionándose.

HOTEL O'HIGGINS

El Hotel O'Higgins constituye una tradición viñamarina. Punto de reunión, inolvidable de los que llegan a Viña del Mar, el Hotel O'Higgins está situado en la Plaza Vergara, cerca de todos los lugares de importancia de la ciudad.

Es sin duda el Hotel O'Higgins uno de los más lujosos de América. Sus cómodos dormitorios, sus grandes salones, sus hermosos comedores, están alfajados con tal sobriedad y buen gusto que, siendo un gran hotel, proporciona sensación de hogar.

Muchos viajeros y turistas de Chile, Argentina y Estados Unidos se alojan tradicionalmente en el O'Higgins cuando visitan Viña del Mar.

CLUB DE VIÑA

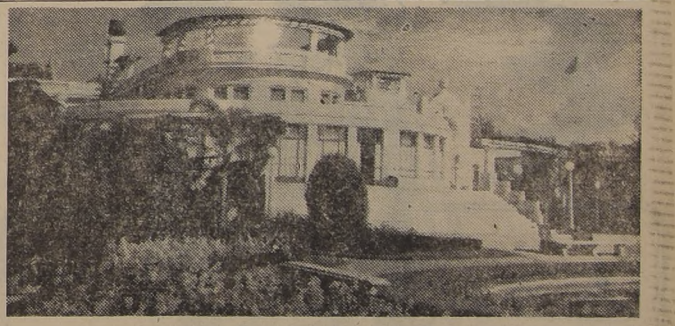
Son tradicionales el señorío y la hospitalidad de los centros sociales de Chile. El Club de Viña del Mar representa destacadamente a estas instituciones.

Los salones del Club de Viña son escenarios de brillantes acontecimientos sociales, a los que concurre la élite de América. Durante todo el año es el centro social más importante de la ciudad.

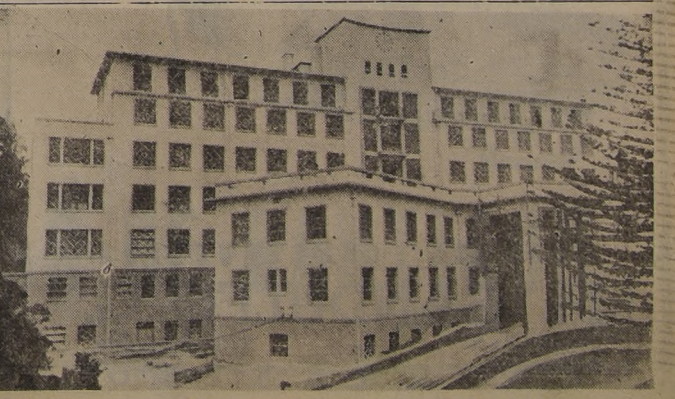
La hermosa pérgola del Club de Viña del Mar es uno de los lugares más agradables de la bella ciudad. A la hora del cóctel, magníficas orquestas invitan al baile y a la alegría, y las mesas distribuidas en la amplia terraza llenan de animada juventud.



El Hotel O'Higgins, primera construcción hotelera que realizó la I. Municipalidad de Viña del Mar para vigorizar el turismo. Sus suntuosos salones han recibido a ilustres visitantes de nuestro país. Otro gran hotel construido por la Municipalidad es el "Miramar", cuya belleza arquitectónica y su incomparable emplazamiento junto al océano son admirados por chilenos y extranjeros.



El Casino de Viña, es uno de los más elegantes y concurridos establecimientos de su clase en América del Sur. Viña del Mar, ha podido, con los fondos provenientes del Casino, realizar diversas obras de interés general.



Dejando atrás a los viejos y blancos murrallones que cobijan al viejo establecimiento, se va alzando majestuosamente el moderno Hospital de Viña del Mar. En esa obra, en la que se destaca el esfuerzo y tesón del Director del Hospital y actual Alcalde de Viña del Mar, doctor don Gustavo C. Fricke, está también el aporte económico de la I. Municipalidad y del Casino

Edificios para diversos servicios fiscales, semifiscales, colegios escuelas necesita Valparaíso, nos dice don Humberto Molina Luco

Obras del Puerto deben ser pronto terminadas, agrega

"Ciudadano ilustre" de Valparaíso, ha sido declarado su actual Intendente, don Humberto Molina Luco. Tal acuerdo tomado por la Municipalidad, se basó en los "grandes y señalados servicios prestados a la ciudad, tanto en su actividad pública, como en la privada", por el señor Molina Luco. En fecha próxima, la Corporación le hará entrega, en acto solemne de una medalla conmemorativa.

El señor Molina Luco, que desde hace poco más de dos años, desempeña con elogio el cargo de la ciudadanía ese cargo, se ha hecho acreedor a tal homenaje, por su acción decidida, inteligente y dinámica por el bienestar de sus conciudadanos. Su labor no sólo se ha extendido a la capital de la provincia, cuyo progreso le interesa profundamente, sino que hasta las más apartadas subdelegaciones. Es así como el señor Molina Luco, en el desempeño de su cargo, ha llegado, hasta regiones que hasta ahora no habían recibido nunca la visita de la primera autoridad provincial. En breve entrevista, el señor Molina Luco, nos habla de los problemas, cuya solución más interesan a la provincia:



El Intendente de Valparaíso, don Humberto Molina Luco, y el señor Manuel Romani, posan con una hermosa muchacha de la Isla, durante su última visita a Pascua.

—En primer lugar —nos dice—, Valparaíso demostró en el gran comicio del viernes último, un ferviente deseo de recuperar su antiguo ritmo de intenso trabajo y colaboración al progreso de la República. La ciudadanía, por otra parte, se ha

sentido gratamente impresionada y agradecida por la declaración categorica de S. E., el Presidente de la República, en el sentido de que la Refinería del Petróleo será instalada en Concón. Esta promesa, junto a las expresiones tan sinceras y espontáneas del Excmo. señor González Videla, para dar a Valparaíso y a la zona toda la importancia que merecen, ha llevado una sensación de confianza y bienestar a los hombres de las provincias de Aconcagua y Valparaíso.

Mientras tanto, nos agrega, Valparaíso, mantiene su ritmo de febril actividad. El puerto desarrolla su trabajo normalmente, pero confía en que el Gobierno procurará el equipo necesario para la eficiente labor de la aduana, y que algún día, se terminarán las obras del Puerto, que harán las faenas seguras y rápidas, Valparaíso, necesita que se cierre su bahía, conforme se establece en los proyectos primitivos.

Por otra parte, se hace indispensable urbanizar y transformar la ciudad, dotándola de los edificios, parques, jardines, calles y avenidas que su progreso y movimiento exigen, principalmente habilitando vías de acceso amplias y expeditas hacia los cerros. Creo que el porvenir de la ciudad está en la modernización de sus poblaciones altas, donde pueden vivir cientos de miles de personas, si cuentan con mercados, teatros, parques, servicios de agua potable, alcantarillado, luz y medios de movilización adecuados.

Nos expresa, en seguida, sus temores de que pueda producirse una nueva escasez de agua potable que sería fatal para el progreso del Puerto. El señor Molina Luco, confía en que en breve se darán los fondos necesarios para intensificar las obras de captación de Las Vegas. Asimismo espera que se mejoren diversos locales fiscales y semifiscales, principalmente los de educación —Liceo de Hombres, Instituto Comercial, etc.—, que se hacen estrechos y peligrosos para su numerosa población escolar. Principalmente es urgente construir un nuevo local para la oficina de Impuestos Internos, y otros para los juzgados. El edificio de la cárcel está en ruinas.

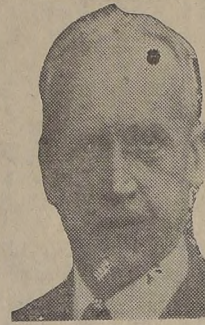
Sin embargo, nos dice, Valparaíso progresa. Se advierten numerosos y bellos edificios en los diversos barrios, e incluso, se levantan nuevas poblaciones para la gran población obrera de la ciudad. La restricción de créditos, afectó en forma sensible al comercio, pero el ritmo de actividad fabril financiera y comercial, se ha recuperado ampliamente. Las industrias trabajan febrilmente. Empleados y obreros, han colaborado lealmente en la solución de muchos problemas. Estoy muy agradecido de la acción progresista

Edificio y talleres necesita con urgencia cárcel de Valparaíso

Uno de los edificios que en la ciudad necesita ser mejorado con más urgencia, es el de la cárcel, donde, como se recordará, hubo una sublevación que fue dominada gracias a la serenidad de su personal de gendarmes y a la acción valiente y meritoria del Intendente don Humberto Molina Luco.

El señor Molina Luco quedó impresionado de las condiciones deplorables en que viven los reos, por cuya regeneración se ha interesado personalmente. Antes de partir en su reciente viaje al Perú, repartió entre los reos cien trajes. Estima el Intendente que no sólo debe construirse una nueva cárcel pública, sino que debe dotarse de talleres modernos en que los reos trabajen en labores remunerativas, como el mejor procedimiento de reincorporar a la sociedad, individuos sanos y eficientes.

EL DR. MUNNICH



Nacido en Valparaíso, el Dr. Munnich supo amar y servir a su provincia. Y a través de este amor a su tierra natal, amó el Dr. Munnich, a todas las demás provincias de Chile, cuyas aspiraciones también sentía y comprendía.

Fué por ello que desde el primer momento el Dr. Munnich marchó a la cabeza en la lucha que las provincias vienen librando contra el centralismo, unidas en comunes ideales de engrandecimiento económico y autonomía administrativa.

Junto a su amor por la causa —fuente fecundadora de su acción— poseía un conocimiento profundo de los problemas nacionales y de su desarrollo histórico, y, por sobre todo, una fe en el porvenir de las provincias de Chile, que lo llevaba a librar la batalla con una entereza y un optimismo que ninguna incomprensión, ningún fracaso circunstancial, eran capaces de amorar.

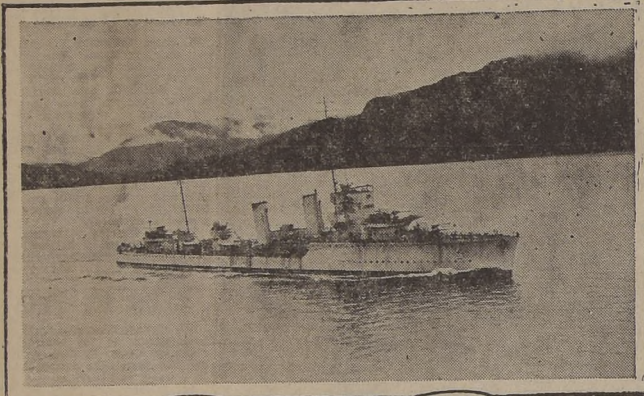
que en los diversos pueblos, principalmente en Valparaíso, desarrollan los municipios, el Comité para el progreso de la ciudad, los comités de Vecinos, y múltiples instituciones de bien público que en una u otra forma se afanan por llevar bienestar, cultura o salud a toda la ciudadanía. El Gobierno no encuentra problemas insolubles en esta zona, donde todos se esmeran en cumplir lealmente con su deber.

El señor Molina Luco, que mantiene las puertas de su casa, y su oficina abiertas para recibir a quienquiera que desee conversar con él o presentarle peticiones, conoce a fondo los problemas de la región y la labor que sus más prestigiosos vecinos desarrollan. La elogia sin ambages. Tiene palabras de gratitud para la prensa local y para sus colaboradores en las diversas actividades funcionarias.

FUE FUNDADA HACE 405 AÑOS



La bahía y costa de Valparaíso se llamaba primitivamente por los indígenas "ALMAGRO" "QUINTIL". Su nombre actual fué puesto por Juan de Saavedra, primer español que el paraje como adelantado de Almagro, quien le dió tal denominación en recuerdo del de Valparaíso, próximo a Sevilla, por ser el, natural de allí. El título le fué confirmado el 7 de septiembre de 1544, por Pedro de Valdivia. La provincia fué creada por ley de 27 de febrero de 1842. Tiene una superficie de 4.818 kilómetros cuadrados y una población calculada de medio millón de habitantes. En el grabado, el edificio de la Intendencia de la Provincia de Valparaíso.



DESTRUCTOR "SERRANO" GEMELO DEL "HYATY" "VIDELA" "ALDEA", "RIQUELME" Y "ORELLA"

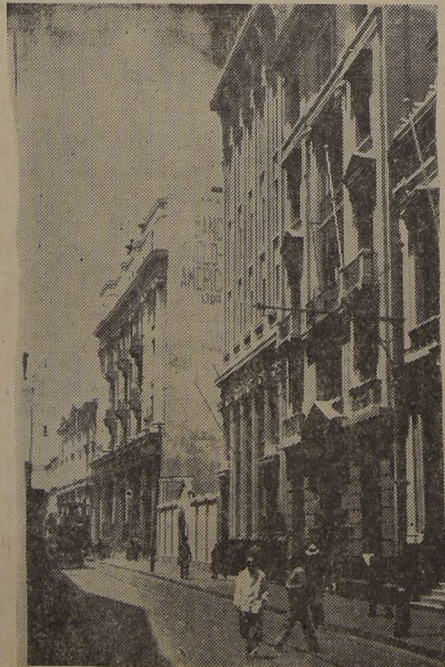
LONGHI Y CIA. LTDA.

Han ejecutado toda clase de pavimentos en la provincia de Valparaíso, y, últimamente, en el sector Barón-Yolanda, de Avenida España.

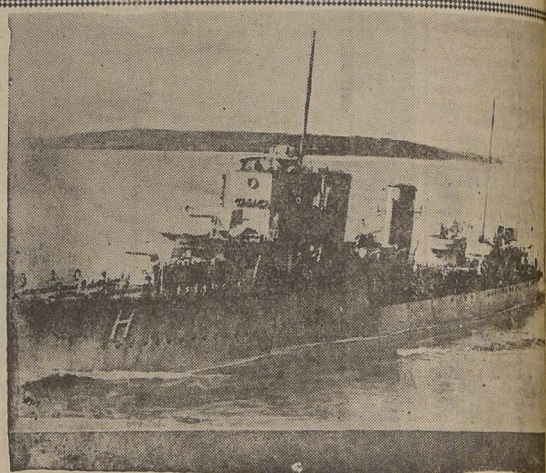


Homenaje A LOS HEROES DE IQUIQUE

EMPRESA CONSTRUCTORA M. GANDULFO G. CASILLA N.º 475 TELEFONO N.º 5374 VALPARAISO



CALLE PRAT.—Altos y modernos edificios dan a esta arteria un aspecto dinámico y cosmopolita. Bancos, Cajas, la Bolsa de Comercio y otras grandes instituciones tienen aquí sus sedes



Destructor "Serrano"

HOTEL Y RESTAURANTE "EL SAUCE"

EUGENIO LEVAGGI CALLE BOHN 883 - 891 TELEFONO VIÑA DEL MAR

Homenaje a la ARMADA NACIONAL en la GLORIOSA EPOPEYA NAVAL de IQUIQUE 1879 - 1949

AL VISITAR VALPARAISO RECUERDE SIEMPRE ESTO

Homenaje A LOS HEROES DE IQUIQUE

PARA MALETAS Y ARTICULOS DE VIAJE EN GENERAL SOLAMENTE UNA DIRECCION... GRAN FABRICA DE MALETAS... LA PORTENA EN CALLE COCHRANE 410.

Vendemos más porque cobramos menos.

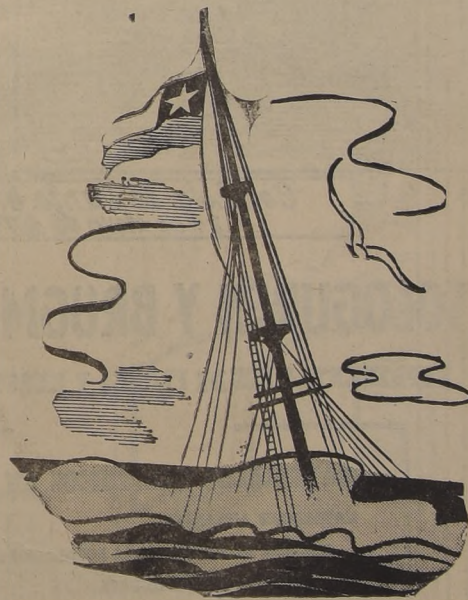
...AQUI, MAS BARATO...

MERCHAN y Cia.



EN la noche del 20 de mayo, Arturo Prat y sus oficiales se reunieron en una velada en que hicieron gratos recuerdos de jornadas de camaradería. Sólo Prat sabía que la "Esmeralda" y la "Covadonga" quedaban solas cubriendo el bloqueo de Iquique, pero había en el ánimo de todos la sensación de que vivían la víspera de sucesos de fundamental importancia para el desarrollo de la guerra. Prat, horas antes, había pedido la transmisión de su mensaje, pensando en la Escuadra Chilena que se dirigía a El Callao: "Mañana la Marina de Chile se cubrirá de gloria". Pero eran ellos los que, pocas horas más tarde, emergerían de las aguas del Pacífico cubiertos por la admiración del mundo entero, después de su heroica hazaña.

En esa velada histórica, representada en esta escena, el joven guardiamarina Ernesto Riquelme interpretó en su violín hermosos trozos de música, cuyas melodías de ensañación y recuerdo fueron para sus oyentes como una despedida de sus hogares y de los seres más queridos.



Homenaje
A LOS
HEROES
DE
IQUIQUE

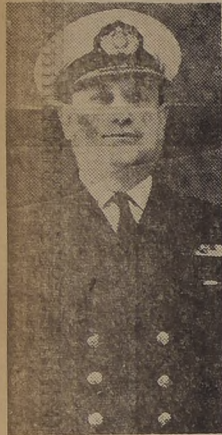


CIA. DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

Todo ciudadano debe contribuir para que la Armada Nacional mantenga su ritmo de trabajo y progreso

El Vicealmirante don Carlos Torres H. habla a LA NACION

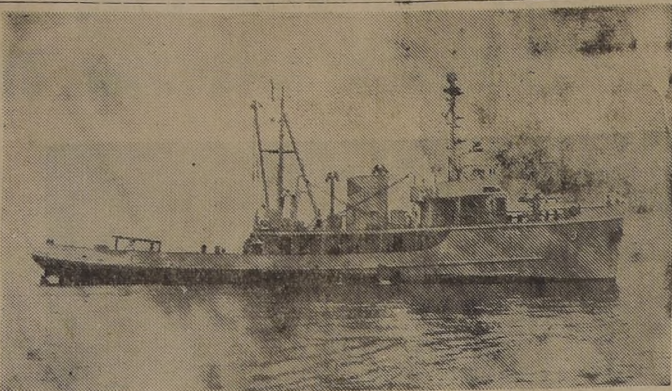
"La escuadra actualmente cumple su plan ordinario de trabajo en la zona norte del país. He dado instrucciones a su Comandante en Jefe para que atienda en forma muy especial a las necesidades de los puertos, y contribuya con la presencia de los barcos y del personal a dar brillo a las festividades que en recuerdo de Arturo Prat, se efectuarán el 21 de mayo, principalmente en Iquique, donde por primera vez



Vicealmirante don Carlos Torres Hevia, quien, además de su cargo de Comandante en Jefe de la Armada, desempeña hasta hace algunos días las funciones de Intendente de la Provincia de Valparaíso, sabiendo al señor Molina Lugo. El vicealmirante Torres Hevia, con su larga experiencia de marino, dirige con acierto los destinos de nuestra Armada Nacional

estará en esa fecha el buque insignia". La Escuadra cumple así, nos agrega el Vicealmirante don Carlos Torres Hevia, actual Comandante en Jefe de la Armada, en declaración especial formulada a nuestro diario, sus normas de siempre, es decir, desarrolla sus labores en un intenso ritmo de trabajo y acción en que participan con igual entusiasmo y dedicación oficiales y marinos. Cumplimos nuestra misión de paz no tan sólo en la práctica de ejercicios navales, sino también la abnegada ofrece su colaboración sincera a quienes por el progreso de nuestra República.

En esta forma, la Marina de Chile, no sólo mantiene el alto espíritu pacífico en el ejemplo de sus heroicos capitanes, que como Arturo Prat nos die-



La Armada Nacional contribuye eficazmente a la riqueza y bienestar de la patria, al poner sus barcos y su personal al servicio de la movilización de productos y artículos esenciales. En el grabado, el patrullero "Lautaro".

ron singular lección de disciplina y valor, sino que prepara legiones de futuros marinos que en cualquier momento también están dispuestos a cumplir con su deber.

Mientras tanto, nuestros barcos y nuestros hombres en toda la costa de Chile contribuyen con su esfuerzo a la creación y distribución de riqueza o ayudan a labores de beneficio general, principalmente en el transporte de productos vitales para poblaciones e industrias.

Los servicios de abastecimiento de faros y balizas, policía marítima, transporte de artículos de primera necesidad, se desarrollan como acción casi de rutina. Especialmente debo mencionar la labor que nuestros barcos cumplen en el transporte de productos esenciales para suministrar a la instalación de la Planta de Acero de Huschpato, y de elementos para asegurar la riqueza petrolífera de Cerro Manantiales.

En Aysén y Magallanes, también algunas de nuestras barcas movilizan ganado hasta Puerto Montt.

Por todo esto, la Armada necesita mantener su dotación de barcos y elementos con el fin de desarrollar en debida forma su plan de trabajo, especialmente para educar a su personal en las nuevas actividades y aspectos que presenta la marina moderna.

Con respecto a Arturo Prat, nos dice:

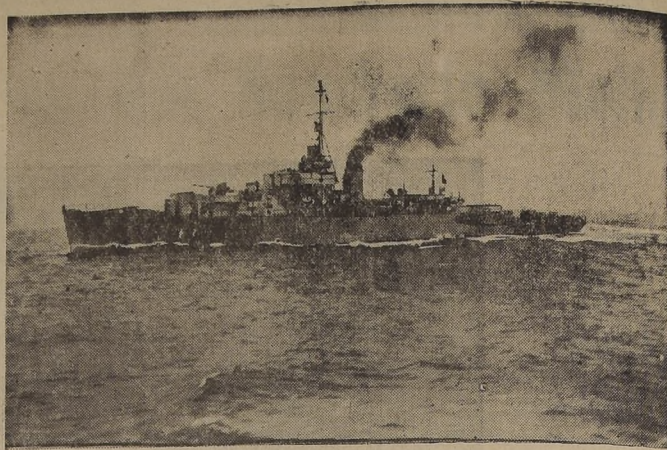
"Prat es la figura máxima de nuestra Marina de Guerra. El, en su sacrificio heroico, encarna no tan sólo la valentía y audacia del marino chileno, sino que es un ejemplo magnífico de cumplimiento fiel y decidido del deber. La Armada venera su memoria y mantiene como norma de su acción aquella aranga inmortal que todo Chile conoce: "Muchachos, la contienda es desigual... Nuestra bandera jamás será arriada". Estas palabras, mantenidas como una verdadera tradición en nuestras escuelas, nuestros barcos y nuestras actividades, son como un mandato solemne y un juramento que cumpliremos marineramente y oficialmente.

Finalmente, el Almirante Torres Hevia nos declara:

"Estimo que el homenaje que LA NACION rinde a la memoria de Prat y de sus compañeros de gloria, es digno de aplauso de Chile entero. La Marina de Guerra lo agradece por mi intermedio. Dar a conocer las glorias y las labores de la Armada, en una edición especialmente dedicada al Combate de Iquique, significa que ese gran día contribuye a que todo ciudadano se sienta orgulloso de su Armada, y contribuya a mantenerla y protegerla para que siga desempeñando su misión histórica en su lucha por la defensa de la patria y por el progreso y el bienestar de sus ciudadanos".



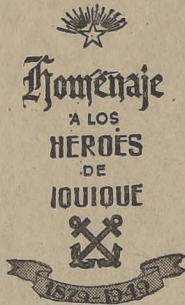
Inolvidable es la visión de la bahía, principalmente en las noches en que compiten las luces de los barcos reflejadas en las aguas con la iluminación de la ciudad.



ARMADA DE CHILE: Fragata "Iquique", gemela de la "Esmeralda" y de la "Covadonga"

CARLOS ARATA AGUIRRE

AGENTE GENERAL DE ADUANAS



BLANCO 889 - OF. 6
TELEFONO 2672

CASILLA 1353
VALPARAISO



Combate de Punta Gruesa
• 21 de Mayo de 1879 •

SOLOGUREN Y BRÜGMANN LTDA.

REPRESENTANTES DE FLORES Y KERSTING — SANTIAGO

MATERIALES ELECTRICOS EN GENERAL

MATERIALES AISLANTES

MANEBRE DE BODINAS PARA REPARACIONES DE MOTORES

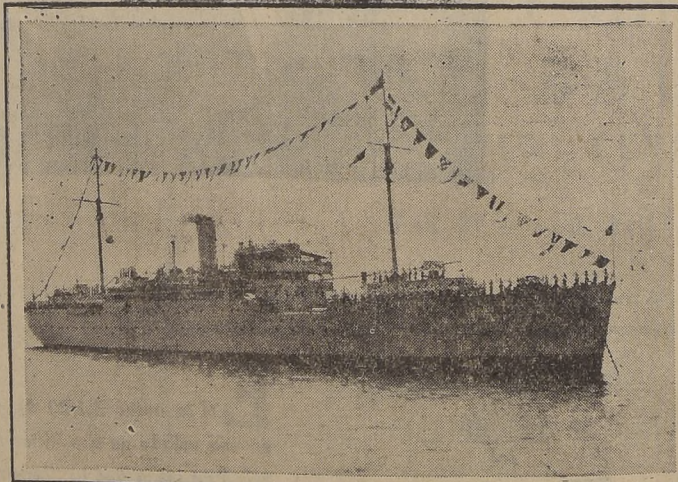
MOTORES Y GENERADORES

MATERIAL DE BAJA TENSION

Completo surtido de materiales para instalaciones

AV. BRASIL 1773 — TELEFONO 2189 — CASILLA 940

VALPARAISO



Buque madre de submarinos
"Araucano"

GARAGE CENTRAL

ALMACEN DE REPUESTOS Y ACCESORIOS

MANUELA LOPEZ L.

TRASLAVIRA 141 — TELEFONO 85439 — CASILLA 594

VINA DEL MAR



COMPRA - VENTA DE
AUTOMOVILES
Y CAMIONES

ESTACION DE SERVICIO



A. PRAT



COCHRANE



Cia. Inglesa de Vapores



Maderas "Devia"

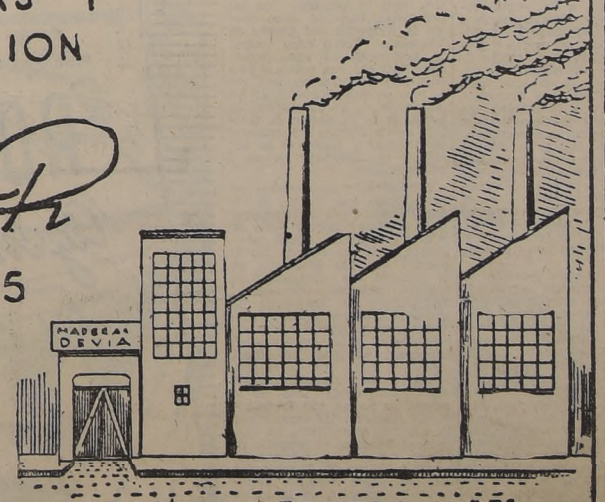
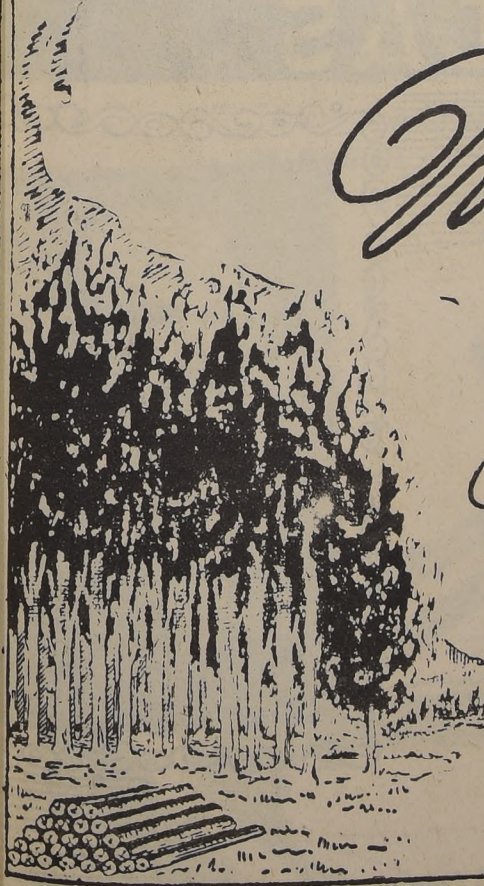
BARRACA DE MADERAS Y MATERIALES DE CONSTRUCCION

de *Rolando Devia. Fr*

CALLE VALPARAISO 1065

FONO 232

VILLA ALEMANA



Intensa labor desarrolla el Centro para el Progreso de Valparaíso

Don Gastón Ossa es su dinámico y hábil presidente

Su labor ha encontrado eco en todo Chile, y se han celebrado dos convenciones

El Centro para el Progreso de Valparaíso, es el organismo máximo que agrupa a distinguidos profesionales, hombres de negocios, dirigentes de la alta banca, representantes de todas las entidades de la provincia, en la defensa de los intereses de la región.

Su actual presidente es el distinguido ingeniero don Gastón Ossa, vicepresidente, don Francisco Cereceda, Rector de la Universidad Santa María, secretario, don Enrique Vicenti; tesorero, don Reinaldo Gualda B., y directores, los señores Dr. don Roberto Guajardo, Pedro Ibañez, y Jorge Moustakis, presidente de la Cámara de Comercio de Valparaíso. Anteriormente tuvo a su cargo la defensa de Valparaíso, un Comité de gratia memoria. En su trabajo se distinguieron principalmente don Rafael Luis Barahona, el doctor don Guillermo Munnich, y don Héctor Vigil.

El Comité ha tenido actuación destacada en la organización y desarrollo de las dos convenciones de las provincias de Chile, la primera realizada en Valparaíso los días 26, 27 y 28 de septiembre de 1946, y la segunda, en Concepción, los días 15, 16 y 17 de enero del año último. En esta segunda asamblea, el doctor Munnich, presidente de la Asociación Nacional para el Progreso Provincial, precisó en el discurso inaugural los anhelos de las provincias, diciendo:

ORIGEN DEL CENTRO PARA EL PROGRESO DE VALPARAISO

Existían en las provincias de Valparaíso y Aconcagua una serie de problemas de importancia vital para esas regiones, que sin embargo, sufrían postergaciones inexplicables e inaceptables. Se pensó entonces en organizar las fuerzas vivas regionales para hacer valer mejor su opinión ante los poderes públicos. Desde luego se decidió que sería necesario crear una entidad nueva que se encargara del estudio y de la solución de estos problemas. Esta entidad debía reunir a las más importantes organizaciones del comercio de la producción, profesionales y gremiales, incluir a los parlamentarios de todos los partidos y a los representantes de la prensa; pero debía excluir en absoluto todo tinte de partidismo político y todo asomo de personalismo.

Es así como se formó el Centro para el Progreso de Valparaíso, que entró desde luego a estudiar los problemas más importantes. Muy pronto se formó el convencimiento que lo más urgente era la necesidad de propender a la descentralización y simplificación de la Administración Pública.

Se ha producido en los últimos lustros un enorme desarrollo de la burocracia. Han brotado Consejos Generales y Vicepresidencias Ejecutivas, todas con grandes plantas de empleados, todas empeñadas en demostrar su utilidad, pero estorbando más bien con su actuación la labor de los hombres de trabajo, los que producen los valores de que vive el país y los que pagan toda esta complicada máquina burocrática.

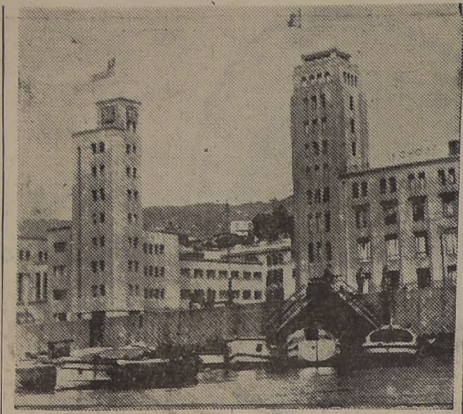
Los jefes de las grandes empresas o sus empleados superiores tienen que hacer frecuentes viajes a Santiago, haciendo anteala en Ministerios y Direcciones Generales para contestar preguntas y obtener autorizaciones de los organismos estatales de la capital en asuntos a veces de muy poca importancia. En vista de estas dificultades varias entidades poderosas, fundadas, y radicadas durante medio siglo en Valparaíso, decidieron trasladar su sede a la capital. Otras amenazaban con seguir la misma ruta. Era necesario obrar con urgencia y el Centro acordó proceder. Redactó un memorial que presentó al Supremo Gobierno, solicitando la designación de una comisión que se encargara del estudio de estos problemas y de la forma de subsanarlos. S. E. el Vicepresidente de la República se dio cuenta inmediatamente de lo fundado de nuestra petición y designó una comisión: a fin — como reza el decreto — de que estudie y proponga al Ejecutivo las medidas que estime necesarias o procedentes adoptar, a objeto de ampliar las atribuciones de los organismos de la administración civil del Estado, que funcionan en provincias y la manera de hacer efectiva la descentralización administrativa a que se refiere el Art. 107 de la Constitución Política de la República.

Nuestra actuación encontró eco en todo el país. Las diversas organizaciones provinciales se hicieron portavoces de nuestras aspiraciones, y toda la prensa, empezando por la portefaña, defendió calurosamente nuestra campaña.

En vista de esta reacción de la opinión pública acordamos organizar una gran convención nacional de las provincias, convención que se efectuó en Valparaíso en septiembre de 1946. Fue un éxito completo. En la sesión inaugural tuvimos la satisfacción de oír un interesantísimo discurso de S. E. el Presidente de la República, don Gabriel González Videla, en que se declaraba partidario decidido de la descentralización administrativa y económica del país. En el mismo sentido se expresó en su discurso el Ministro del Interior en esa fecha, señor Juan Antonio Iribarren. Todo el país, de Arica a Magallanes, estaba representado por caracterizados personeros, y muchos de los organismos nacionales más importantes enviaron adhesiones o se hicieron representar.

ACUERDOS DE LA PRIMERA CONVENCION

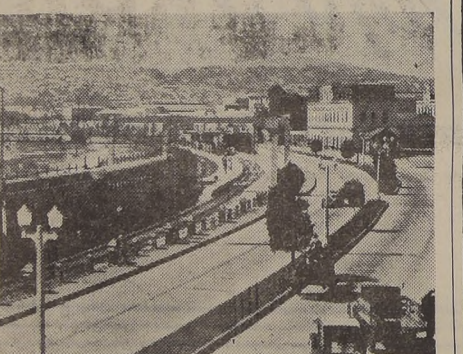
El tema central de esta primera Convención lo constituyó la descentralización administra-



Entrada a la Aduana. El Puerto mantiene su ritmo de febril actividad. Barcos de todas las naciones entregan sus mercaderías a los trenes que espentan en los muelles.



Uno de los más hermosos paseos es la Avenida Brasil. Nota típica son sus palmeras. En esta amplia y moderna arteria pueden admirarse entre otros, los monumentos a Blanco Encalada y Lord Cochrane y el Arco de Triunfo, obsequio de la colonia británica.

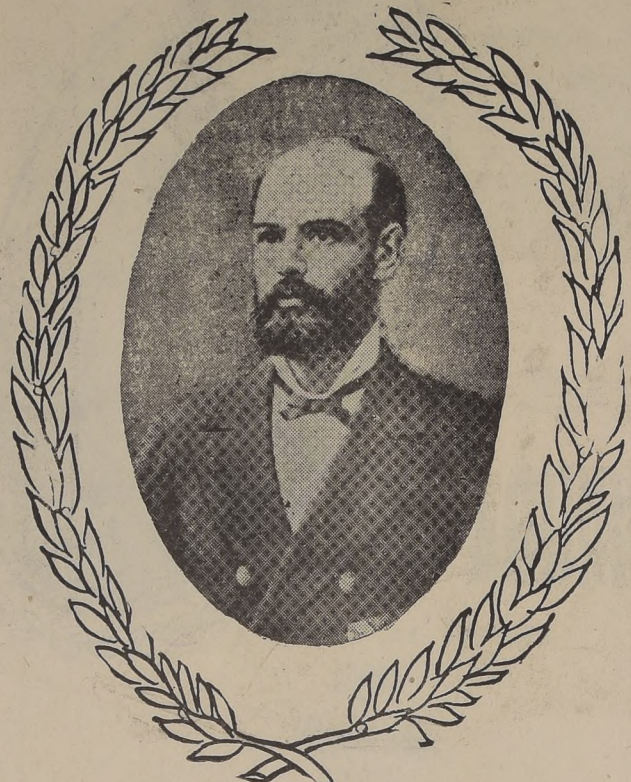


AVENIDA ERRAZURIZ.— Esta moderna arteria conecta los barrios de Almendral y Puerto por una amplia calzada por la que circulan rápidos servicios de locomoción.

Al respecto se aprobaron conclusiones muy precisas y explícitas. Se acordó propiciar la división del país en regiones naturales que podrían servir de base a la organización descentralizada de la administración del Estado. Hubo opinión de no tocar la división política del país en sus provincias actuales. Se acordó que tres tentativas anteriores, del Presidente Balmaceda en 1891, del Presidente Ibañez en 1927, y del Presidente Alessandri en 1933, fracasaron por la resistencia de los intereses creados. Pero se estimó que la agrupación de las provincias en 9 ó 10 regiones administrativas sería la base indispensable para una descentralización efectiva.

En seguida la primera Convención de las provincias acordó la organización de las fuerzas vivas de todo el país en centros para el progreso de las provincias, tomando como norma la formación del Centro de Valparaíso. Todos estos centros se agruparían en una Asociación Nacional con sede en Valparaíso y se reunirían una vez al año en una Convención. La Asociación se ha preocupado de estimular la formación de Centros donde todavía no existían; de orientar y fomentar su acción y de desvirtuar errores y malentendidos.

Celebramos y agradecemos especialmente que S. E. el señor Presidente de la República haya querido honrar con su presencia nuestra sesión inaugural. S. E. ha seguido por el camino que nos enunciara en el discurso que pronunció en nuestra primera Convención. Ha visitado con frecuencia las provincias, se ha impuesto personalmente de sus deseos y sus necesidades, y ha reclinado en diversas ocasiones en forma precisa y clara que ve el problema de la descentralización administrativa del país en la misma forma en que lo entendemos nosotros. De acuerdo con lo que nos prometiera, ha cursado al Congreso el proyecto de la ley referente a reformar el capítulo IX de la Constitución Política, sobre régimen administrativo interior, en la forma cómo había sido aprobado por la comisión especial nombrada para estudiarlo. Estamos convencidos que el Honorable Congreso estudiará este proyecto a la mayor brevedad. Su aprobación por esa alta corporación será el paso decisivo hacia la realización de este anhelo sentido por todo el país. Es de esperar que los Centros provinciales, la Prensa y los representantes de las diversas actividades de las provincias de norte a sur de la República, hagan pte-



1879

1949

Homenaje de

CIA. CERVECERIAS UNIDAS

Homenaje de

RODOLFO CORREA R.

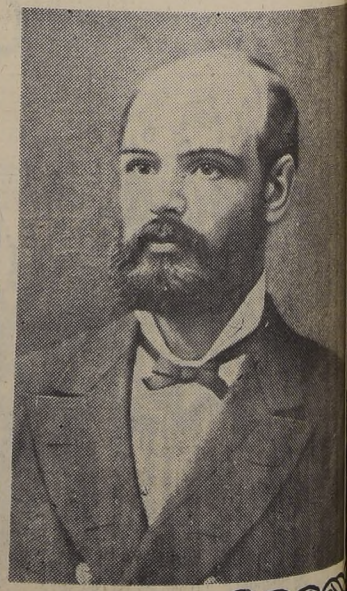
Agente General de Aduanas.

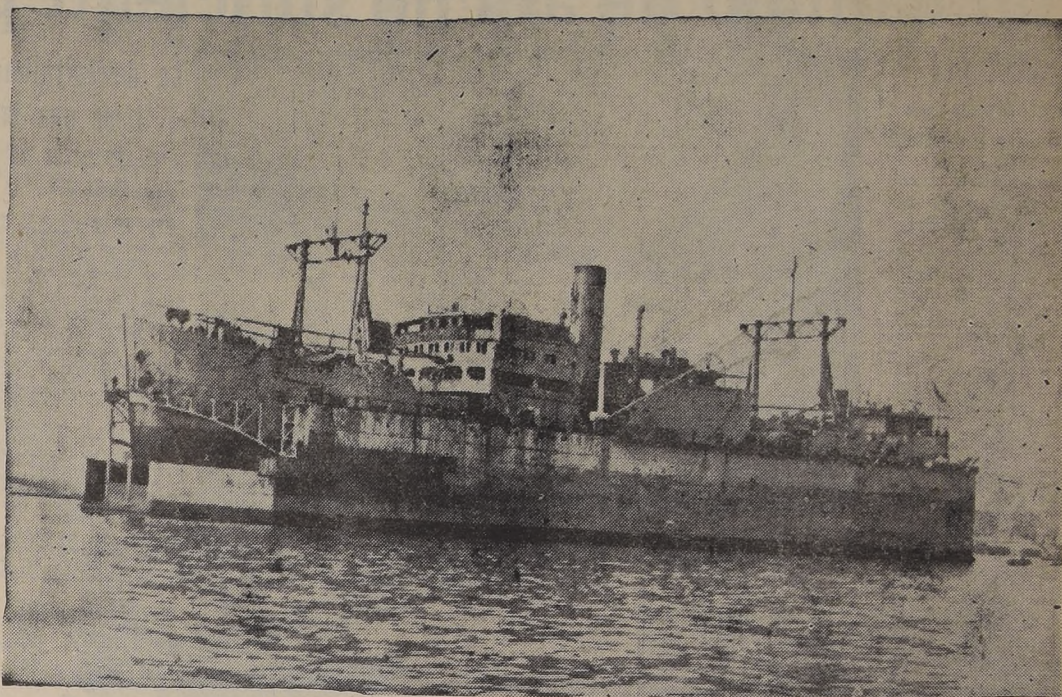
AV. BRASIL 1388

CASILLA 267

FONO 3625

VALPARAISO.





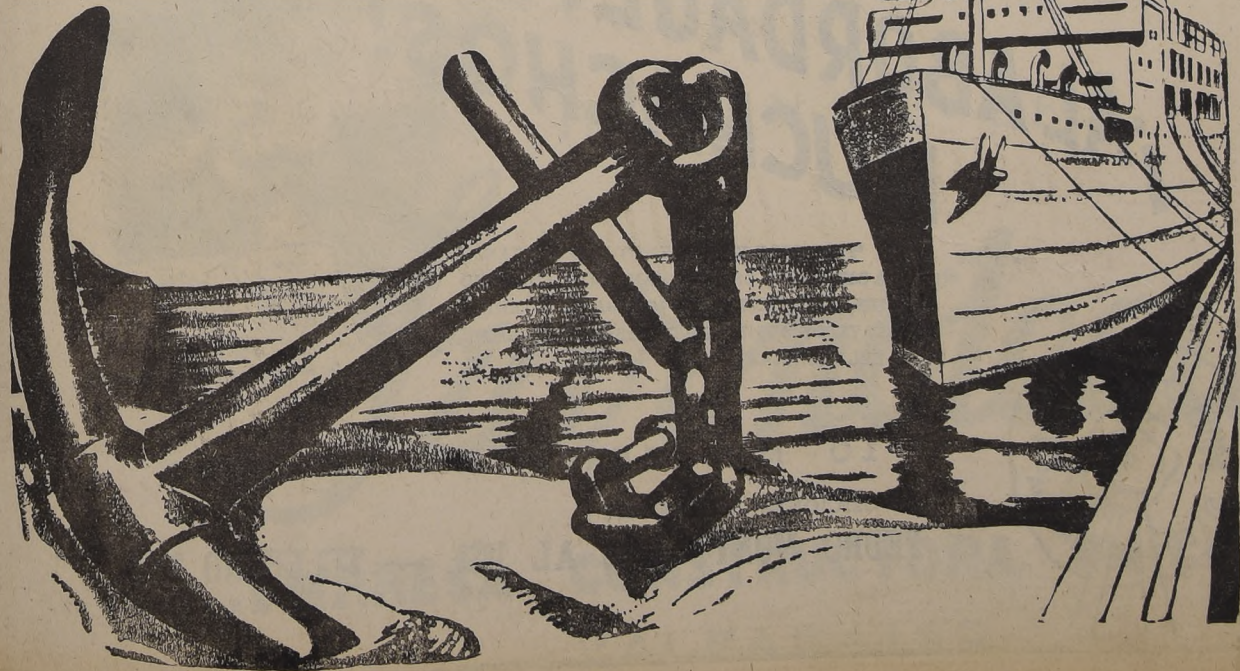
Dique de Valparaiso



SOCIEDAD ASTILLEROS DE 'LAS HABAS'-S.A. VALPARAISO

ADRIANO GRENDI SAAVEDRA

AGENTE EMBARCADOR
Av. ERRAZURIZ 471 - CASILLA 62 - VALPARAISO



Valparaíso necesita un ferrocarril de trazado más corto y un camino de ancho suficiente para unirse a Santiago

30 años de lucha para obtener una Escuela Industrial

La ciudad puede nuevamente sufrir grave crisis por falta de agua

"Valparaíso no se resigna, no se resignará jamás a ver perennemente sacrificados sus derechos y postergadas sus legítimas aspiraciones en aras de una política centralista que ya ha sido señalada por la opinión pública en todo el país, como la gangrena que está minando nuestro régimen democrático", expresó don Gastón Ossa S. M., presidente del Centro para el Progreso de Valparaíso, ante 50.000 personas reunidas en la Plaza de Sotomayo.

El señor Ossa, que conoce ampliamente los problemas de la región, en entrevista exclusiva para nuestro diario, se dirigió reiterando estos conceptos, agregándonos sus agradecimientos por nuestro diario, que se ha venido preocupando del progreso de Valparaíso en forma permanente.

VALPARAISO, GRAN PUERTO DISTRIBUIDOR

Antes de la apertura del Canal de Panamá, las líneas de navegación que nos unían con las principales naciones del mundo, pasaban por el Estrecho de Magallanes y sus barcos llegaban hasta Valparaíso, donde dejaban su carga, que era reembarcada más tarde para surtir los países de la costa occidental del Continente americano. Este papel de puerto distribuidor de la costa del Pacífico contribuyó poderosamente al progreso de Valparaíso, haciendo de él un emporio comercial de extraordinaria importancia, que fue el orgullo de todos los chilenos.

Abierto el Canal de Panamá, Valparaíso perdió debido a su situación geográfica, este carácter de centro distribuidor, sufriendo con ello un rudo golpe, que amenazó seriamente su prosperidad.

Se imponía, entonces, como elemental medida de prudencia y de buena administración pública, defender los grandes intereses nacionales, acumulados con tanto esfuerzo, los cuantiosos capitales aquí invertidos mejorándose al gran puerto chileno las comunicaciones con su zona de atracción, que comprende parte del Norte Chico, las provincias de Aconcagua y Santiago y el valle central hasta Talca inclusive, en un esfuerzo para devolverle parte, al menos, de su perdido movimiento comercial.

ABSURDO TRAZADO DEL ACTUAL FERROCARRIL

Era de primera necesidad unir nuestro puerto con la capital y el valle central por medio de un ferrocarril más directo que el actual, cuyo absurdo trazado excesivamente largo y accidentado, obedeció a la necesidad de pasar por determinados pueblos existentes en la época de su construcción. Estudios técnicos pusieron de manifiesto la conveniencia de construir una línea férrea que, partiendo de Valparaíso y pasando por Casablanca, proporcionara al puerto rápida y expedita comunicación con Santiago y la zona central del país. Nunca se consiguió los fondos para emprender su construcción salvadora, y hasta hoy día después de tantos años, no podemos conseguir ni siquiera lo necesario para unir los pueblos de Limache y Tiltil y acortar así el trazado del actual ferrocarril que tiene artificialmente aislado a nuestro primer puerto.

UN CAMINO DE 4 METROS DE ANCHO

El camino que une Valparaíso con Santiago, las dos ciudades principales de Chile, es el único de importancia en todo el país que tiene sólo 4 metros de ancho y cuyo tránsito constituye un constante peligro. Se construyen amplias y modernas carreteras en otras regiones, pero no se han podido conseguir aun los fondos



Valparaíso teme aún una posible escasez de agua potable que afectaría principalmente a sus poblaciones en los cerros. En el grabado se muestra un aspecto de la ciudad en su parte central, tomado desde uno de los muchos cerros que permiten observar la magnífica extensión del puerto.

necesarios para ensanchar esta importante vía.

Una zona natural de atracción de nuestro puerto es la prospera provincia de Aconcagua. Sin embargo, el camino que une a Valparaíso con Los Andes, si tal nombre puede dársele a lo que actualmente existe es una de las peores vergüenzas camineras que puede exhibir nuestro país. Inútil ha sido hasta ahora todo cuanto se ha hecho para la construcción de esta indispensable vía de comunicación que es también una de las puertas de entrada a nuestro país.

FALTA DE AGUA POTABLE

Hace más de veinte años que la prensa y la opinión pública vienen señalando el peligro que se cierne sobre esta región por el escasez de agua potable. Fue necesaria una prolongada sequía, que estuvo a punto de convertirse en catástrofe, para que el poder central se preocupara seriamente de tan crítica situación, y aun hoy día no se tiene un estudio satisfactorio para asegurar el financiamiento de las obras definitivas que se encuentran, por esta causa, semiparalizadas. Los que hemos seguido con especial interés estas gestiones encontramos que en estos momentos después del fracaso consecutivo de tres proyectos de ley sobre la materia, estamos más lejos que nunca de la solución definitiva de este gravísimo problema.

Hace sólo unos pocos días que los directores del Centro para el Progreso de Valparaíso, visitamos las obras de captación de agua en Las Vegas. El túnel de acceso a la captación, que es uno de los trabajos más importantes y urgentes, está desahogado por falta de fondos. Hay listos veintitrés frentes de ataque, y sólo hay facta en ocho de ellos; se necesitan 800 hombres, y apenas se dispone de 200. No se ha iniciado aún el acueducto que unirá Las Vegas con Valparaíso, ni las propuestas se han podido pedir, para esta obra indispensable por falta de financiamiento.

NECESITA UNA ESCUELA INDUSTRIAL

Hace treinta años que Valparaíso lucha por tener una escuela industrial para obreros. Existen unas cuarenta de estas escuelas en todo el país. No hay pueblo de mediana importancia que no cuente con la suya. La causa pesquera de San Vicente posee una muy buena; el caserío de conchalí tiene también su escuela industrial. Santiago, por cierto, tiene ocho de estos planteles, pero Valparaíso y Vía del Mar aun no consiguen la suya; por su población e importancia industrial deberían contar, por lo menos, con tres; sólo ahora, después de 30 años de gestiones y gracias al decidido apoyo de nuestro actual Gobierno, se acaba de comprar en terreno para edificar la escuela tanto tiempo esperada.

La descentralización administrativa tiene una importancia fundamental

Con respecto a los resultados del comicio, nos hizo además el señor Ossa las siguientes observaciones exclusivas para LA NACION:

Entre las declaraciones hechas por S. E. el Presidente de la República en su discurso en el gran comicio del viernes 13 último, en Valparaíso, hay dos que son de una enorme importancia regional: la ubicación de la Refinería de Petróleo en Concón, y la terminación de las obras de agua potable en Las Vegas; y hay una tercera cuyas proyecciones nacionales sería difícil exagerar. Me refiero a la descentralización administrativa del país.

Pidió S. E. en su discurso, la cooperación de todos los partidos políticos para aprobar en el Congreso, el proyecto de reforma a la Constitución, proyecto que divide administrativamente al país en regiones y crea las Asambleas Regionales.

Este proyecto fue enviado por el Gobierno al Senado, en octubre del año pasado. Allí se al-

canzó a iniciar su estudio por las Comisiones de Gobierno y Legislación Unidas para este objeto, y aun se adelantó lo bastante como para aprobar los tres puntos fundamentales que son:

- 1.º — División administrativa del país en regiones o agrupaciones de provincias limitrofas, que tengan análogas características geográfico-económicas.
- 2.º — Creación en cada región de un organismo administrativo: la asamblea regional, no política, de estas Asambleas en las que estarán representadas todas las fuerzas vivas de la región, como la agricultura, el comercio, la industria, la minería, las profesiones liberales y las actividades educacionales. En el proyecto se propone que en las Asambleas estarán también representadas las Municipalidades de la región, y que las Asambleas sean presididas por el Intendente de aquella de las provincias que la forman, en cuya capital esté la sede de la zona.
- 3.º — La formación funcional, no política, de estas Asambleas en las que estarán representadas todas las fuerzas vivas de la región, como la agricultura, el comercio, la industria, la minería, las profesiones liberales y las actividades educacionales. En el proyecto se propone que en las Asambleas estarán también representadas las Municipalidades de la región, y que las Asambleas sean presididas por el Intendente de aquella de las provincias que la forman, en cuya capital esté la sede de la zona.



Las obras del puerto aun están inconclusas, y Valparaíso espera su terminación, como único medio de obtener una bahía segura.

en la primera Convención de las Provincias celebrada en Valparaíso en septiembre de 1946, y fue ratificado más tarde en la segunda Convención que tuvo lugar en Concepción en enero de 1948. El proyecto fue estudiado por una comisión de expertos en derecho administrativo, designada por el Consejo Nacional de Economía a petición expresa de S. E. el Presidente de la República, y fue unánimemente

aprobado más tarde en sesión plenaria por el Consejo Nacional de Economía.

La aprobación de esta reforma constitucional será un paso hacia la descentralización administrativa del país, y una gran conquista para las provincias en el camino para la parte que les corresponde en la administración de sus propios intereses, término del cual el señor Ossa S. M.



Homenaje
A LOS
HEROES
DE
IQUIQUE
1879-1949

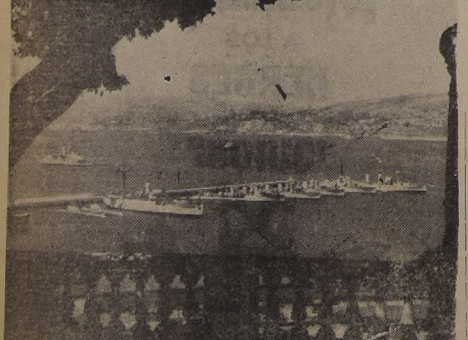
¡ALABORDAJE, MUCHACHOS!

"PERO SOLO EL SARGENTO ALDEA ALCANZO A OIR LA VOZ DE SU COMANDANTE. EN MEDIO DEL ESTRUENDO DEL COMBATE. Y AMBOS CAYERON ACRIBILLADOS SOBRE LA CUBIERTA DEL "HUASCAR".

LO MAS ACREDITADO DEL RAMO
EXPOSICIONES Y VENTAS;
PEDRO MONTT 1860 AL 1868 — TELEFONO 2253
VALPARAISO

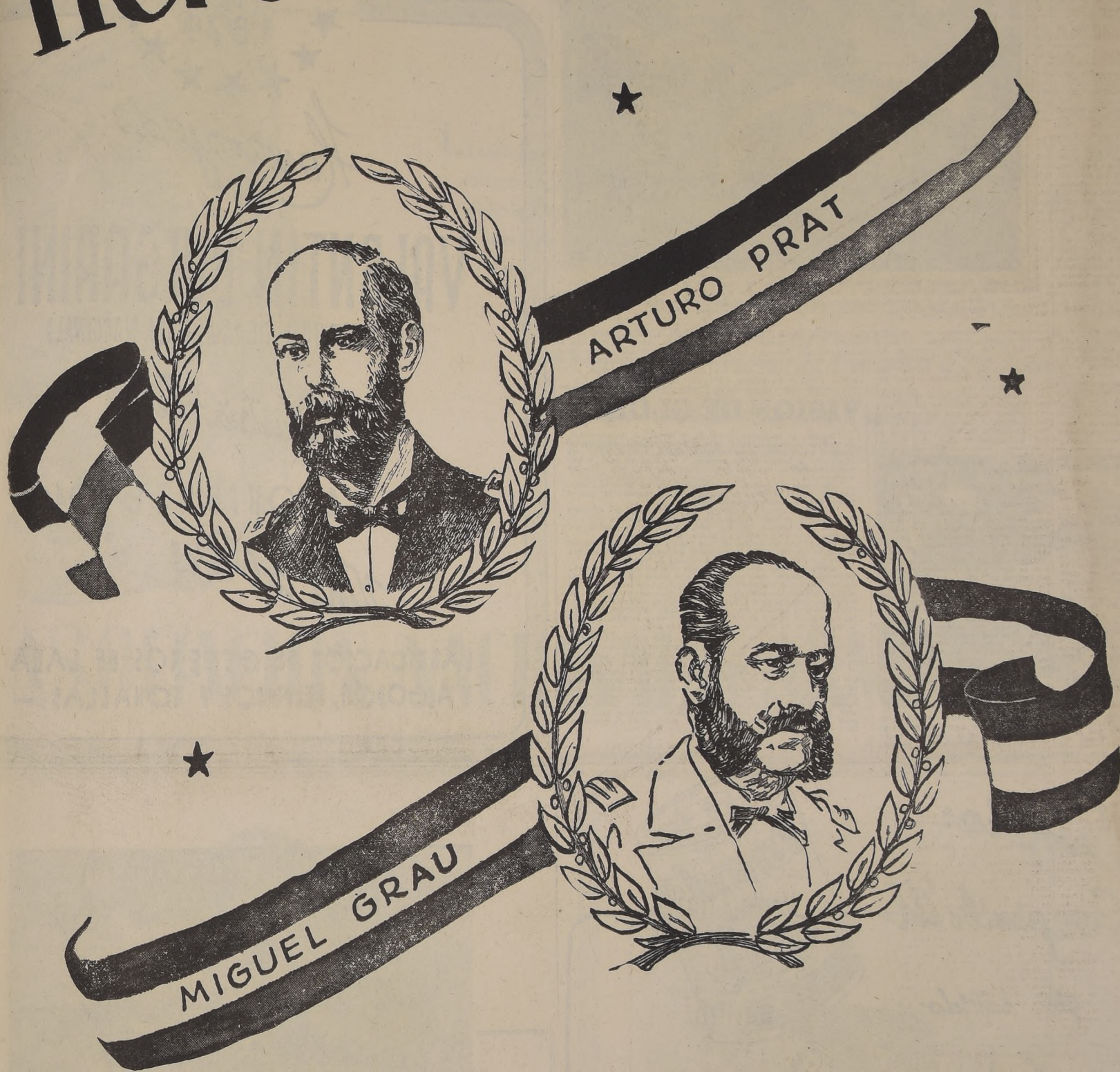


Valparaíso es la ciudad de bellas perspectivas y hermosos panoramas. Un aspecto de la parte central



Nada tan hermoso como observar la bahía desde el Paseo 21 de Mayo a la subida de la Plaza de la Aduana. Desde allí se domina, principalmente en la noche, un panorama de emocionante recuerdo

Héroes DEL PACIFICO



EL HEROE DE IQUIQUE Y EL HEROE DE
ANGAMOS, UNIDOS POR LA HISTORIA.

HOMENAJE DE

Sarmategui

EMPRESA CONSTRUCTORA CHILENA
VALPARAISO

LOS PROBLEMAS CUYA SOLUCION ESPERAN PROVINCIAS DE VALPARAISO Y ACONCAGUA

En el reciente comicio, las provincias de Valparaíso y Aconcagua hicieron llegar a S. E. el Presidente de la República sus anhelos respecto a la solución de sus más graves problemas. Estas aspiraciones son:

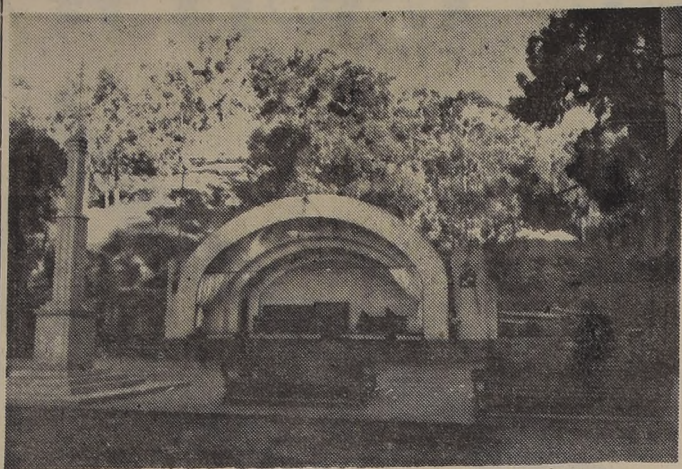
1.º—La intensificación de los trabajos en las obras de agua potable, a fin de alcanzar su pronta terminación y asegurar así este elemento de vital importancia para la población de nuestras ciudades, enviándose, para ese efecto, al Congreso Nacional, con carácter de urgente, un proyecto de ley que contemple un efectivo financiamiento de dichas obras.

2.º—El ensanche y mejoramiento del camino que une Valparaíso con la capital, para que esa vía pueda servir adecuadamente al intenso tránsito que hay entre ambas ciudades.

3.º—La pavimentación del camino troncal que une al puerto con la provincia de Aconcagua, en el tramo desde Los Andes a La Calera, por ser ésta la vía natural de salida de los productos agrícolas e industriales de esa próspera región, y por ser, además, la continuación de un camino internacional, y la solución de los otros graves problemas camineros de Aconcagua, como son: su camino a Santiago por Chacabuco, y el camino a Argentina.

4.º—La ampliación de nuestras obras portuarias y el mejoramiento de sus actuales instalaciones y equipos, para atender en mejor forma al tráfico marítimo.

5.º—La urgencia en el despacho de la reforma constitucional, que asegurará la descentralización administrativa, y, además, la implantación de una política descentralizada en todas las instituciones de previsión,



La acción del actual Municipio porteño alcanza a todos los barrios de la ciudad, pero principalmente se dirige hacia la urbanización de los cerros, donde vive gran parte de su población de obreros y empleados.— En el grabado, un aspecto del moderno auditorium "Osman Pérez Freire", donde se ofrecen espectáculos culturales, musicales y deportivos a una extensa población.

crédito y fomento, que permita a nuestras provincias —como a todas las demás provincias del país— recibir sus beneficios en proporción a los aportes que ellas están haciendo a estos organismos.

6.º—La instalación de la Refinería de Petróleo en Concón, porque junto con sus numerosas industrias anexas y derivadas, asegurará la vida económica de Valparaíso, y su calidad de pri-

mer puerto de la República, y se diera a dicho puerto el carácter de puerto mayor, con lo cual se acarrearía el derrumbe de este gran centro industrial a nuestra región, sino que tendría además el peligro que

porque la construcción de esta planta en San Antonio, no sólo restaría este gran centro industrial a nuestra región, sino que se diera a dicho puerto el carácter de puerto mayor, con lo cual se acarrearía el derrumbe del comercio, la industria y la propiedad en Valparaíso y en toda esta región.

VISION DE GLORIA

Sumido en la subconciencia de lo irreal, de lo imposible, de lo que, trasapando los límites de las fuerzas humanas, parece absurdo creer, asisto desde la orilla, allá lejos, muy lejos, perdido entre la bruma de esa mañana, a un combate épico, a una tragedia sublime, que mis sentidos palpitan, ven, oyen, pero no explican...

¡Es visión, es locura, es el producto de mi fantasía exaltada! No. ¡Es el Combate de Iquique! ¡Es la "Esmeralda" que se hunde con sus banderas desplegadas!

Allí, el "Huáscar", frenético, ciego embiste en las entrañas de la gloriosa corbeta. Cortinas de humo sólo permiten, cual atreos de aves heridas, tremolar alto, muy alto, un pendón, un tricolor, signo de grandeza y bizarría de un pueblo.

Traídas por las brisas marinas hieren mis oídos los toques agudos de un clarín. Es la clarinada del honor. La que enclava en sus gestos de combate a una falange de valientes! Aclara el humo del combate. Los cañones cesan en su estridente concierto. No. ¡No cesan! Aún siento nítido, claro, un postero disparo que commueve todas las fibras de mi alma. Es el disparo heroico, la protesta, el desafío postumo, es la salva de honor del guardiamarina Riquelme. Después, nada; en la superficie, sólo una bandera que desaparece entre las aguas, teniendo las de rojo, de azul y de blanco, y unos círculos concéntricos que la saludan en la límpida superficie de las olas.

Allá lejos, muy lejos y muy alto, entre las nubes purísimas del cielo, en procesión serena, asciende entre nimbos de luz una fléyade heroica: Es Prat, es Serrano, es Riquelme, es Alder, es la tripulación de la Esmeralda, la gloriosa corbeta chilena!

Un suspiro hondo, muy hondo, un suspiro de angustia, en que en tropel emergen sublimidades, sacrificios y glorias, me vuelvo a la realidad. El monumento a Prat y sus compañeros de gloria está allí, frente a mí. En muda contemplación he venerado a esos héroes, y sus espíritus, que vagan desde la cripta al cielo, han descubierto el velo de este cuadro grandioso, para permitir a mi fantasía asistir, como ayer, como el 21 de Mayo de 1879, a esta escena sublime de abnegación y de valor.

(WALDO ALBA)
ALFREDO BANAÑOS WALDNER.



La transformación de Valparaíso es rápida y decisiva. Donde ayer había sitios erizos o edificios viejos, hoy se levantan modernas construcciones. Un grabado de hace pocos años que hace notar el progreso de nuestro primer puerto al advertirse que en este sector hoy se alzan magníficas construcciones.

Señora:
Compruebe Ud.
que rápido



"POMAROLA" "Carozzi"

SALSA A LA ITALIANA, A BASE DE TOMATES,
PARA CONDIMENTAR FIDEOS "CAROZZI"
SECOS (PASTA ASCIUTTA).

AGENTES DISTRIBUIDORES POR MAYOR:

OREZZOLI HNOS. LTDA.
TEATINOS N.º 988
TELEFONO 84910

JULIO ROBBA O.
SANTO DOMINGO N.º 1278
TELEFONO 86982



Homenaje de

VALENTIN BULGARINI

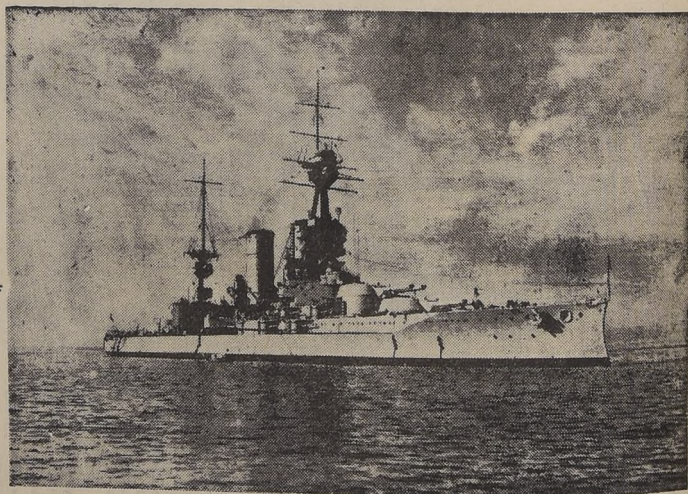
(PROVEEDOR DE LA ARMADA NACIONAL)

Industria Textil

CALLE 1 PONIENTE 1040

Vina del Mar

FABRICACION DE GENEROS DE LANA Y AIGODON, FELPUDOS Y TOHALLAS.



Acorazado "Almirante Latorre", construido en Inglaterra en 1911 y terminado en 1915, incorporado inmediatamente a la Marina Británica con el nombre de "Canadá", actuó brillantemente en la gran batalla naval de Jutlandia. Fue posteriormente devuelto a Chile.



LA FABRICA DE ALIMENTOS PARA AVES

«UGARTE»

Saluda a la afición Avícola de la zona, en especial a sus favorecedores, y les manifiesta una vez más, de que Ugarte cobra, pero no altera sus fórmulas.

Nuestras materias primas son de la mejor calidad conocidas en el país, para este objeto, de lo que pueden estar seguros nuestros estimados consumidores de que nosotros mantendremos el buen nombre de que gozan nuestros diferentes tipos de "Mash Food Ugarte", y siempre pendiente de los progresos que pudiera tener la alimentación industrial de aves de postura.

SEÑOR AVICULTOR: DÉ UGARTE SIEMPRE RECIBIRA USTED, CALIDAD Y ATENCION

FRANCISCO UGARTE.

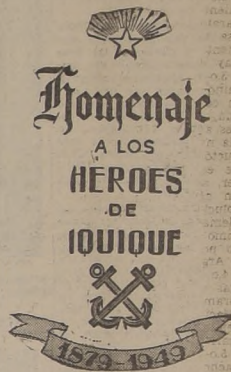
QUILPUE

THOMPSON 168
TELEFONO 212

1879 • 21 DE MAYO • 1949



La noble figura de Prat y de sus oficiales y marineros, cubiertos de gloria por las aguas del Pacífico en la rada de Iquique, es orgullo de la Armada de Chile y de cuantos luchan por la grandeza y la prosperidad de nuestra Patria. El ejemplo de sus virtudes y de su heroísmo se mantiene vivo en nuestro recuerdo. Al rendirles nuestro homenaje, en el 70.º aniversario del Combate sin igual, formulamos nuestros votos fervientes por el personal de oficiales y marinos, que hoy, en tiempos de paz, contribuyen con su acción al bienestar de la República, y mantienen incólumes las glorias y las tradiciones de la Marina de Chile.



ASOCIACION NACIONAL DE ARMADORES



MANUEL J. ORELLA

"LA INDUSTRIAL"

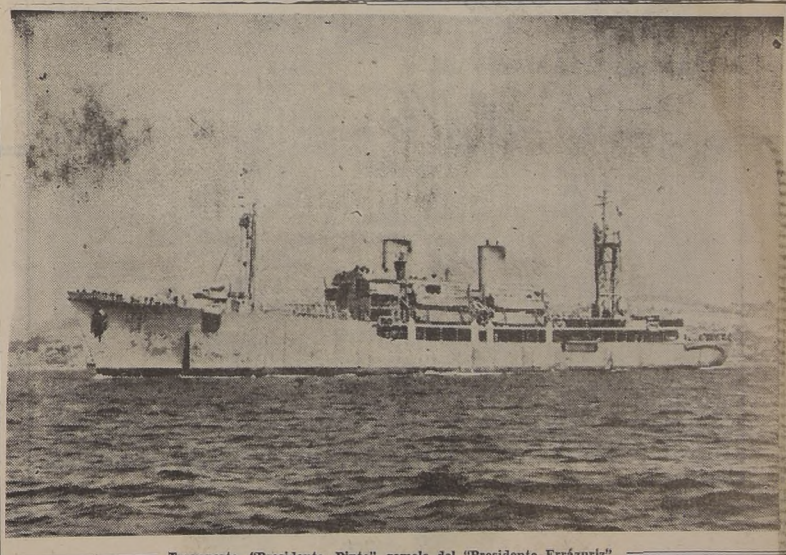
GRAN FABRICA DE ESCOBILLAS, BROCHAS, PLUMEROS, ESCOBAS, ESCOBILLONES, CEDAZOS, CERA PARA PISOS, PAÑOS PARA IDEM, ETC.

SUC. CARLOS ZUÑIGA VALENCIA

"LEON"
M. R.
TELEFONO 63548
Dirección Telefónica
"AGUIBUZ"



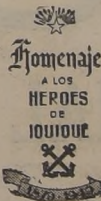
Fundada en 1906
Gran Premio en 1910
Fáb. Pint. 1471



Transporte "Presidente Pinto", gemelo del "Presidente Errázuriz"

FUNDICION Y BRONCERIA MANTELLI Y PERSICO LTDA.

Fábrica de Artículos de
metal



Broncería artística
Lámparas de bronce
y fierro

CARMEN 563 — NUEVO FONON 36569

SANTIAGO — CHILE

En 1912 se encargó la construcción de los acorazados "Almirante Cochrane" y "Almirante Latorre"

La guerra civil de 1891 encontró al país con una fuerza naval bastante considerable. Habían sido adquiridos dos cazatorpederos, el "Almirante Lynch" y el blindado "Capitán Prat", uno de los barcos más poderosos de su época, y los cruceros "Presidente Pinto" y "Presidente Errázuriz", pero estas tres últimas naves no alcanzaron a llegar al país en el período revolucionario en que nos encontramos. Arribaron después de terminada la lucha fratricida.

En el Gobierno del Almirante don Jorge Montt, de 1891 a 1896, se reforzó considerablemente el poder naval con la construcción de los cruceros "Blanco Encalada", "Esmeralda", "Zenteno" y el cazatorpedero "Almirante Simpson", además de varios destroyers, torpederos y transportes, formando así una poderosa escuadra.

La situación delicada de límites en que nos hallábamos entonces, en el Gobierno del Presidente Errázuriz Echaurren, con la República Argentina, obligó a Chile a aumentar sus armamentos navales y, al efecto, encargó a Inglaterra la construcción del crucero-acorazado "O'Higgins", de la corbeta "Baquedano", y más tarde se compró el crucero "Chacabuco" y los transportes "Rancagua" y "Maipo", como también varios destroyers.

La tradición naval chilena no podía por este capítulo de nuestras buenas relaciones con Argentina olvidar su gloriosa trayectoria de contar con un poder que fuera garantía de respeto para Chile en el mar como también de afianzamiento de su soberanía en América. Fue así como en el Gobierno del Presidente Riesco, a principios del presente siglo, se encargó a astilleros británicos la construcción de dos poderosos acorazados de 12 mil toneladas cada uno. Pero estos barcos no alcanzaron a integrarse a la Armada, pues fueron vendidos a Inglaterra por los pactos celebrados con Argentina.

Pasaron algunos años, hasta que en 1912 se encargó a Inglaterra la construcción de los grandes acorazados "Almirante Latorre" y "Almirante Cochrane", seis destroyers tipo "Condell" y otras unidades auxiliares, como remolcadores, etc. La primera guerra mundial nos dejó, desgraciadamente, sin estos buques, pues fueron requisados por el Gobierno británico. Solo alcanzaron a llegar al país los cazatorpederos "Lynch" y "Condell". Después de 1918, fueron incorporados a nuestra flota seis submarinos tipo "H", cinco de estos adquiridos por el Gobierno de S. M. E. y el sexto comprado en Estados Unidos. Después fueron comprados cuatro minadores tipo "Lusitona".

En el Gobierno del Excmo. señor Santuente, y gracias a gestiones realizadas en Londres por el entonces Ministro de Chile en la Corte de St. James, don Sr. Agustín Edwards, se logró la adquisición del acorazado "Latorre", de los cazatorpederos "Ugarte", "Serrano" y "Williams Robinson" y del remolcador "Pilloto Escobar".

Hubo nuevamente una larga



Magnífica visión del monumento a los Héroes de Iquique, en Plaza Sotomayor, tomada desde la Plaza Sotomayor. Al fondo, las torres de entrada al puerto.— A la derecha, la moderna estación de los Ferrocarriles del Estado



Las modernas barcas de nuestra actual Marina de Guerra, en la bahía de Valparaíso.

pausa en lo que respecta a adquisiciones navales hasta que se adquirieron seis destroyers tipo "Cabres". Años más tarde fueron adquiridos el transporte "Abtao" y el buque hidrógrafo "Vidal Gormaz", en el Gobierno del Excmo. señor Alessandri.



Teniente IGNACIO SERRANO
Corbeta "Esmeralda"
21 de Mayo 1879



BARRACA "EL GALLO"

GRUHNE H N O S

Av. Pedro Montt 2635. Teléf. 2040 SUCURSAL: Carampangue N.º 19. —
Valparaíso Teléf. 3886 (Frente a la Plaza Aduana)



Yate "LATORRE"



RESIDENCIAL ALEMANA

QUILPUE

LA CIUDAD DEL SOL Y DE LA VIDA

CARRERA 640 Y FREIRE 945



Guardiamarina
ERNESTO RIQUELME
Corbeta "Esmeralda" 21 de Mayo de 1879



GUILLERMO CABRÉ DONOSO

MOLINA 340 — VALPARAISO — CASILLA 3266

Distribuidor de Repuestos
de Corporación de Radio
de Chile, S. A.

EL ÚLTIMO SOBREVIVIENTE DE LA "ESMERALDA", GRUMETE D. WENCESLAO VARGAS, PARTICIPARA HOY EN LAS FIESTAS

Se ha pedido su ascenso al grado de Suboficial Mayor de la Armada

El último y único sobreviviente del Combate Naval de Iquique, don Wenceslao Vargas, viejo grumete de la "Esmeralda", participará en forma digna en las grandes fiestas con que Valparaíso conmemorará el glorioso combate, hace hoy 70 años.

El Director General de la Armada, Almirante Torres Hevia, en conocimiento de las dificultades experimentadas por el ex grumete Vargas para presentarse en las fiestas, declaró últimamente:

"La situación es la siguiente: El 16 de abril de 1947 se elevó al Congreso el Mensaje N.º 14, cuya copia acompaño y en el cual se pide el ascenso, por gracia, al grado de Suboficial Mayor de la Armada Nacional al marino de la corbeta "Esmeralda" don Wenceslao Vargas Rojas.

Este proyecto está aprobado por el Senado y por la comisión respectiva en la Cámara de Diputados. En la actualidad se encuentra para la Tabla y aprobación final de esa Corporación, es decir, le falta el último trámite.

Por oficio N.º 571, del 29 de noviembre de 1948, cuya copia también acompaño, el Ministro de Defensa Nacional se interesó especialmente por el pronto despacho del proyecto antes citado, con los resultados que usted ya conoce.

No escapará al criterio de usted que la Armada ha cumplido con su deber, y se ha hecho cargo debidamente de la suerte de este ex servidor, que contribuyó a escribir la página de mayor gloria de esta Institución.

Respecto a la participación del grumete Vargas en el próximo 21 de mayo, el suscrito dispuso oportunamente se le trajera en el "Araucano" a Valparaíso y una vez aquí se le den las ropas y artículos personales necesarios para que tome parte dignamente en las festividades a realizarse en este puerto.

Respecto a la participación del grumete Vargas en el próximo 21 de mayo, el suscrito dispuso oportunamente se le trajera en el "Araucano" a Valparaíso y una vez aquí se le den las ropas y artículos personales necesarios para que tome parte dignamente en las festividades a realizarse en este puerto.



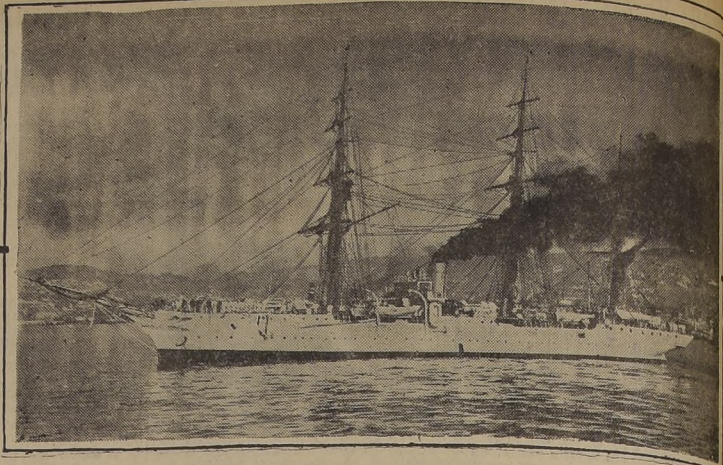
Don Wenceslao Vargas R., único sobreviviente del Combate Naval de Iquique, presenciará las grandes fiestas patrióticas que se celebrarán frente al monumento a los Héroes. El ex grumete de la "Esmeralda" vive con su esposa y sus nueve hijos en La Serena, en una casa que le fué obsequiada por el ex Presidente de la República don Pedro Aguirre Cerda. El 28 de septiembre próximo cumple 88 años de edad. Recibe una pensión mensual de \$ 1.000. Por determinación especial del Comandante en Jefe de la Escuadra, almirante Torres Hevia, participará hoy, en forma digna, en los actos en conmemoración del combate naval



PLAZA SOTOMAYOR.—Al fondo puede verse el edificio de la Intendencia de la provincia y en primer plano el gran monumento a los Héroes de Iquique, en cuya cripta existe un museo que es constante objeto de veneración popular. Aquí se efectuará hoy el grandioso homenaje con que la ciudad recordará a Arturo Prat y a sus compañeros muertos gloriosamente en el combate naval ocurrido hace 70 años.

Langostas abundan en J. Fernández y Pascua

No hace mucho el Intendente, don Humberto Molina, visitó las Islas de Juan Fernández y Pascua, subdelegaciones de su provincia. En Juan Fernández, advirtió la falta de luz y de agua potable y la abundancia de langostas. "Puedo desmentir categóricamente las noticias alarmantes que han circulado sobre la extinción de la langosta. Aún más, puedo decir que también en la Isla de Pascua hay gran abundancia de este "crustáceo", nos manifestó.



Homenaje

A LA
ARMADA
NACIONAL
DE

JOSE BRIGANTI M.
AV. BRASIL 1588 - VALPARAISO



Homenaje
A LOS
HEROES
DE
IQUIQUE

GEORGE KRAEMER P.

FABRICA DE GOLILLAS Y TUEBCAS

FABRICA:
HNOS. EYRAUD 1251

BODEGA:
Av. Club. Músico 1400 (Frente al corral 19)

TELEFONO 94942

CABINERA 4048

SANTIAGO



Homenaje
A LOS
HEROES
DE
IQUIQUE

**MANUFACTURA DE
ARTICULOS DE GOMA**

ARISTIDES PRAJOUX

EMPAQUETADURAS DE GOMA PURA, CON
LONA Y CON ESTERILLA DE ALAMBRE,
GOMA CUADRADA, REDONDA Y OTRAS
FORMAS, TODA CLASE DE ARTICULOS
MOLDEADOS, ETC.

GIRARDI 1545 — TELEFONO 46396

CASILLA 2886
SANTIAGO DE CHILE

El pueblo de Villa Alemana inicia un rumbo de progreso

Su Municipalidad trabaja con interés en obras de adelanto

Entre los pueblos que se avocan a Valparaíso con la doble comunicación de la vía férrea y el camino troncal, uno de los más visitados y de más progresivo desarrollo, es, sin duda, Villa Alemana.

Su población que actualmente alcanza a 14.000 habitantes, aumenta considerablemente en los meses de verano o períodos de vacaciones, como uno de los puntos de atracción por sus características de climas saludables y temperatura grata.

Para inquirir datos sobre su desarrollo urbano, hemos tenido oportunidad de conversar con el Alcalde, señor Carlos Páez Brandán, quien no ha omitido tiempo ni espíritu informativo para atendernos en nuestra visita.

—Con fecha 12 de agosto del año pasado distinguíme con el título alcaldicio y me encomendaron la dirección de esta comuna. —nos dice el señor Páez— comprometiéndome con la seria responsabilidad de encauzar todas las actividades comunales por el camino de prosperidad a que está destinado este pueblo.

—Inmediatamente pude percatarme de que había varios puntos que alcanzaban caracteres de problemas y que merecían inmediata solución. Instalación de hornos crematorios, perfeccionamiento del Estado Municipal y campaña de sanidad, eran asuntos de importancia indiscutible. Y estoy preocupado de realizar pronto una positiva realidad de todo esto. Para la instalación de hornos crematorios que tanta relación guardan con la salud de un pueblo y la eliminación de contagios, ya he nombrado una comisión que informará sobre los beneficios que esto tributaria y la posibilidad de propia construcción, para lo cual se estudian los medios de financiamiento.

—En el Estado Municipal ya se han iniciado trabajos de reparaciones y arreglos en la cancha, instalación de baños y construcción de casa para el cuidador. Actualmente se espera recibir la suma de \$ 150.000 que ha dispuesto el Ministerio de Defensa Nacional para invertirlos en este sentido.

—Velando por los cuidados de Sanidad y ante la amenaza que últimamente ha recrudescido con la hidrofobia canina, me he preocupa-



Alcalde, señor Carlos Páez B.; regidores, autoridades y empleados de la Municipalidad de Villa Alemana.

do con sumo interés de actuar en mi pueblo la campaña antirrábica, nos agrega el señor Alcalde. Y desde luego he implantado la vacuna obligatoria de todos los perros de la comuna, debiendo ser patentados y con uso de bozal, procediéndose a sacrificar a los que no cumplan con la ordenanza municipal.

—Pensando en la necesidad que cada día se manifiesta del desarrollo cultural, particularmente entre las clases populares, he creído también de gran importancia la creación de una Biblioteca Municipal, ya que este es un gran recurso para guiar las costumbres del pueblo en sus horas libres. En la estrechez de presupuesto me ha sido posible reservar cincuenta mil pesos que se dedicarán para la adquisición de volúmenes, sometiéndose a un equilibrado criterio de selección y como un primer paso para este camino.

—Y en cuanto al mundo infantil, también dedicaré mi preocupación permanente —tanto en sus medios de instrucción como de entretenimiento—. Y desde luego, hoy 21 de mayo, formará parte de nuestro pequeño programa de festejos, la inauguración de la Plaza de los Niños, to-



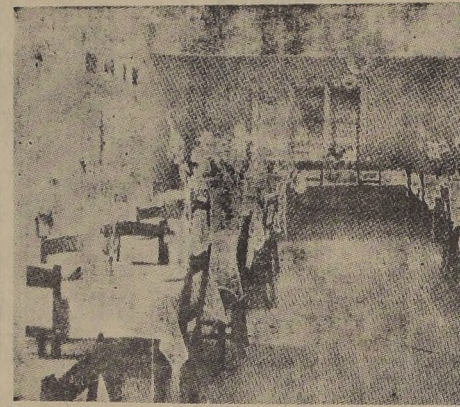
Señor Héctor Soriano Letelier, abogado de la Municipalidad de Villa Alemana y presidente de la Asociación Nacional de Empleados Municipales.

talmente refaccionada y que hasta ahora se encontraba en completo descuido.

—Todos estos puntos, además de la instalación de un Mercado Municipal, continuación de las obras del Puente Prat, que han quedado sin terminar, y recordando tam-

bién la necesidad de instalar algún día dignamente las oficinas municipales y de la Alcaldía en una Casa Consistorial, más o menos decente, dejando la presentación tan modesta que hoy tiene en la comuna, significan urgencias de trascendental importancia.

—Para todo esto, como es natural, se tropiezan con las dificultades eternas en la mayoría de los municipios: escasez de fondos. Así me veré en la necesidad de solicitar un empréstito; y espero que con los datos expuestos no encuentre oposición.

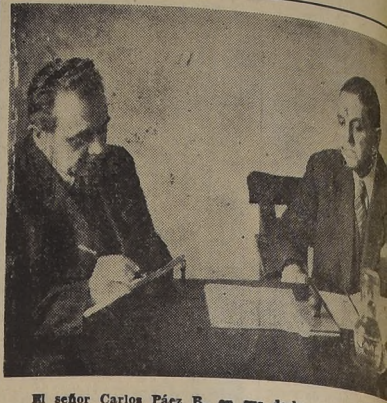


Villa Alemana es ciudad de bellas perspectivas y modernas y agradables construcciones. Su clima es ideal, tanto en invierno como en verano. En el grabado, un aspecto del Sanatorio que la Caja de Empleados Particulares ha instalado en la ciudad.

El Alcalde elogia intensa labor de los funcionarios

—En todas mis iniciativas y obras en germen, es justo que reconozca la labor de las personas que cooperan y me secundan en la Casa Municipal, desde mi secretario, señor Jorge Núñez, que también es administrador del Estado Municipal, y del señor Jorge Sagre Ouvrard, que atiende la Secretaría Municipal desde hace cuatro años. Por lo demás, funcionarios como el abogado don Víctor Soriano Letelier, el Juez de Policía Local, don Darío Risopatrón Barros, con su secretario señor Enrique Pinedo, y el médico de Sanidad, don Alberto Pérez de Arce, son valiosos elementos de apoyo, y que forman un cuerpo de avanzada junto con los señores regidores, para realizar el programa que se trace una Alcaldía.

—Ante todo, en la labor conjunta de nuestra Municipalidad he sentido el precedente de apagar toda pasión política y prescindir de colores partidistas en la realización de una labor sana y eficiente. —Y éste creo que debe ser el camino que todo Alcalde tiene que trazarse previamente—, terminó declarando el señor Carlos Páez.



El señor Carlos Páez B., en sus declaraciones al diario LA NACION.

VILLA ALEMANA DISFRUTA DE UN CLIMA GRATO EN TODA EPOCA

Villa Alemana, es uno de los pueblos más progresistas de la provincia. Existen en ella numerosas escuelas, industrias y fábricas, y diversos establecimientos de turismo, hoteles y residenciales.

Nota característica de Villa Alemana es su magnífico clima, uno de los mejores de la Zona Central del país, principalmente recomendado para las afecciones bronco-pulmonares. En la ciudad, generalmente, y tanto en invierno como en otoño y primavera, se disfruta de un sol muy agradable.

Alrededor de la ciudad, existen grandes quintas y fundos, en que se producen frutas de toda especie, hortalizas y cereales.

La producción agrícola en Villa Alemana y Villa del Mar, es considerable, además, la cantidad de negocios que se efectúa en la venta de flores.

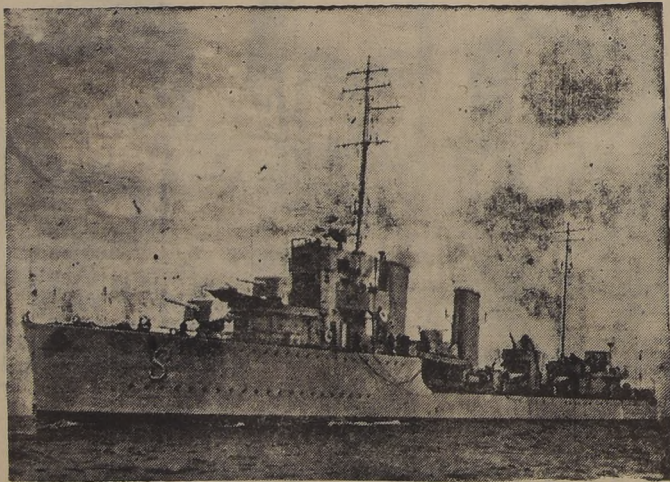
Al amparo del buen clima, actualmente es utilizado por la moderna medicina como uno de los medios más eficaces para tener la recuperación de los trabajos causados por las enfermedades, se han instalado en Villa Alemana, algunos modernos confortables sanatorios, entre los cuales se destacan principalmente el "Juana Ross de Echeverría" instalado en su cercanía, o en Peñablanca.

LA CIUDAD CUENTA CON BUENOS SERVICIOS DE LUZ Y PAVIMENTO

Una visita a la ciudad deja en el turista un grato recuerdo de confort y simpatía. La gentileza de sus habitantes es proverbial. Aunque el nombre deriva de algunos colonos alemanes, que hace algunos años se establecieron en la zona, actualmente, miles de familias chilenas han con-

vertido a Villa Alemana en el centro de sus actividades. Muchas de estas personas trabajan diariamente en Valparaíso, hacia donde existen constantes servicios de movilización en micro y en tren.

La ciudad cuenta con buenos servicios de alcantarillado, potable, luz y pavimento. Los servicios que, como lo expresamos, alcanzan, son constantemente mejorados y ampliados en beneficio de satisfacer cumplidamente las aspiraciones de sus pobladores. Por otra parte, el movimiento de turistas es intenso en época del año, principalmente en verano, en que se trabaja en Villa Alemana numerosas familias de Valparaíso y Villa del Mar, de Santiago, y otros puntos del interior.



Destroador "Serrano"



Homenaje
A LOS
HEROES
DE
IQUIQUE

WILLIAMSON, BALFOUR y Cia. S.A.
BANDERA 140 — 6° PISO — TELEFONO 82421
SANTIAGO



FABRICA DE MEDALLAS

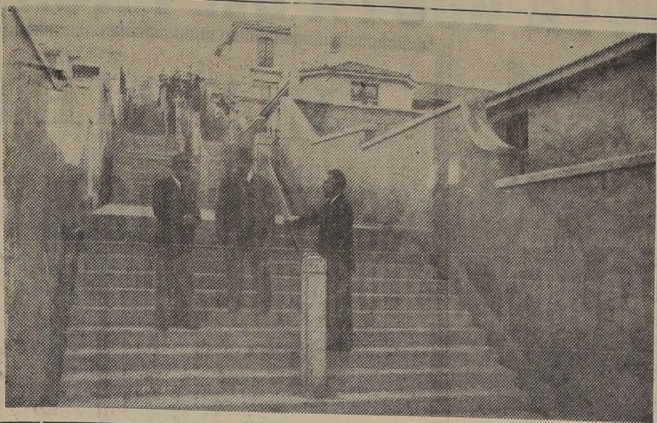
"HOURS"

— DE —

EMILIO HOURS

VALPARAISO ES MAS QUE PUERTO Y CIUDAD

cosmopolita, acogedor
orama de viajes, de ti-
los climas, de am-
sus muelles
estada y luminosa
musical nocturna, Val-
caprichosa y
su pobla-
de ce-
el mar. Y desde las
colinas, a través
jardines semi-
vistas de azul
rocas,
y subyugante actividad



Valparaíso construye apresuradamente nuevas y modernas poblaciones para sus miles de obreros. En el grabado, aspecto de la población construida en Las Zorras por la Compañía Chilena de Tabacos.

de balnearios. Valpa-
para si un clima
de temperatu-
en invierno.
Abarca, Las Sa-
Concón, signifi-
tranquili-
de las flo-
de marfil, los
enriquecen la nota
su actividad ma-
y vespertina.
la juventud, be-
de dentro y
campos
deportes, atrapa pa-
de una natura-

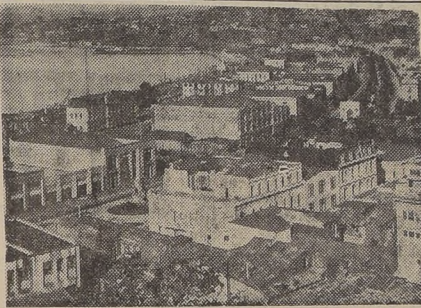
Valparaíso. Vi-
"Ciudad Jardín",
vegetal, bungalows,
de
de fiestas,
deliciando al via-
esta maravillosa re-
la savia del aire
del suave y benigno
incomparable ambien-
ción y paz.
es más que puerto
de sorpre-



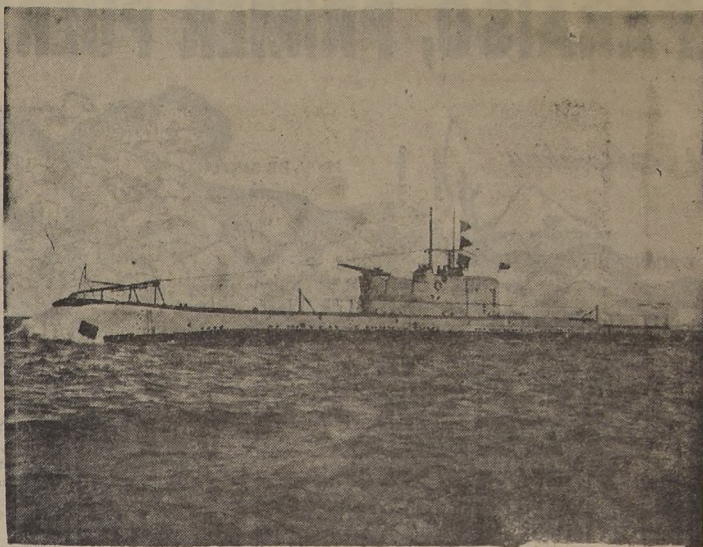
CALLE CONDELL.— La gran arteria comercial del Puerto, que junto con Prat y Esmeralda, mantiene un ritmo de vibrante animación todo el día.



erros portuarios, inspiración de poetas y sorpresa de visi-
ofrecen perspectivas de infinita variedad. Un bello
panorama frente a la bahía.



Otro aspecto de la gran ciudad y moderno puerto. Al fondo puede observarse el llamado "Muelle del Carbón".



Submarino "Thompson"

Hotel Español



- de -

Vicente Murillas



PLAZA VERGARA — VINA DEL MAR

LINEAS ITALIANAS PARA TODO EL MUNDO



SERVICIO RAPIDO A EUROPA

PROXIMAS SALIDAS:

VIA BUENOS AIRES

"S. Caboto"	66
"San Giorgio"	116
"Santa Cruz"	77

VIA C. DE PANAMA

"Marco Polo"	236
"Americo Vespucci"	287
"Antoniotto Usodi- mare"	308

ITALMAR

AGENTES GENERALES EN CHILE

VALPARAISO:
AV. ERRAZURIZ 401
FONO 7305

SANTIAGO:
HUERFANOS 1247
FONO 68649



Corbeta Casma: "gemela de la Chipana" y "Papudo" construidas en el Canadá.

FABRICA DE MEDIAS NYLON Y FAJAS ELASTICAS TUBULARES

KARMY Y CIA.

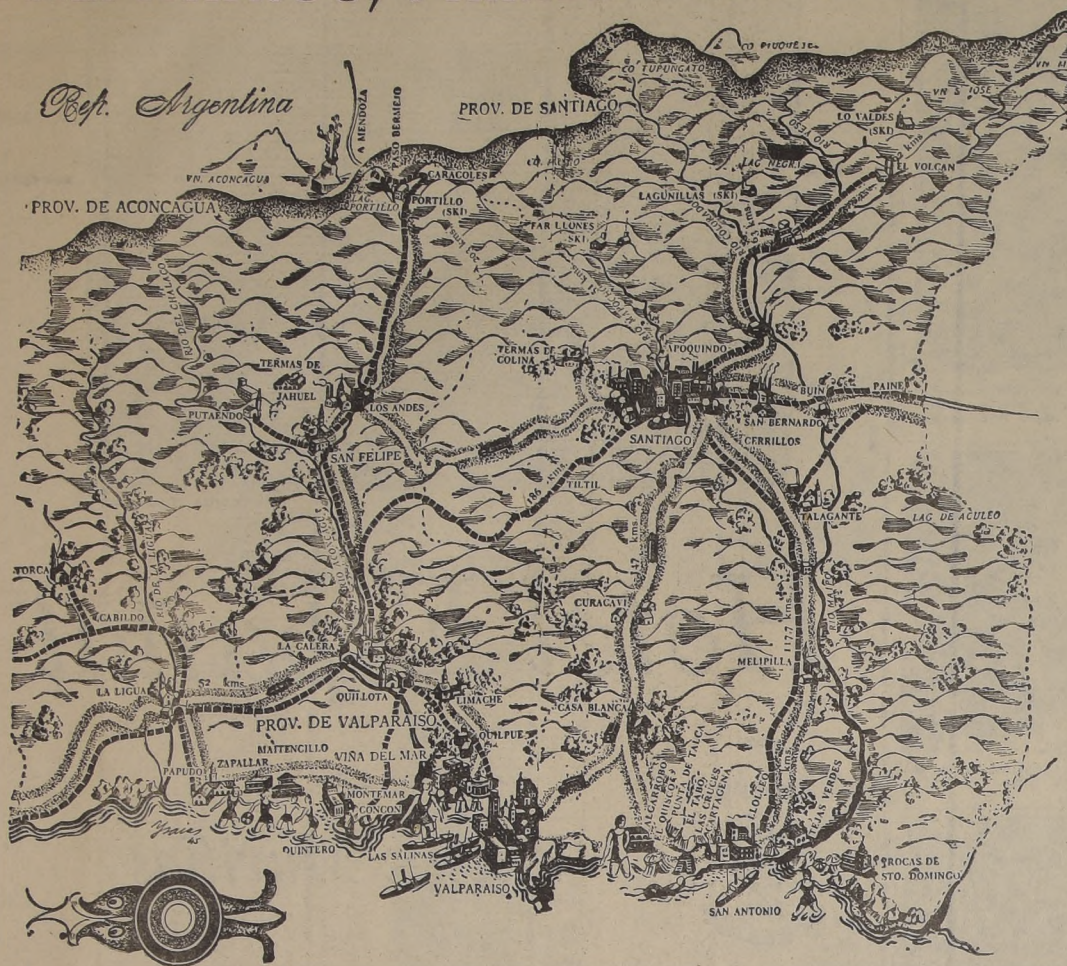
VINA DEL MAR

3 NORTE 1160 — CASILLA 195 — TELEFONO 84046

DIRECCION TELEGRAFICA: AN TOK ARM

Exija la gran media en seda natural marca
"KARAM" y en seda Bemberg "SOREL"

VALPARAISO, PRIMER PUERTO DE LA COSTA DEL PACIFICO SUR



En este mapa de las provincias de Valparaíso, Aconcagua y Santiago, puede observarse claramente el largo trazado del ferrocarril que une a Santiago con el puerto a través de la Cordillera de la Costa, cuando la distancia entre ambos puntos es solamente un poco mayor que la que a Santiago a San Antonio. También puede verse el trazado del camino que con sólo cuatro metros de ancho, no permite el tránsito regular y seguro.

Valparaíso es la segunda ciudad de nuestra República y el primer puerto de la costa del Pacífico sur. Por muchos conceptos, esta hermosa y progresista ciudad se ha hecho acreedora a ambos rangos.

Valparaíso ofrece al viajero varias características pro-

pias y originales, entre las que se destaca la curiosa edificación en las faldas de los cerros que cierran su bahía, con una forma de anfiteatro casi perfecta. La edificación —amplias avenidas, preciosos parques y jardines, oficinas públicas, etc.—, como asimismo el febril movimiento ma-

ritimo y comercial, son atributos propios de una ciudad moderna en constante marcha de progreso.

En la ciudad misma abundan los sitios de interés histórico, de atracción turística y de interés cultural: El Parque de Playa Ancha, con sus magníficos fuertes; el Bal-

neario Las Torpederas, la gran playa popular del puerto en los días de algún calor en verano; el muy completo e interesante Museo de Historia Natural; la Escuela Naval, moderno y magnífico establecimiento en que se preparan nuestros oficiales de guerra; el Faro de Punta An-

geles; la Biblioteca Severin, la segunda en su categoría en Chile y con un acervo de cerca de 60.000 volúmenes muy bien tenidos; la Universidad Católica, que mantiene diversas facultades; la Fundación Santa María, plantel de estudios técnicos con un plan muy completo, situada en el camino hacia Viña, y de la cual emergen actualmente magníficos ingenieros y técnicos que revolucionan la industria nacional.

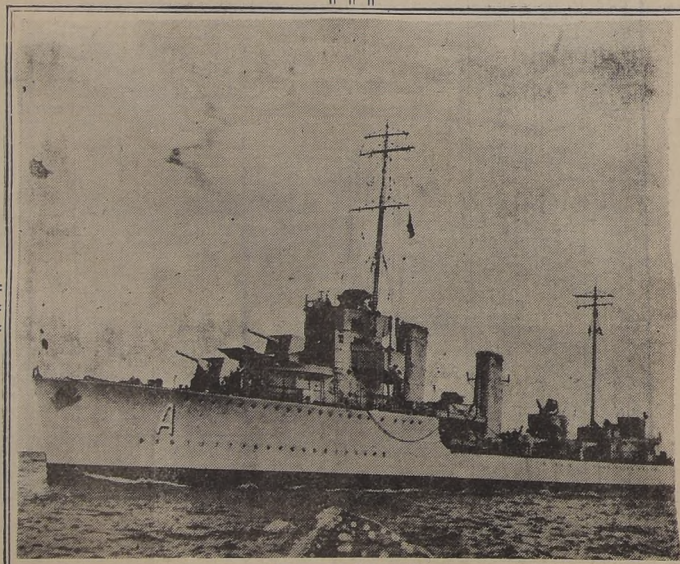
Valparaíso exhibe la arquitectura de diversos monumentos muy hermosos, entre los que sobresale el que se ha levantado a la memoria de los héroes de nuestra Armada, cuyo grabado reproducimos en otras páginas.

Pero para muchos visitantes, acaso lo más novedoso pueda ser una visita a las caletas de pescadores o un paseo en "bote" o en "lancha" a motor por la bahía. La permanente llegada y salida de barcos de todas las banderas permite rápidamente obtener impresiones de muy lejanas tierras, conversando con marineros que salen y entran a la ciudad.

En los alrededores de la ciudad hay puntos de mucho interés. Uno de ellos es el Lago Peñuelas, gran represa con capacidad para cien millones de litros de agua para el consumo de la ciudad, y que últimamente, debido a los años escasos, ha hecho necesaria la iniciación de obras de mayor aliento en Las Vegas.

Otro es el "Miradero O'Higgins", que se halla en el trayecto hacia el Lago, o sea, en el camino que sale rumbo a Santiago. Es un paraje de gran valor histórico. Desde allí presenció O'Higgins, Primer Presidente de nuestra República, la partida de la gran Escuadra Libertadora del Perú. Un sencillo monumento que se levanta en dicho lugar recuerda este hecho saliente de la historia de la emancipación americana.

El bello pueblito de Placilla debe su fama al hecho de haber sido el sitio de combate entre las fuerzas gubernistas y opositoras durante la revolución de 1891, que puso término al mandato presidencial de don José Manuel Balmaceda. También Quebrada Verde es otro de los muchos sitios de interés alrededor de la ciudad, sin tomar en cuenta los centenares de playas y balnearios, que por buenos medios de locomoción no se encuentran a más de media hora de camino.



Destructor "ALDEA"

MADERAS "GERACADSO"

AVDA. SAN EUGENIO N° 1150
CASILLA DE CORREO N.º 13285 — TELEFONO 490502
SANTIAGO



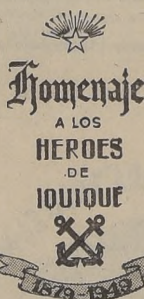
VIDRIERIA SCHEGGIA, BELGERI Y CIA. LTD.

VALPARAISO
VICTORIA 2455
TELEFONO 4988

SANTIAGO
SAN DIEGO
AUTO. 8700

FABRICA DE LUNAS DE TODAS CLASES.
TALLER PARA BISELAR Y GRABAR.
VIDRIOS DE TODAS CLASES
CRISTALES - ESPEJOS - MARCOS.
PINTURA AL OLEO, ETC., ETC.

COMPANIA CERVECERIAS UNIDAS



Agentes Distribuidores

TAPIA Y DESMADRY

AGENTES DE:

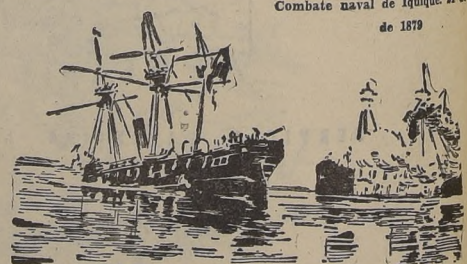
PANIMAVIDA, CACHANTUN, Y PORVENIR

(Aguas minerales)

PAPAYA, ALOJA, BILZ Y ORANGE CRUISE

MAIPU 102 - FONO 66 - CASILLA 3

QUILLOTA



Combate naval de Iquique. 21 de mayo de 1879

ELECTRICIDAD EN GENERAL
CASA JUVENAL CONTRERAS
CASILLA 4114 VALPARAISO

Calle Blanco 582, casi esquina Plaza Sotomayor — Fono 6900

Una firma netamente chilena al servicio de sus favorecedores en sus Departamentos:

DEPARTAMENTO ELECTRICO

ARTICULOS eléctricos para instalaciones de alta y baja tensión.
MATERIALES aislantes para motores eléctricos.
ALAMBRES para embobinados.
LUZ FLUORESCENTE — ARTEFACTOS — MOTORES ELECTRICOS — LAMPARAS —

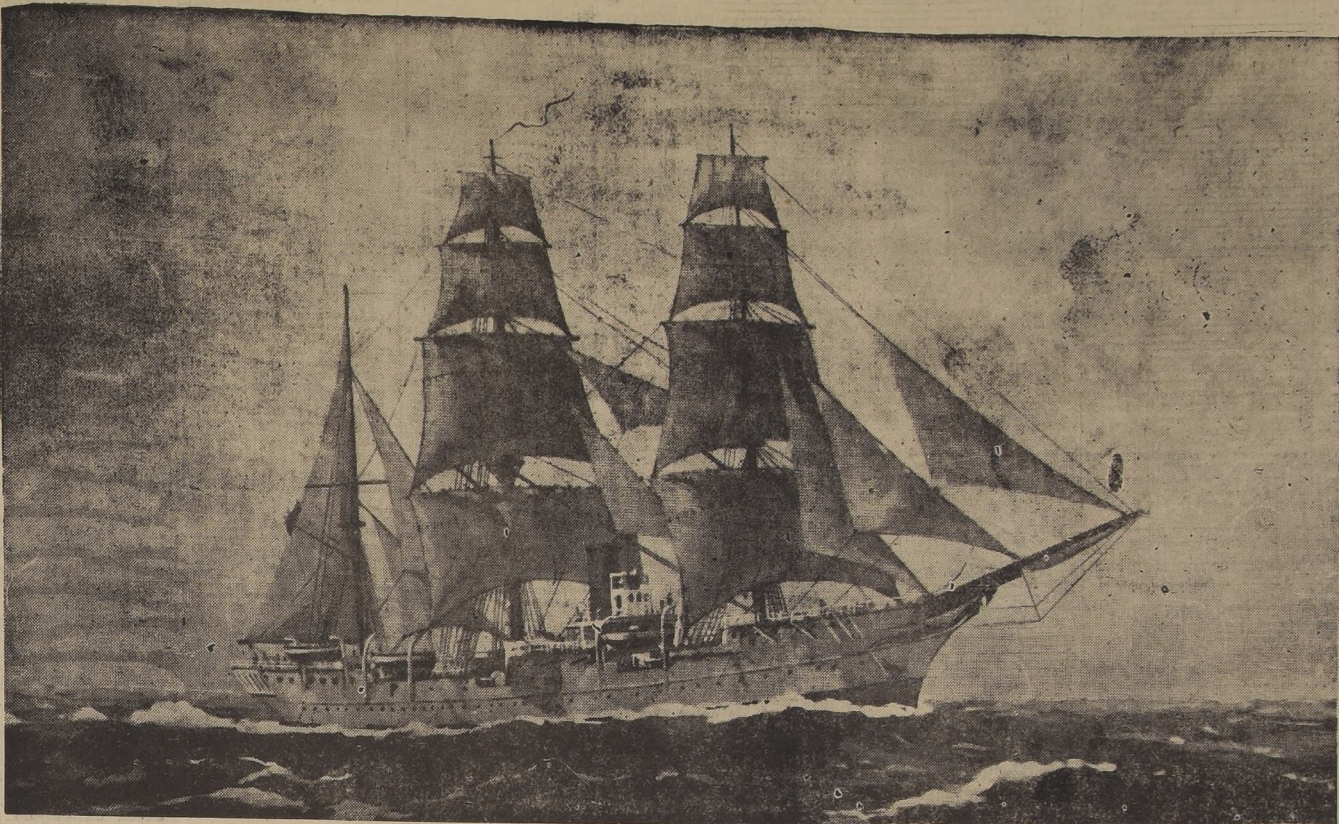
DEPARTAMENTO RADIOS

RECEPTORES "MULLARD" y repuestos.
TUBOS DE RADIO
DISCOS R. C. A. VICTOR
Discorolas y Tocadiscos automáticos.
ARTICULOS DE REGULACION

IMPORTADORES: DISTRIBUIDORES R. C. A. VICTOR

Calle Blanco 582 — Casilla 4114 — Teléfono 6900

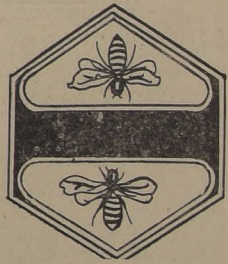
VALPARAISO



Corbeta "General Baquedano", Buque-Escuela de la Marina de Chile



CARAMELOS AMBROSOLI



Esta nueva firma, que por primera vez celebra el 21 de Mayo, rinde homenaje en esta fecha a los héroes de la gloriosa epopeya de Iquique.

CARAMELOS *Ambrosoli y Cia.*

CASILLA 522 - FONO 80789
VIÑA DEL MAR

HOY SE INICIA LEGISLATURA ORDINARIA DEL PARLAMENTO

El acto coincide con la iniciación de los trabajos legislativos

Se dará cuenta de la sesión política y administrativa del país

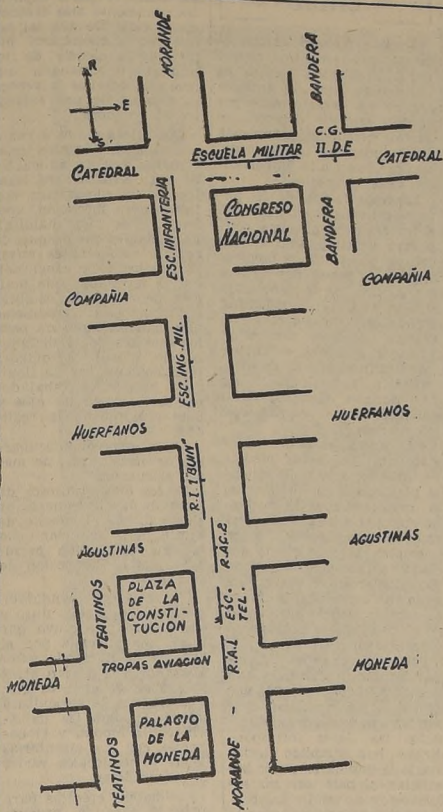
Esta ceremonia el día de hoy coincide con la apertura del Congreso Pleno, acto que tendrá a efecto en el Salón de Honor y con el cual se inicia la Legislatura Ordinaria de la República.

El Presidente de la República, don Juan Alessandri y la Cámara de Diputados, se reunirán en el Salón de Honor, para dar cuenta de la marcha administrativa del país.

La Sesión será presidida por el Presidente del Senado. El Mandatario tomará cuenta de la marcha administrativa del país.

El Presidente de la República y su esposa, a los miembros del Congreso Nacional y sus esposas; a los miembros del Poder Judicial y sus esposas; a los miembros del Poder Ejecutivo y sus esposas; a los miembros del Poder Legislativo y sus esposas; a los miembros del Poder Judicial y sus esposas; a los miembros del Poder Ejecutivo y sus esposas; a los miembros del Poder Legislativo y sus esposas.

En atención a que muchas invitaciones para este acto no han llegado a sus destinatarios oportunamente, se nos encarga reiterarlas por medio de estas líneas.



Este croquis de Zayde indica la exacta ubicación que tendrán esta tarde las tropas que rendirán honores a S. E. el Presidente de la República y sus Ministros durante el trayecto de ida y regreso del Palacio de la Moneda al Congreso Nacional.

S. E. Y SEÑORA OFRECERAN ESTA TARDE RECEPCION EN LA MONEDA

Esta tarde, de 19 a 21 horas, S. E. el Presidente de la República y señora Rosa Markmann de González Videla recibirán en el Palacio de la Moneda a los miembros del Congreso Nacional y sus esposas; a los miembros del Poder Judicial y sus esposas; a los miembros del Poder Ejecutivo y sus esposas; a los miembros del Poder Legislativo y sus esposas; a los miembros del Poder Judicial y sus esposas; a los miembros del Poder Ejecutivo y sus esposas; a los miembros del Poder Legislativo y sus esposas.

FORMA EN QUE DEBERAN CIRCULAR Y ESTACIONARSE los AUTOMOVILES, HOY

La Prefectura del Tránsito ha impartido las siguientes instrucciones para la circulación y estacionamiento de automóviles, con motivo de la apertura del Congreso Nacional.

El acceso de los coches al Congreso Nacional se hará por la calle Catedral de oriente a poniente, desde la Plaza de Armas, pudiendo utilizarse las calles Monjitas, Ahumada y 21 de Mayo para llegar a ese punto y seguir a la puerta principal del Congreso Nacional.

Los coches desocupados seguirán por Catedral a Teatinos, y por esta última calle de sur a norte, doblarán a Santo Domingo y 21 de Mayo o Bandera y Companya a la Plaza de Armas, donde tendrán el estacionamiento en la siguiente forma:

DIPLOMATICOS. — Costado norte y poniente de la Plaza.

PARLAMENTARIOS. — Costado sur de la Plaza y Plaza Montt-Varas.

AUTORIDADES E INVITADOS. — Costado oriente de la Plaza.

Terminada la ceremonia en el Congreso Nacional, los coches bajarán por Catedral a tomar sus ocupantes y lo harán por estricto orden de protocolo, el cual será fijado por Carabineros en el mismo estacionamiento de la Plaza de Armas. Una vez ocupado los coches, seguirán por Catedral a Teatinos y Santo Domingo, para seguir a su respectivo destino.

En el sector comprendido entre Alameda Bdo. O'Higgins, Morandé, Catedral y Riquelme, no podrán transitar vehículos porque dicho sector será ocupado por las tropas de la Guardia Nacional que irán a tomar colocación para el desfile, en la calle Moneda.

DESPEJE DE LAS CALLES. — Desde las 13 horas se mantendrán despejadas las siguientes calles y plazas: Morandé, de Bdo. O'Higgins a Santo Domingo; Bandera, de Santo Domingo a Companya; Estado, de Moneda a Bdo. O'Higgins; Teatinos, de Bdo. O'Higgins a Agustinas; Amunátegui, de Santo Domingo a Bdo. O'Higgins; Moneda, desde San Antonio a la Av. Brasil; Agustinas, de Bandera a Amunátegui; Huérfanos, de Estado a Riquelme; Catedral, de Plaza de Armas a San Martín, Av. 12 de Febrero de A. Ovalle al sur; y Plaza de Armas, de la Constitución, Libertad, Bulnes y Montt y Varas.

Se ruega a las personas que vivan en las calles y plazas mencionadas, no dejen estacionados sus coches frente a sus domicilios, porque éstas deben dejarse expeditas para el paso de las tropas de la Guardia Nacional.

LOCOMOCION COLECTIVA. — La locomoción colectiva (micros y autobuses) alterarán sus recorridos a las 13 horas, por las calles siguientes:

Sector oriente: Las máquinas que bajan desde la Plaza Italia y que siguen a la Estación Mapocho o sector

550 VOLUNTARIAS INGRESARON AYER A LA DEFENSA CIVIL



La esposa del Primer Mandatario, y primera voluntaria de la Defensa Civil de Chile, señora Rosa Markmann de González Videla, presidió ayer la inauguración de los Cursos Femeninos de la Institución, en los cuales están inscritas más de 550 voluntarias que usarán un correcto uniforme azul-piedra, de corte militar, próximamente. Durante el acto, que se inició a las 19 horas y que fue amenizado por la Banda de la Escuela de Ingenieros, hicieron uso de la palabra el General Bertossi, Jefe de la Institución; la señora Julia de Calvo, Jefe de la Rama Femenina, y el Jefe de Instrucción del Consejo, Capitán Cornejo. Aparecen en la fotografía, la señora Rosa Markmann de González Videla, la señora Julia de Calvo, la señora Mery Betch y el General Bertossi.

Italia agradece actitud chilena

El Embajador de Italia en Chile, señor Giovanni Fornari, visitó ayer tarde al Canciller, don Germán Riesco, para entregarle una nota del presidente del Consejo de Ministros de su patria, señor Alcide de Gasperi, en que agradece la actitud de la delegación chilena en las Naciones Unidas en favor de la devolución a Italia de sus ex colonias.

Este proceder de Chile en la ONU, que agradece Italia en una nota expresiva, importa la reiteración de una actitud chilena que ha sido invariable para con la gran nación europea.

CON EL MILLON RESULTO PREMIADO EL N° 02428, VENDIDO EN SANTIAGO

Con el millón de pesos resultó favorecido el N.º 02428 vendido en Santiago. Con \$ 200.000 el N.º 0473 vendido en la capital.	16867 — 04010 — 13973 — 20661	13973 — 20661 — 06350 — 02927	02961 — 23032 — 07304 — 02927
Con los premios siguientes resultaron favorecidos los números:	05726 — 03990 — 08704 — 20040	CON \$ 1.000.—	26344 — 08337 — 06525 — 02505
Con cincuenta mil pesos N.º 18843 vendido en Rancagua.	06909 — 18161 — 1725 — 4417	06909 — 18161 — 9006 — 20632	21755 — 5013 — 2334
Con \$ 20.000 N.º 22436 vendido en Santiago.	28502 — 19435 — 12505	22807 — 12505 — 12505	22807 — 12505 — 12505
Con \$ 10.000 N.º 17017 vendido en Osorno.	20271 — 13112 — 21292	22999 — 20604 — 9166	24073 — 10960 — 11699 — 26959
Con \$ 10.000 N.º 16626 vendido en Valparaíso.	22509 — 2658 — 21017 — 27812	6906 — 10554 — 23518 — 3944	9075 — 12003 — 5364 — 18512
Con \$ 10.000 N.º 08994 vendido en Antofagasta.	12027 — 16052 — 24409 — 6354	25122 — 0003 — 12178 — 18067	11256 — 25010 — 10954 — 27353 — 13145
Con \$ 5.000.—	9410 — 10954 — 27353 — 13145	29848 — 21248 — 06533 — 12858	02776 — 18599
CON \$ 2.000.—	27092 — 02869 — 18412 — 3481	05837 — 25122 — 09003 — 12178	06909

Solamente ahora comienza la temporada de las buenas

OSTRAS

A mediados de Mayo, las OSTRAS alcanzan la plenitud de su desarrollo... Desde ahora, el Criadero Solminihac selecciona los diferentes tipos que han dado fama al más preciado de los mariscos!...

NURIA recibe todos los días OSTRAS seleccionadas de los Criaderos Solminihac... Ud. puede gustar nuestras OSTRAS en el Restaurant... o llevarlas a casa aprovechando nuestro servicio de Rotisserie a Domicilio.

Se terminaron los meses con R... y estamos promediando Mayo... Obenga todo el deleite de la temporada con las OSTRAS Solminihac del...

Se terminaron los meses con R... y estamos promediando Mayo... Obenga todo el deleite de la temporada con las OSTRAS Solminihac del...

Nuria Agustinas esq. Mac-Iver

AL SERVICIO DE NUESTRA DISTINGUIDA CLIENTELA

ANUNCIAMOS UN CAMBIO TOTAL DE GIRO COMERCIAL DE NUESTRO ESTABLECIMIENTO, POR ESTE MOTIVO REGALAMOS

\$ 8.000.000.--

EN MERCADERIAS SELECCIONADAS.

Pantalones estilo norteamericano	Valor \$ 420 en \$ 360	Vestones Sport	Valor \$ 1.450 en \$ 1.000
" " " "	" 550 " 450	Trejes jóvenes 14-16-18 años, pantalón largo	Valor \$ 1.350 en \$ 1.050
" " " "	" 650 " 500	" " " "	" 1.450 " 1.100
" " " "	" 950 " 800	" " " "	" 1.650 " 1.200
Sobretodos	Valor de \$ 1.550 en \$ 1.100	Ternos vestón azul marino y negro luto finos	Valor \$ 1.650 en \$ 1.100
" " " "	" 1.950 " 1.250	" " " "	" 1.950 " 1.500
" " " "	" 2.150 " 1.850	" " " "	" 2.050 " 1.600
Ternos vestón azul marino y negro luto finos	Valor \$ 2.500 en \$ 2.000	Ternos vestón fino, oveja, peinado	Valor \$ 3.700 en \$ 2.900
" " " "	" 3.200 " 2.800		
" " " "	" 3.900 " 3.300		

GREGORY PECK EN UN CLASICO EXITO: "EL DESPERTAR" LA NUEVA ATRACCION DEL T-METRO

25 AÑOS DE ÉXITOS Metro Goldwyn Mayer 1924-1949

LOZANO

SAN ANTONIO Y MONJITAS

SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

Con festivales populares se recordará hoy la epopeya de Iquique

Las Municipalidades y entidades mu- tualistas han elaborado amplios programas patrióticos

El Gobierno, autoridades y Armada recordarán hoy programas de la más alta significación patriótica y cívica, en el aniversario del heroico combate naval de Iquique, que se celebrará con el sacrificio de la "Esmeralda" y el hundimiento de la marina chilena.

El Presidente de la República, acompañado de sus Secretarios de Estado, inaugurará, a las 10 horas, el Congreso Nacional, en el cual se celebrará la conmemoración de la batalla de Iquique, y que este año tendrá especial trascendencia por la especial renovación en la composición, y el hecho de que el Presidente de la República, don Gabriel Videla, da pública cuenta de la marcha del país, y de los problemas de orden internacional, que inciden en esta etapa histórica que vive la República.

Las Municipalidades de Santiago, Valparaíso y la ciudad al aniversario patrio, han elaborado un programa genuinamente popular, que damos en estas mismas páginas.

Muchas organizaciones obreras, mutualistas, boy scouts, clubes de leones, deportivos, y entidades pedagógicas, programaron también interesantes actos y veladas artísticas, que culminarán esta tarde tanto en la capital como en las comunas circunvecinas.

Francia condecoró a S. E.



El Embajador de Francia, Excmo. señor Hervé Grandin de L'Épervier, coloca al Presidente de Chile, Excmo. señor Gabriel Videla, las insignias de la más alta condecoración francesa: el Gran Collar de la Legión de Honor. La honrosa distinción le fué impuesta, anoche a S. E., durante una brillante fiesta que en su honor ofreció el Embajador francés y a la que concurrieron la esposa del Primer Mandatario, señora Rosa Markmann de González Videla, Ministros de Estado, personalidades del Cuerpo diplomático y de la sociedad chilena.

LA APERTURA DE SESIONES DEL CONGRESO

Las Fuerzas Armadas rendirán honores al Presidente de la República y a los Ministros de Estado, cuando el trayecto que seguirán durante el día, desde el Palacio de la Carretera hasta el Palacio de Gobierno, sea presenciado por un gran número de señores de la prensa y relaciones.

ORDEN DE LAS CARROZAS

En la primera de las históricas y elegantes Landau tomarán asiento los Ministros de Salubridad, don Guillermo Varas Contreras, de Tierras y Colonización, don Fidel Estay Cortés, y de Agricultura, don Víctor Ojeda. En la segunda, los Ministros de Obras Pías, don Ernesto Merino Sotomayor, de Defensa Nacional, don Guillermo Barrios Tirado, de Justicia, don Luis Felipe Leizaola y el Edecán Aéreo de la Presidencia de la República, Comandante don Hernán Rojas Ortuzar.

En la primera carroza a la Duquesa de Braganza, don Armando Mallet, de Hacienda y Economía, don Jorge

11 horas: Retreta musical, en la Plaza Bogotá.

11.15 horas: Función de cine gratuita, en el Teatro Monumental.

11.30 horas: Distribución en el Salón de Honor de la Ilustre Municipalidad de Santiago de las medallas de oro y plata a los autores favorecidos con el Concurso Literario Municipal, que son los siguientes:

NOVELA Y CUENTO: a don Enrique Araya, por su obra denominada "La luna era mi Tierra".

POESÍA: a doña Olga Acevedo, por su libro "Donde crece el Zafiro".

TEATRO: a don Eugenio Orrego Vicuña, por su obra "Ensayos Dramáticos".

ENSAYO LIBRE: a los señores Bernardo Cruz, por su obra "Los 20 poetas chilenos", y a don Eugenio Orrego V., por su obra "Don Miguel de Cervantes".

14 horas: Entrenamiento popular, en Alameda Bernardo O'Higgins Comuna.

15 horas: Función de Circo Popular, en la Plaza de la Población Javiera Carrera.

15.30 horas: Retreta musical, en la Plaza Yungay.

16 horas: Clásico pedestre, con premios municipales, organizado por el Club Atlético Royal, iniciándose en el Museo Nacional de Historia Natural, de la quinta Normal de Agricultura.

16.30 horas: Visita por la Comisión de Teatros, Deportes y Fiestas Populares a los Asilos de Ancianos de las calles Argemón y San Pablo, para hacer donaciones en nombre de la I. Municipalidad.

17 a 20 horas: Entrenamientos populares en la Plaza Chacabuco.

17 horas: Función de Circo Popular en Avenida Einstein esquina de Recoleta.

17.30 horas: Retreta musical en Avenida Portales esquina de Herrera.

18 horas: Festival de fuegos artificiales en Alameda Bernardo O'Higgins esquina de Federico Scott.

19 horas: Festival de fuegos artificiales en Plaza Chacabuco.

19.30 horas: Retreta popular en la Plaza de la Población Vicente Navarrete.

Además, se patrocinarán los programas que para conmemorar el Combate Naval de Iquique, han elaborado las siguientes instituciones:

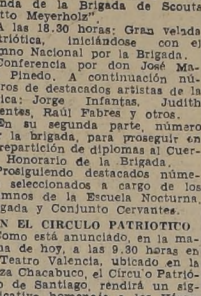
Centro Deportivo J. A. Colomaa Escuela N.º 38; Escuela Italia; Sociedad Artesanos La Unión; Escuela Ocampo; Escuela N.º 100; Sociedad de Socorros Mútuos San Eugenio; Club Deportivo Peñarol; Brigada de Scouts B. Franklin; Club Deportivo Pedro Aguirre Cerda y Juan M. Dávila Baeza; y su deportivo; Centro Hijos de Tarapacá; Escuela Nocturna Fermín Vivacosta; Escuela San Lázaro; Escuela Dolores Lopehandía; Parroquia Andacollo; Parroquia Apóstol Santiago; Círculo Social Santa Filomena, y Deportivo Bantfield.

EN LAS ENTIDADES MUTUALISTAS

La Sociedad "Juan Miguel Dávila Baeza", efectuará a las 18.30 horas, en su local de San Francisco 588, diversos actos de recordación de la histórica fecha, con sujeción al siguiente programa:

A las 10 horas: Izamiento del

HOMENAJE AL SEÑOR KNUT HERUD EN SU DIA ONOMASTICO



Grupo de jefes y empleados de la prestigiosa firma "K. Herud y Cia.", que festejaron con un almuerzo en el Club de Septiembre, al señor Knut Herud Holt, con motivo de su cumpleaños. Al ofrecer este homenaje, el señor Julio Quiroga, en representación del personal, pronunció un brillante discurso, en el que puso de relieve las excepcionales dotes del señor Herud, como jefe y sincero amigo de los elementos que laboran en esa empresa. Dijo el orador, en una parte de su discurso: "Este acto que se desarrolla en nuestro acostumbrado ambiente de cordialidad, sin ostentación o pompa alguna, empañado por estas palabras que no tienen otro mérito que el de la sinceridad, pero iluminado al propio tiempo con el brillo del afecto bien ganado y la comprensión recíproca, debe quedar como algo excepcionalmente grato a nuestros sentimientos". Luego al brindar, por el festejante, terminó diciendo el señor Quiroga: "Por nuestro digno festejado, que a pesar de sus trece lustros, mantiene latente el vigoroso impulso juvenil; por su distinguida familia, formada en crisol de virtudes, al calor de esta, su segunda patria; por la prosperidad siempre creciente de la organización comercial que constituye para nosotros un hogar acogedor, os invito a brindar en efusiva demostración de compañerismo y lealtad."

11 horas: Retreta musical, en la Plaza Bogotá.

11.15 horas: Función de cine gratuita, en el Teatro Monumental.

11.30 horas: Distribución en el Salón de Honor de la Ilustre Municipalidad de Santiago de las medallas de oro y plata a los autores favorecidos con el Concurso Literario Municipal, que son los siguientes:

NOVELA Y CUENTO: a don Enrique Araya, por su obra denominada "La luna era mi Tierra".

POESÍA: a doña Olga Acevedo, por su libro "Donde crece el Zafiro".

TEATRO: a don Eugenio Orrego Vicuña, por su obra "Ensayos Dramáticos".

ENSAYO LIBRE: a los señores Bernardo Cruz, por su obra "Los 20 poetas chilenos", y a don Eugenio Orrego V., por su obra "Don Miguel de Cervantes".

14 horas: Entrenamiento popular, en Alameda Bernardo O'Higgins Comuna.

15 horas: Función de Circo Popular, en la Plaza de la Población Javiera Carrera.

15.30 horas: Retreta musical, en la Plaza Yungay.

16 horas: Clásico pedestre, con premios municipales, organizado por el Club Atlético Royal, iniciándose en el Museo Nacional de Historia Natural, de la quinta Normal de Agricultura.

16.30 horas: Visita por la Comisión de Teatros, Deportes y Fiestas Populares a los Asilos de Ancianos de las calles Argemón y San Pablo, para hacer donaciones en nombre de la I. Municipalidad.

17 a 20 horas: Entrenamientos populares en la Plaza Chacabuco.

17 horas: Función de Circo Popular en Avenida Einstein esquina de Recoleta.

17.30 horas: Retreta musical en Avenida Portales esquina de Herrera.

18 horas: Festival de fuegos artificiales en Alameda Bernardo O'Higgins esquina de Federico Scott.

19 horas: Festival de fuegos artificiales en Plaza Chacabuco.

19.30 horas: Retreta popular en la Plaza de la Población Vicente Navarrete.

Además, se patrocinarán los programas que para conmemorar el Combate Naval de Iquique, han elaborado las siguientes instituciones:

Centro Deportivo J. A. Colomaa Escuela N.º 38; Escuela Italia; Sociedad Artesanos La Unión; Escuela Ocampo; Escuela N.º 100; Sociedad de Socorros Mútuos San Eugenio; Club Deportivo Peñarol; Brigada de Scouts B. Franklin; Club Deportivo Pedro Aguirre Cerda y Juan M. Dávila Baeza; y su deportivo; Centro Hijos de Tarapacá; Escuela Nocturna Fermín Vivacosta; Escuela San Lázaro; Escuela Dolores Lopehandía; Parroquia Andacollo; Parroquia Apóstol Santiago; Círculo Social Santa Filomena, y Deportivo Bantfield.

EN LAS ENTIDADES MUTUALISTAS

La Sociedad "Juan Miguel Dávila Baeza", efectuará a las 18.30 horas, en su local de San Francisco 588, diversos actos de recordación de la histórica fecha, con sujeción al siguiente programa:

A las 10 horas: Izamiento del

11 horas: Retreta musical, en la Plaza Bogotá.

11.15 horas: Función de cine gratuita, en el Teatro Monumental.

11.30 horas: Distribución en el Salón de Honor de la Ilustre Municipalidad de Santiago de las medallas de oro y plata a los autores favorecidos con el Concurso Literario Municipal, que son los siguientes:

NOVELA Y CUENTO: a don Enrique Araya, por su obra denominada "La luna era mi Tierra".

POESÍA: a doña Olga Acevedo, por su libro "Donde crece el Zafiro".

TEATRO: a don Eugenio Orrego Vicuña, por su obra "Ensayos Dramáticos".

ENSAYO LIBRE: a los señores Bernardo Cruz, por su obra "Los 20 poetas chilenos", y a don Eugenio Orrego V., por su obra "Don Miguel de Cervantes".

14 horas: Entrenamiento popular, en Alameda Bernardo O'Higgins Comuna.

15 horas: Función de Circo Popular, en la Plaza de la Población Javiera Carrera.

15.30 horas: Retreta musical, en la Plaza Yungay.

16 horas: Clásico pedestre, con premios municipales, organizado por el Club Atlético Royal, iniciándose en el Museo Nacional de Historia Natural, de la quinta Normal de Agricultura.

16.30 horas: Visita por la Comisión de Teatros, Deportes y Fiestas Populares a los Asilos de Ancianos de las calles Argemón y San Pablo, para hacer donaciones en nombre de la I. Municipalidad.

17 a 20 horas: Entrenamientos populares en la Plaza Chacabuco.

17 horas: Función de Circo Popular en Avenida Einstein esquina de Recoleta.

17.30 horas: Retreta musical en Avenida Portales esquina de Herrera.

18 horas: Festival de fuegos artificiales en Alameda Bernardo O'Higgins esquina de Federico Scott.

19 horas: Festival de fuegos artificiales en Plaza Chacabuco.

19.30 horas: Retreta popular en la Plaza de la Población Vicente Navarrete.

Además, se patrocinarán los programas que para conmemorar el Combate Naval de Iquique, han elaborado las siguientes instituciones:

Centro Deportivo J. A. Colomaa Escuela N.º 38; Escuela Italia; Sociedad Artesanos La Unión; Escuela Ocampo; Escuela N.º 100; Sociedad de Socorros Mútuos San Eugenio; Club Deportivo Peñarol; Brigada de Scouts B. Franklin; Club Deportivo Pedro Aguirre Cerda y Juan M. Dávila Baeza; y su deportivo; Centro Hijos de Tarapacá; Escuela Nocturna Fermín Vivacosta; Escuela San Lázaro; Escuela Dolores Lopehandía; Parroquia Andacollo; Parroquia Apóstol Santiago; Círculo Social Santa Filomena, y Deportivo Bantfield.

EN LAS ENTIDADES MUTUALISTAS

La Sociedad "Juan Miguel Dávila Baeza", efectuará a las 18.30 horas, en su local de San Francisco 588, diversos actos de recordación de la histórica fecha, con sujeción al siguiente programa:

A las 10 horas: Izamiento del

* * * * *

Homenaje de VESTEX a la Marina de Chile

MAGALLANES

VESTEX

LA CONFECCION PERFECTA

Vestex "La Confección Perfecta" (M. R.) significa 50 años produciendo ropa con las mejores maquinas y los mejores técnicos.

* * * * *

Warner Brothers y RCA...

se han unido este año para monopolizar los premios de la Academia de Arte Cinematográfica.

a la mejor actriz:
Jane Wyman, por su actuación en "Belinda"

Exhibiéndose en el Teatro REX

al mejor director:
John Huston, por la dirección de "El Tesoro de la Sierra Madre"

a la mejor actuación secundaria
Claire Trevor, por su actuación en "Huracán de Pasiones"

Todas estas películas fueron grabadas con equipos RCA de alta fidelidad.

Año tras año, la Academia de Arte Cinematográfico de Hollywood premia las mejores actuaciones y concede los famosos "Oscar" a los actores, actrices, directores y compañías cinematográficas que han producido las mejores películas.

Warner Brothers produjo en 1948 un mayor número de obras premiadas que ninguna otra compañía, y RCA contribuyó a este triunfo con la perfecta grabación del sonido de cada una de estas obras.

VESTEX

M. R.

LA CONFECCION PERFECTA

Vestex "La Confección Perfecta" (M. R.) significa 50 años produciendo ropa con las mejores maquinas y los mejores técnicos.

* * * * *

En Santiago hubo inundaciones en la madrugada de ayer AGUAS DE UN CANAL ARRASARON CASA

Serios trastornos causó en diversos sectores del departamento de Santiago el temporal de viento y lluvia que alcanzó ayer su grado máximo desde la zona central al sur, hasta Puerto Montt, con un balance de siete muertos, considerables daños materiales, interrupción de caminos, grandes inundaciones y la consiguiente alarma en las poblaciones afectadas.

También se registraron desperfectos en las instalaciones eléctricas, servicios de agua potable, líneas telefónicas y telegráficas, como consecuencia de la persistente lluvia, que marcó 63 milímetros en los pluviómetros de la Oficina Meteorológica.

DOS MUERTOS EN SANTIAGO
Dos muertes se registraron en Santiago, e inundaciones en todos los barrios, lo cual promovió una rápida intervención de fuerzas de carabineros, bomberos, Defensa Civil, Investigaciones y de las autoridades.

LA NACION estuvo en cada uno de los sectores afectados y se impuso en el terreno mismo de lo sucedido. Aún no hay un cálculo oficial de los daños, que se suponen cuantiosos. La primera noticia grave se produjo en la madrugada de ayer.

A raíz de la fuerte lluvia hubo una inundación de proporciones en el sector de Puente Alto, que arrasó una casa y dejó inhabitable tres más. "Hace media hora que nos hablamos acostados, cuando el agua nos invadió localmente y casi nos ahogamos", dijo LA NACION don Benedito López, de 45 años, dueño de la rolería ubicada en Manuel Rodríguez 40. Vive en esa casa con su esposa Raquel Catalán, de 42 años, y sus 8 hijos: Guillermo, 23 años; Marcos, 20; Marina, 19; Benedita, 13; Carmen, 10; Juana, 7; Carlos, 5; y Jimena 1, respectivamente.

Guillermo declaró: "Nos acostamos a las 11 de la noche y a media hora después se nos inundaron las murallas encima, en medio de una verdadera tromba". Por su parte, Raquel Catalán agregó: "Nos salvamos casi asfixiados". La casa pertenece a Carlos Díaz, y los daños fueron evaluados en 50.000 pesos. Esta familia vivía hace 14 años en ese lugar y nunca había ocurrido un caso así, o algo semejante.

La inundación se debió a que las esclusas del molino estaban cerradas y se desbordaron los canales Eyzaguirre y San José. El salvamento fue impresionante. La abogada laborista de carabineros, bomberos y de algunos vecinos permitió salvar muchas especies. Fernando Hessin, millonario, que vive de sus rentas, estuvo desde las primeras horas, hasta que el agua lo venció, colaborando en uno y otro lado.

A don Albino Olmedo, se le inundó su sitio ubicado en Manuel Rodríguez 72, y sufrió daños evaluados en 3.000 pesos. "Se me inundó la bodega y estuve toda la noche sacando cosas que flotaban igual que en un lago", dijo José Merelo, domiciliado en Balmaceda, 154. Avalúo sus daños en \$ 10.000. A Francisco Javier Salas, domiciliado en Balmaceda 150, se le derrumbó el gallinero. "Tenía 30 gallinas y se ahogaron todas", dijo conmovido. A las 6 horas de la madrugada, fue con jurado el peligro en Puente Alto. Cabe agregar que la alarma fue dada por el capitán de bomberos, don Manuel Ibarra.

DERRUMBES EN LOS CAMINOS
Está interrumpido el camino de San Alfonso al Volcán. Hubo derrumbes en los caminos, que quedaron obstruidos. La vía férrea, en cambio, funcionó normal. Tal fue la información proporcionada a LA NACION por el Brigadier Manuel Martínez, de esa localidad.

DOS MUERTOS EN EL BARRIO ALTO
Dos muertes provocó la crecida del río Mapocho. La población arenera, al frente de la Compañía de Cervecerías Unidas, fue el lugar en que ocurrió la tragedia. Eran como las 13 horas, cuando Inés Benoit Fuentes trataba de pasar el puente que une las márgenes del río. Parece que pisó mal un tablón, que se quebró y cayó al torrente. Su marido, Enrique Fuentes Fuentes, se arrojó a salvarla y ambos se vieron envueltos y arrastrados por la corriente. Les echamos un lazo pero no hubo caso", declaró LA NACION el vecino Raúl Gutiérrez, de 26 años, que fue testigo presencial del hecho. El puente está en pésimas condiciones. El cadáver de ella fue rescatado a las 14 horas por Carabineros del Mapocho frente al Tajamar. El otro cadáver no ha sido rescatado aún.

El Intendente de la provincia señor Rafael Pacheco Sáy, quien en compañía de su ayudante el mayor don Oscar Meneses, recorrió ayer todo el departamento, dispuso el inmediato acuartelamiento del regimiento Ferrocarilleros. Con camiones estarán listos en cualquier momento para entrar en acción y en caso de producirse la inundación de la población arenera, la gente que vive en este lugar será trasladada inmediatamente al Estadio Nacional.



En el camino a Puente Alto se produjeron grandes inundaciones, que interrumpieron durante dos horas la movilización. En el grabado, un sector del mencionado camino, en donde el agua entró a numerosas habitaciones. En la madrugada de ayer se derrumbó la casa de un joyero en Puente Alto.

DESBORDE DE VARIOS RIOS EN EL SUR

Desde Concepción se comunicó que debido a las intensas lluvias, se desbordaron el río Curanilahue y el estero Plegarias, inundando un vasto sector. Debieron ser evacuadas numerosas casas. No se han registrado desgracias personales.

Cerca de Pucón, en el lugar denominado Curarhue, se corrió la falda de un cerro, ocasionando daños a la Escuela Misional y a las casas de los profesores señores Luis Alarcón y Francisco Soto. En la misma localidad el crece de los esteros Cunco y Collico provocó inundación en las casas de Pedro Macías, Teresa Cea, Juan Díaz, Manuel Bustos, Segundo Cerda, José Mardones, Victoriano López, Sabino Fuentes, José Troncoso, Juan Inostroza, Rogner Gutiérrez y Teodoro Quezada. La mayoría de estas casas debieron ser abandonadas.

EN LONCOCHE
Se inundó la parte poniente de la ciudad, afectando a 20 casas que debieron ser evacuadas.

En Los Angeles el temporal afectó especialmente a diferentes obras a camión, contándose entre ellas el camino entre Santa Bárbara y el longitudinal y también el que va de Los Angeles a El Turco. Se solicitó una ayuda de 400.000 pesos para ejecutar las reparaciones más urgentes.

queño caudal de agua y que ayer aumentó sorpresivamente debido a la violencia del temporal que se desencadenó tanto en la cordillera como en el centro de la capital.

EVACUACION A FAMILIAS
Un nuevo peligro de inundación se comunicó a las 15.50 horas en las poblaciones Zelada, Lautaro y Cerro Navia. De esta última población fueron evacuadas las familias.

INFORMACION OFICIAL DE LA PRESIDENCIA
Después de visitar los diferentes sectores, el Intendente de la provincia, señor Rafael Pacheco ordenó diversas medidas tendientes a evitar posibles contingencias. El Retén de Carabineros "La Florida" constató que la agua del canal Ochagavía habían subido a 20 centímetros.

En su visita a Puente Alto, observó que los edificios más dañados son los que se encuentran en la cercanía de la Plaza de Puente Alto.

El Intendente comunicó al Ministro del Interior el resultado de las observaciones de su visita y solicitó la colaboración de las Fuerzas Armadas para que se encuentren listas en cualquier emergencia que exigiera el traslado y evacuación de los pobladores en peligro de inundación. El Ministro del Interior solicitó tropa al comandante de la guarnición de Santiago, general Santiago Danus Peña, quien ha trasladado el batallón N.º 2, a cargo del comandante señor Pedro Vergara, se mantuviera alerta con su unidad para actuar de inmediato en el sitio afectado.

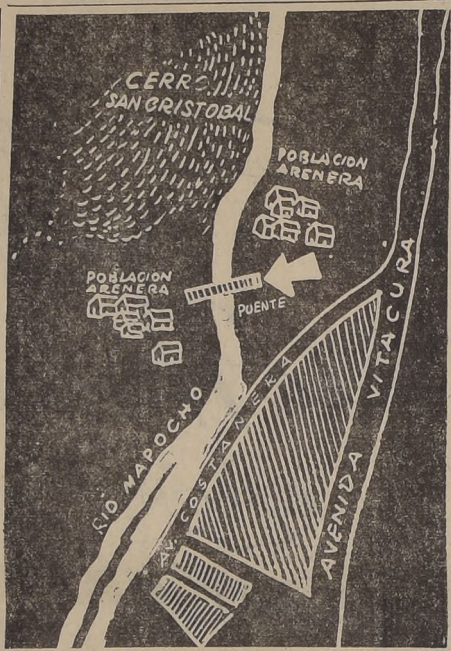


Diagrama que señala en forma precisa la población arenera y el lugar en el cual el matrimonio Fuentes encontró trágica muerte, al ahogarse en el río Mapocho.

donde se registraron fuertes tempestades eléctricas.

El mal tiempo seguirá hasta fin de mes, mejorará algo en los primeros días de junio, aun cuando se anuncia otro período de mal tiempo entre el 7 y el 10 de junio.

LÍNEAS CORTADAS
Los servicios eléctricos en la línea entre Santiago y Valparaíso han sufrido algunas interrupciones. Las comunicaciones telefónicas están en buen estado hasta Valdivia. De Valdivia hasta el Puerto Montt las líneas se cortaron anteañoche. Por su parte, el Telégrafo informó anteañoche que había comunicaciones con Valdivia, pero en el al sur las líneas estaban interrumpidas.

CINCO MUERTOS EN LEBU
Debido al fuerte temporal se derrumbó anteañoche la parte de un cerro en el fundo Cayucupil, ubicado cerca de Coche. De propiedad de don Manuel Coche, de profesión Juan, Naldo, Carmen, Domin y Teresa Rojas Velásquez, de 24, 12, 9, 6 y 4 años, respectivamente. Los padres se encontraban en la casa. Hasta el momento sólo se han rescatado los cadáveres de Juan y Carmen.

INUNDACIONES EN TOLTÉN
La intensa lluvia de los dos últimos días provocó inundaciones en el pueblo de Toltén. Se anunció que el cerro Tocoyán se había corrido, interrumpiendo el camino regional. La lancha del balseadero Trahuaco se hundió con pasajeros, los cuales se salvaron en su totalidad. Algunos salieron a nado y a otros hubo que sacarlos con lazos desde las riberas.

INFORMACIONES SOBRE CAMINOS Y VIAS
El Ministerio de Obras Públicas informó anteañoche a LA NACION sobre la situación de caminos de provincias. Están cortados o interrumpidos los caminos de Lanco a Pangulipul, entre los kilómetros 16 y 20; camino de Lanco a Valdivia, entre los kilómetros 3 y 10; camino de Valdivia a Los Lagos, entre los kilómetros 24 y 25; camino de Valdivia a La Unión, entre el 18 y el 23; Los Lagos y Futrono, entre el kilómetro 9. Las defensas han sido arrasadas, y se cortó el camino por la acción del agua entre Río Bueno y Diiumén.

El camino de La Unión a Río Ranco está cortado en los terraplenes entre los kilómetros 27 y 42.

GRAVES DAÑOS EN EL SUR DEL PAIS

El coronel señor Cuevas, de la Prefectura de Carabineros de Valdivia, comunicó ayer al Ministerio del Interior, que la Prefectura de Cautín le informó que por efectos del temporal de viento y lluvia de anteañoche se produjeron los siguientes daños: en la Tenencia de Cunco se derrumbó la Casa de Máquinas de los Ferrocarilleros y la casa habitada por el maquinista Cayo Avilés, en la misma localidad, por crecida de los esteros Cunco y Collico, se inundaron las casas de Pedro Macías, Teresa Cea, Juan Díaz, Manuel Buto, Segundo Cerda, José Mardones, Victorino López, Sabino Fuentes, José Troncoso, Juan Inostroza, Rogner Gutiérrez Ortiz y Teodoro Quezada Muñoz, siendo abandonada la mayoría de estas habitaciones.

Asimismo, la Comisaría de Villarrica comunicó que por motivo del temporal de anteañoche se inundó la parte poniente de la ciudad de Loncoche, afectando a más de veinte casas, cuyos moradores las abandonaron. En ambas localidades no hubo desgracias personales ni otros daños materiales de importancia. Ha desaparecido el mayor peligro con la baja de las aguas en ríos y esteros.

El mismo coronel señor Cuevas comunicó anteañoche a las 22 horas, un rodado en un carruaje, en el lugar denominado Curarhue, del sector de la Tenencia de Pucón, ocasionado por las lluvias y viento, que azotó esta ciudad y lugares vecinos, provocó la voladura de techos de algunas casas, especialmente en barrios populares, destruyéndose, además, las líneas telefónicas y eléctricas. No hubo desgracias personales. Agregó que hubo interrupciones eléctricas en la ciudad, en repetidas y prolongadas ocasiones.

Desde Concepción, el jefe de la Zona de Carabineros, general don Manuel Alvear, dirigió el Ministerio del Interior un telegrama que se recibió en Santiago a las 9.30 horas de ayer: "Debido a las intensas lluvias de los días 18 y 19, se desbordaron los ríos Curanilahue y estero Plegarias, inundando un extenso sector y causando daños materiales en las viviendas. Fueron evacuadas varias casas ante el peligro de ser arrasadas por las aguas. No hay desgracias personales. No se informó con malas oportunidades, por estar cortadas las comunicaciones. Incluido el servicio de radio comunicaciones con la Prefectura de Arica".

La presidenta del Centro de Alumnas del Liceo N.º 3, señorita Eugenia Toro (6.º año), hace entrega de un boquete a la señorita Alhambra Flori, que contribuyó en sus números de baile al éxito de la velada efectuada en el Teatro Continental, en celebración del aniversario del Liceo N.º 3.

Con un hermoso acto cívico-literario, el Liceo de Niñas N.º 3 celebró ayer el 49.º aniversario de su fundación. 1.500 alumnas ocuparon las apoderadurías del Teatro Continental para escuchar la palabra de sus profesoras y compañeras y rendir un homenaje a las señoras Alhambra Flori y Alhambra Toro, después de haber escuchado un bello discurso de la señorita Alhambra Flori, quien interpretó y dirigió cuatro bailes españoles. En la tarde, más de trescientas ex alumnas se reunieron en los comedores del Liceo para recordar sus años de niñez y pasados. La Dirección del Liceo les ofreció un ingenio de parte de profesoras y ex alumnas.

Desperfectos en planta eléctrica de Pichinay

MOLINA, 20.— Hoy, a las 18.30 horas esta ciudad quedó totalmente a oscuras, debido a la gran crecida del Río Lontué, que provocó desperfectos en la planta de generadores eléctricos de Pichinay, que abastece a Curicó, Teno, Lontué y Molina. Se hacen activos trabajos a fin de reparar en un plazo de 4 horas los desperfectos. En comercio tuvo que cerrar sus puertas anteañoche el horario habitual. (FAJARDO, correspondiente).

Embajador del Paraguay llegó anoche a Santiago

Anoche, por la combinación transandina, llegó a Santiago el nuevo Embajador del Paraguay ante la Moneda, Excmo. señor José Antonio Moreno, acompañado del Adicto Militar, mayor señor Esteban López Martínez, y el jefe de protocolo, señor Esteban López Martínez. En la Estación Mapocho fue saludado a nombre del Protocolo por el señor Gale Irarrázaval. La próxima semana hará su visita preliminar de cortesía al Canciller Risco, después de la cual se fijará la fecha de la presentación de sus credenciales a S. E. el Presidente de la República.

Fallo en concurso auspiciado por la ONU se entregó ayer

El Jurado designado para resolver acerca de los trabajos presentados al Concurso Internacional de Composición de Música, que convocara el departamento respectivo de las Naciones Unidas, para estimular la atención mundial en torno a la Declaración de Derechos Humanos, emitió su fallo ayer. El Jurado estaba formado por el Rector de la Universidad, don Juan Sanval Hernández, por el presidente de la Cooperación Intelectual, don Francisco Walker Linares, por el funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores, don Fausto Soto, por la señora Luisa Schaeffer de Soto, y por el señor don Francisco Walker Linares, presidente de la Mesa Redonda Panamericana de las Mujeres de Chile. Después de examinar once trabajos, el Jurado acordó recomendar al Jurado Internacional que habrá de reunirse pronto en Lake Success, el trabajo presentado por el señor Enrique Guillermo Arizola, que a juicio de dicho Jurado, abarca en forma clara y en una síntesis económica todos los aspectos del problema y propone soluciones en orden sistemático y el trabajo del señor Enrique Piedrabuena Richard, que enfoca el tema de interesantes puntos de vista jurídicos.

Los dos trabajos indicados serán enviados por avión a la Sección correspondiente de las Naciones Unidas, para que puedan figurar entre los oponentes al torneo internacional.

Como se ha dicho ya, los trabajos premiados darán a los favorecidos oportunidad para obtener una beca en los Estados Unidos para estudiar algún ramo relacionado con el tema material del Concurso, o sea el de los Derechos Humanos.

Manifiestación al escritor J. Tejeda

El lunes próximo sus amigos ofrecerán una comida al escritor y periodista, Juan Guillermo Tejeda, "Máximo Sewall", con motivo de la aparición de su obra "Fantasmas necesarios", que ha obtenido el título de "Mejor libro del mes", otorgado por el P. E. N. Club.

La manifestación se efectuará en el Hotel Carrera, a las 22 horas. Las adquisiciones se reciben hasta mañana a las 22 horas, en el mismo hotel.

Se movilizaron "pasadores" de gente

Verano panico provocó en la población de mejores "García González Videla" la súbita crecida experimentada por el caudal del Zanjón de la Aguada, que está abierto a esa altura, causando sus aguas a las 5 de la madrugada de ayer el derrumbe de tabiques de material ligero que quedaban justamente al costado del zanjón.

La inundación cubrió cinco cuadras del camino de Circunvalación, por cuyo motivo y con toda presteza la 12.ª Comisaría envió patrullas montadas, que con la colaboración de vecinos, se dedicaron a la tarea de facilitar la evacuación de algunas casas que por su proximidad al torrentoso canal estaban en peligro de ser arrastradas. No se registraron desgracias personales, volviendo la tranquilidad a los dos mil moradores en la mañana al amanecer del temporal, bajando a su nivel normal las aguas del zanjón, que habían llegado a sesenta centímetros de altura.

En este punto se renovaron las pintorescas escenas de otros años, protagonizadas por los improvisados "pasadores" que se prestaron espontáneamente para conducir "al apa" a señoras y ancianos que habían quedado bloqueados por el agua cuando se dirigían a sus ocupaciones y quehaceres, o en sus viviendas. Este servicio, creado por la emergencia, se caracterizó este año en San Miguel por haberse ejercido gratuitamente. En anteriores oportunidades, especialmente en la Gran Avenida, constituyó un lucrativo negocio, en el que la tarifa llegó hasta dos pesos cada "viaje" de uno a otro lado de la cuneta.

Velada organiza Centro de la Escuela Técnica N.º 4
El Centro de Padres y Apoderados de la Escuela Técnica Femenina N.º 4, ha organizado para mañana a las 17 horas, en el local del Teatro del Pueblo, San Diego 391, una Velada Literaria Musical, en la que participará el Conjunto Artístico "Alborada", y habrá otros números de interés. Esta velada será a beneficio de distintas obras de la Escuela.

Homenaje a Prat rinde hoy Liceo Diego Portales

El Liceo Diego Portales rendirá hoy un patriótico homenaje a los Héroes del Combate Naval de Iquique, a las 11 horas, en su establecimiento ubicado en Gran Avenida 500, en el salón de actos del izamiento de la bandera y el Himno Nacional cantado por los alumnos. A continuación ofrecerá el acto la directora señora Olivia Rodríguez de Fuentealba. Desde las 8.30 horas y cada diez minutos, habrá salvas de 21 cañonazos, y una guardia permanente de alumnos y representantes de la tropa de la Armada Nacional estará en la Sala Prat.

En la segunda parte del acto se hará una ceremonia patriótica en dicha sala, donde se ofrecerá una corona de laureles entendiendo la llama del recuerdo. Pronunciará unas breves palabras el padrino de la Sala, señor Miguel de la Vega, y los alumnos del kindergarten y primera preparatoria harán una ofrenda a Prat. A continuación se distribuirán los premios sobre el trabajo de la vida del héroe, terminando este acto con el himno a Prat.

La tercera parte se realizará en la Sala Central, donde se efectuará una Alegoría con acompañamiento de cifras. Los alumnos de Cuarta y Quinta Preparatorias, dirán un Coro hablado: Marilú Cisternas, ballará, y el vicepresidente del Centro de Padres y Amigos del Liceo, Agustín Ortúzar, pronunciará el discurso de clausura.

Por su parte, la comisión hizo presente al Ministro señor Vargas, que en el transcurso de la velada se evacuó un informe que fija las normas para que la Caja proceda a liquidar las jubilaciones que se hayan presentado, y que el plazo fijado para la entrega de los expedientes de jubilación debe ser ampliado en el tiempo transcurrido. En cuanto a que el Estado pague el mayor gasto que le corresponde a la Caja, decidirá el Ministro de Hacienda.



Los "pasadores", con juvenil entusiasmo, ejercen su trabajo en el Camino de Circunvalación, a la altura de Cerro Santa Bárbara, para rescatar a las personas que quedaron atrapadas en la inundación de ayer. En el grabado, Roberto Luna y Pedro Alcántara, se aprestan para a Luis Roca, Mario Mardones y Ernesto Ramírez, respectivamente.

NOTICIAS DIVERSAS

\$ 1.417.234.14 DESTINO El Ministerio de Obras Públicas para la construcción del camino de Antofagasta a Calama, Antofagasta a Iquique.

\$ 1.525.902. INVERTIRA LA Dirección de Obras Públicas la construcción de caminos de la provincia de Magallanes por la señora Raquel García, contratando a una empresa americana en la provincia de Coquimbo y otro en la provincia por diferencia de tasación de terrenos.

EL DIRECTOR GENERAL DE EDUCACION PRIMARIA Oscar Bustos Aburto, presentó ayer al Ministro de Educación su renuncia a su cargo. El señor Bustos continuará atendiendo funciones hasta el próximo martes, día en que será el sucesor.

EL MINISTRO DE EDUCACION, señor Armando Montalva, recibió ayer en audiencia al diputado don Ernesto Arizola, quien le solicitó la creación de los últimos cursos de grado de la Escuela de Minas de Antofagasta, a fin de que los alumnos deban trasladarse a Santiago para poder terminar sus estudios.

Ministro Varas apoyará a los funcionarios perjudicados por la Ley de Jubilación

Una comisión de funcionarios que desempeñan cargos de jerarquía en la enseñanza, integrada por la señora Raquel García de Zamorano y por los señores Federico Arriagada, Julio Montenegro y Matías González, fue recibida en audiencia especial por el Ministro de Salubridad, señor Vargas Contreras.

La comisión demostró al señor Ministro, que el beneficio de elevar de quince a veinte las mensualidades de los funcionarios contemplado en el artículo 15 de la ley 9.311, está acompañado de una disposición injusta, la cual perjudica, casi exclusivamente, a las personas que desempeñan horas-clases, y de otra disposición absurda que obliga al empleado que jubila — o a sus herederos — a continuar efectuando imposiciones al "Fondo de Seguro Social", las cuales pueden sumarse hasta más de seis veces el monto del desahucio que corresponde recibir.

Le agregaron que, con respecto al beneficio extraordinario de jubilación contemplado en los artículos transitorios de las leyes 9.311 y 9.320, de jubilar con la totalidad de los sueldos que se estén percibiendo, y que aún no ha empezado a cumplirse, porque la Caja de Empleados Públicos y Periodistas no tiene fondos con que financiar el mayor gasto que a ella le corresponde, la comisión propuso la siguiente solución: que los empleados intererren en las Tesorerías de la República las diferencias de imposiciones que las leyes ordenan integrar en la Caja, con el fin de que el mayor gasto que le corresponde pagar a la Caja sea también el menor que el empleado debe pagar. Además, la comisión hizo entrega al Ministro de una presentación para S. E. el Presidente de la República, en la cual le solicitan tenga a bien enviar un mensaje al Congreso con el fin de que se modifiquen las disposiciones que perjudican a los empleados que desean jubilar.

Se nos ha informado, que el Ministro dijo a la comisión que de su parte habrá el mejor deseo de satisfacer las justas peticiones que benefician al profesorado, y que consideraba muy justo que los empleados que tengan requisitos cumplidos para jubilarse por antigüedad se retiren de la Administración con la totalidad de sus sueldos. Agregó, que en el transcurso de la velada se evacuó un informe que fija las normas para que la Caja proceda a liquidar las jubilaciones que se hayan presentado, y que el plazo fijado para la entrega de los expedientes de jubilación debe ser ampliado en el tiempo transcurrido. En cuanto a que el Estado pague el mayor gasto que le corresponde a la Caja, decidirá el Ministro de Hacienda.

Por su parte, la comisión hizo presente al Ministro señor Vargas, que en el transcurso de la velada se evacuó un informe que fija las normas para que la Caja proceda a liquidar las jubilaciones que se hayan presentado, y que el plazo fijado para la entrega de los expedientes de jubilación debe ser ampliado en el tiempo transcurrido. En cuanto a que el Estado pague el mayor gasto que le corresponde a la Caja, decidirá el Ministro de Hacienda.

DEFUNCION
Ha fallecido la señora **ESMERALDA MUJICA MADRID** de **DE GUZMAN**. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, en una misa que se oficiará en la Iglesia de San Juan, V. Vicuña Mackenna esq. Marcoléta.

DEFUNCION
Ha fallecido la señora **RAQUEL TORRES** de **VAQUERO**. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10.30 horas, en una misa que se oficiará en la Iglesia de San Juan, V. Vicuña Mackenna esq. Marcoléta.

Desaforado Alberto del Pedregal ayer

En la Corte Suprema ayer el desafuero de agrario laborista, señor del Pedregal.

Rechazó Corte Suprema recurso de espina mas

La Corte Suprema rechazó el recurso de espina mas presentado por el agrario laborista, señor del Pedregal.

DEFUNCION

Ha fallecido la señora **ALEXANDRA** de **V. LOBOS**. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10.30 horas, en una misa que se oficiará en la Iglesia de San Juan, V. Vicuña Mackenna esq. Marcoléta.

DEFUNCION

Ha fallecido la señora **RAQUEL TORRES** de **VAQUERO**. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10.30 horas, en una misa que se oficiará en la Iglesia de San Juan, V. Vicuña Mackenna esq. Marcoléta.

DEFUNCION

Ha fallecido la señora **ESMERALDA MUJICA MADRID** de **DE GUZMAN**. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, en una misa que se oficiará en la Iglesia de San Juan, V. Vicuña Mackenna esq. Marcoléta.

Matrimonio Torres Cifuentes - Vera Tobar.



SEÑORITA MERCEDES VERA TOBAR, cuyo matrimonio con el señor Hector Torres Cifuentes será bendecido hoy en la Parroquia San Gerardo, Avenida Rondizzoni, a las 17 horas.

ECHURAS, TRANSFORMACIONES Y VENTA DE ABRIGOS DE PIELS. Ultimos modelos, bajos precios, cortador modelista atende de 8 a 12.30 y de 2 a 8 P.M. NUEVA YORK 52-6.º piso Oficina 605

Bar-Restaurante "SAN ANTONIO" SAN ANTONIO 717 FONO 33912

CUBIERTO ESPECIAL. Con vino, agua o cerveza; casuella de cuatro platos, postre y café, \$ 32. CUBIERTO SENCILLO. Con vino, agua o cerveza; puchero, cuatro platos, postre y café, \$ 25. ABUNDANTE, SANO, EN ACEITE EXTRAS - BANQUETES

PROFESIONES RAPIDAS, DECENTES, LUCRATIVAS!



¡TRIUNFE UD.! Modas: corte argentino, últimas novedades "Mecánica Dental" (nuevo competente profesorado) y (auxiliar ayudante del dentista). Peludos artísticos ultramodernos. Belleza. Sutería. Contabilidad Comercial. Recuperación escolar, etc. "Internado Femenino Económico", agradable, 35 años de prestigio, experiencia, al servicio del país, reconocidas Sps. Gobiernos Chile-Argentina. Pida prospectos. Apresúrese, FACILIDADES. SANTO DOMINGO N.º 670

GRAN MUNDO EN EL HOTEL CARRERA.

Una selecta concurrencia acude a la hora del té al Carrera, que se ha convertido esta temporada en el sitio preferido de nuestro mundo elegante. Entre las personas que hemos visto anotamos a las siguientes: Embajador del Ecuador y señora de Navarro; Embajador de México, y señora de Maples Arce; Secretario de la Embajada de la Rep. Dominicana, señor Enrique De Moya Grullon; Consejero de la Embajada de Argentina, Sr. Elias Bonnemaison, y señora; presidente de la Cámara de Diputados, señor Juan Antonio Coloma; Secretario de la Embajada de España, señor Rafael Fernández Quintanilla; Secretario de la Embajada de Argentina, señor Horacio Portela, y señora; Francisco Alvarado Squella, Sylvia Moore de Alvarado, Luis Alemparte Ureta, Rebeca Clara de Alemparte, Julio Pistelli, Amelia Basterria de Pistelli, Alberto Guerraty Villalobos, María Luz Pizarro de Guerraty, Ricardo Velasco Bravo, Armando Band, Daniel Armanet, María Victoria Izquierdo de Armanet, Jorge Lyon Edwards, María Subercaseaux de Lyon Carmen Mackenna de Ureta, María Loreto Valdés de Valdés, Chabela García de Palaballa, Adriana Lezaeta de Arteaga, Ana Domeyko de Salazar, Jeanne Despaul de Muzard, María Yrarrázaval de Tagle, Olga Yrarrázaval de Zegers, Violeta Concha de Ruiz Solar, María Cerrogie de García Huidobro, Elena Valdés de Claro, Marta Ossa de Cruz Coke, Nelly Johnson, Dorila Guevara de Brauer, Marta Suárez de López Muñoz, Natalia Vial de Vicuña, María Rozas de Matte, Elena Pereira Tringuez, Victoria Manjon de Mackenna, Elena Talavera de Vargas.

BAUTIZOS. — Ha sido bautizada, Margerita Sylvia, hija de don Luis Vega y de la señora Sylvia Vargas de Vega. Fueron sus padrinos el señor Bernabé Poblete S. y la señora Inés Vásquez de Poblete.

CABALLERO ESCOCES SEDYLAN NECESITA PIEZA. Inarrugable, colores sólidos, tipo francés a precios basísimos en LUXOR SAN PABLO 960 Frente al Mercado Central

COLEGIALES PREFIEREN LAS PLUMAS FUENTES DE LA CASA Fiona UNION CENTRAL 1063 (COSTADO TEATRO METRO)

MATERIALES PARA SOMBREROS DE SEÑORAS, OFRECE. FIELTRO muy fino, negro, azul y café \$ 120. FIELTRO en varios colores \$ 85. PANO lency, 50 colores, mt. 70. BOINAS, última novedad, colores de moda \$ 55. Además, un gran surtido en fantasías de plumas, clocas de velour, colores de moda. ¿DONDE ENCONTRARA LOS MAS BAJOS PRECIOS EN PLAZA? CASA SAMUR SAN PABLO 960, LOCAL N.º 10, entre Puente y 21 de Mayo, GALERIA COLON - SANTIAGO.

MANIFESTACION.



El personal superior de la firma Falabella festejó anoche con una comida en el Chez Henry, para celebrar su onomástico, al gerente de la firma, don Alberto Solari. La manifestación se desarrolló en un ambiente de simpática camaradería y se hicieron expresivos brindis por la ventura personal del festejado, realizándose la alta consideración de que goza el señor Solari entre sus colaboradores.



La señorita Teresa Lorenzo B. y el señor Mario Valenzuela R. fueron despedidos de su vida de solteros, con una comida ofrecida por un grupo de sus amistades en la Hostería de Providencia. Al centro del grabado podemos ver a los festejados.

Matrimonio Leighton Ortiz - Jiménez Troncoso.

Hoy se efectuará en la Iglesia de San Pedro, a las 17 horas, el matrimonio de la señorita Flor Leighton Ortiz con el Dr. Luis Jiménez Troncoso. Actuarán de padrinos por parte de la novia, el señor Angel Leighton Rojas y la señora Clementina Ortiz de Leighton; y por parte del novio, don Oscar Jiménez Urza y la señora Obdulia Troncoso de Jiménez.

Pondrá las bendiciones el Presbítero don Francisco Martínez Ortiz.

Partes de Matrimonios. — Juan Andueza Silva participa a Ud. su matrimonio con la señorita Carmen Guzmán Bravo, y le invita a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses de Santiago, el domingo 29 del presente a las 12 horas. Viña del Mar, mayo de 1949. — Ernesto Orrego Parde y María Navarrete de Orrego participan a Ud. el matrimonio de su hija María Angélica con el señor Oscar Concha Navarrete, y le invitan a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses el sábado 4 de junio a las 16.30 horas.

DESPEDIDA. — Con motivo de su próximo viaje a Europa, las amigas le darán un té a la señora Ventura de Borlandó el lunes 23 del presente a las 17.30 horas en el Círculo Español.

UN CONCIERTO DE MUSICA POPULAR

Una vez terminada la lectura del Mensaje, que será radiodifundido por la cadena de Radios La Cooperativa Vitalicia y por la red de emisoras de Radio La Americana, se transmitirá un concierto a base de música popular de autores chilenos. Esta audición, de inaudible interés, estará a cargo del maestro Rafael Hermosilla, con su orquesta, quien hará escuchar las más celebradas páginas de los compositores nacionales de carácter popular.

A LA COLECTIVIDAD ISRAELITA

TENEMOS EL AGRADO DE INVITAR A UNA GRAN VELADA, CON PARTICIPACION DE LA SEÑORITA

REMA WEITZ OFICIAL DE TZVAH HAGANAH LEISRAEL QUE SE EFECTUARA HOY 21 DE MAYO A LAS 9.30 P.M. EN EL SALON DEL CENTRO BICUR JOILIM AVENIDA MATTÁ 624 ENTRADA LIBRE

Ahora Santiago tiene un Bar!...



Hoy... una novedad en cocktail!

BAR de WALDORF

Amplio, cómodo, bien servido... el Bar de Waldorf es el más acogedor de la ciudad... y donde mejor se aprecia la mano del barman!...

En el Bar de Waldorf no solamente se gana en ambiente... comodidades y satisfacción... sino en atención y agrado!

Entre amigos... páselo bien en el Bar de Waldorf!...

BAR de WALDORF AHUMADA 131 Publicitas

LANA PARA ABRIGOS. Pelo camello, finísima, metro \$ 165. Duvetina fina, metro \$ 190. Piel de durazno, fina, metro \$ 225. ADEMÁS: Lanas para vestidos, precios bajísimos, en LUXOR SAN PABLO N.º 960 (frente Mercado Central)

MODAS Betty MONEDA 884. OFRECE: ABRIGOS DESDE \$ 650. BATAS DE LANAS EN TODOS LOS COLORES \$ 395. BLUSAS DE SEDA \$ 195. ABRIGOS PIEL DE OSO NYLON CREDITOS MONEDA 884.

Santiago, mayo de 1949. — Oscar Concha Navarrete participa a Ud. su matrimonio con la señorita María Angélica Orrego Navarrete, y le invita a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses el sábado 4 de junio a las 16.30 horas. — Emilio F. Nóbrega C. y Teresa Polich de F. Nóbrega, participan a Ud. el matrimonio de su hija Alicia con el señor Joaquín Zrañ Ch. que se efectuará privadamente en la capilla de la Universidad Católica el sábado 28 del presente. Santiago mayo de 1949.

CHALET. Barrio Alto - Javiera Carrera 241, con tres dormitorios - 631.50 mts. en construcción moderna, para entrega el 1.º de julio. SE VENDE TELEFONO 69769 \$ 560.000.-

MATERNIDAD PARTICULAR. Precios módicos - Esmerada atención - Servicio Médico MATRONAS LEONTINA DE GILBERT PASTORIZA DE MORALES Recién llegadas del extranjero, ofrecen sus servicios en YRARRAZAVAL N.º 2912

MEDIAS NYLON. FINAS, 30 Denier, \$ 65.- "TURIST", superior calidad, reforzadas, \$ 85.- VELO extra, muy finas, \$ 95 y \$ 115.- "WALDORF", super velo, la mejor calidad, \$ 135.- SIN COSTURA: \$ 80, \$ 95, \$ 128 y "SUPREME", \$ 135.- Todos los colores y tamaños, incluso negro, plomo, blanco. FABRICA DE MEDIAS NYLON Descuentos por docenas MAC IVER N.º 210 Reembolsos a provincias sin recargo SABADOS, ABIERTO TODO EL DIA

Regis MODAS HUERFANOS 769 FONO 33422 PRESENTA SUS CREACIONES PARA OTOÑO E INVIERNO Con modelos exclusivos de alta costura en ABRIGOS Y TRAJES Regis MODAS HUERFANOS 769 FONO 33422



SEÑORITA ELBA MENDEZ MENDEZ, cuyo matrimonio con el señor Carlos Valdivieso Menéndez será bendecido hoy en la Iglesia Gratiud Nacional a las 17 horas.

Matrimonio Siebold Burchard Carvalho Toro.

Hoy a las 17 horas será bendecido por el R. P. Ruiz Tagle, privadamente, en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el matrimonio de la señorita Alicia Carvalho Toro, con el señor Andrés Siebold Burchard.

Padrinos de la novia serán don Alberto Carvalho Toro y señora Julia Toro de Carvalho; y del novio, don Alfonso Barros Moreira y la señora Margaret Burchard de Siebold, representada por la señora Berta Lezaeta de Barros. Testigos de la ceremonia religiosa serán los señores Fernando de Toro H., Javier Pérez C., Nemesio Vicuña P., Oscar Ortúzar C., Hernán Fuenzalida V. y Patricio Ovalle S., por parte de la novia; y por el novio, los señores Carlos Hurtado E., el Cancellier de la Legación de Austria, don Hugo Mosser G.; Carlos Ossa Videla, Armando Reyes del Río, Fernando Jaramillo V., y Héctor Grez O. En la inscripción civil fueron testigos de la novia los señores Jorge de Toro H., Juan Carvallo T., Javier Pérez C., Ismael

Matrimonio Pinto Aliaga - Aguilera - Ingham.



SEÑORITA MILLENT MARY AGUILERA INGHAM, se casará con el señor Oscar Pinto Aliaga, será bendecido por el Reverendo Padre Edmundo Rivera M. — Serán padrinos, por parte de la novia, don Aristides Aguilera Sanhueza y señora Millicent Ingham de Aguilera; y por parte del novio, don Oscar Pinto Suárez y la señora Elena Aliaga de Pinto. — En el matrimonio religioso servirán de testigos de la novia los señores don Osvaldo Contreras Carmona, Halstead Ingham Lee, Aristides Aguilera Ingham, doctor René Barrientos y Luis de la Rivera Quintana. Testigos religiosos por parte del novio, los señores Enrique Lagos Pinto, Augusto Salinas Ibabaca, Luis Aldunate A., Alicia Molina W. y doctor Sergio Altamirano Pinto. — Testigos civiles por parte de la novia, los señores Federico Weisner Salazar, Carlos Robles Galdames, Víctor Aguilera Sanhueza, John Ingham Ward y doctor René Frías. — Testigos civiles por parte del novio, los señores Ulises Pinto Aliaga, mayor Teobaldo Lagos, Adolfo Altamirano Stuardo y Hugo Negri Zallo.

CORONAS DE CARIDAD. — ¿Desea Ud. perpetuar la memoria de un ser querido? No olvide que las flores se marchitan y mueren, en cambio, la limosna y oración llegan a Dios y benefician al alma. Done una corona o más, para el Preventorio "Dr. Marcial Rivera A.", (5.000 pesos cada una), o una corona de caridad, y con ella irá en ayuda de la niñez desnutrida de la clase media, a fin de que no caiga en la tuberculosis. Envíela a: señora Blanca Valdés de Ochagavía, Dieciocho 118, fono 67960 o a Pbro. Edmundo Rivera Marañón, presidente, Moneda 3109, fono 91647.

MATRIMONIO BARROS MENARES-SOLER VIDAL. — Hoy sábado 21 en la Parroquia "El Buen Pastor", a las 16 horas, será bendecido por el Presbítero don Clodomiro Guerrero de Torga, el matrimonio de la señorita Olga Soler Vidal con el señor Carlos Barros Menares.

Actuarán de padrinos, por parte de la novia, el señor Luis Soler Aulet y señorita Herminia Soler Castel, y por el novio, el señor Pedro Perzago Flechilla y señora Julieta Castro Menares de Terzago.

Testigos en la ceremonia religiosa, los señores Juan Vargas Mena y Hugo Hidalgo Carrasco, y en lo civil, los señores Juan Zavaia Parga y Ricardo Soler Castel.

Campeonato de "canasta", comida y varietés en el Hotel Crillon.

Caracteres de gran acontecimiento social revestirá este torneo a efectuarse el próximo sábado 28, en los salones del Hotel Crillon. Se han inscrito ya numerosos miembros del Cuartel Diplomático, familias de nuestra sociedad y distinguidos miembros de la sociedad de Viena del Mar, Talca, La Serena, San Felipe, Concepción, etc., lo que dará un tinte cosmopolita a esta novedosa fiesta turística.

Entre los números más sobresalientes del programa se destacan: gran Campeonato Inter-city del popular juego de salón "Canasta", con \$ 20.000 de premio para las parejas ganadoras y una valiosa Copa. Tomarán parte en la competencia numerosas aficionadas y aficionados de Santiago y otras ciudades.

Una espléndida comida (traje de calle), que será amenizada por la Orquesta del Crillon, y con los siguientes números de arte y varietés: Charra del notable director de cine, de paso en Chile, señor Carlos A. Borcosque, canciones y sketch por los celebrados artistas, señor Nicomol Molinar, señora Blanca Luis Rojas Müller, (Montecarlo) breves palabras del destacado galán joven del cine argentino, señor Juan Carlos Barbieri, y otros números no menos interesantes.

Después de la comida seguirá un animado baile, y en otro salón continuará la definición del Campeonato de "Canasta". Este torneo lo dirigirán los distinguidos socios del Club de Bridge de Santiago, señor Camilo Ortúzar Cruz, señora Adelina Fernández Jara de Ortúzar y el señor Aníbal de Agüero Correa.

La concurrencia será gentilmente atendida por una selecta comisión, formada por las siguientes personas: señora Olga Pizarro de Astorquiza; señora Luisa Ward de Greene; señorita Yolanda Ross, doctor Luis de la Carrera, señor Carlos Zamorano y señor G. Ortúzar F.

Como las inscripciones son limitadas y muchos los interesados por concurrir a esta fiesta, se nos encarga rogar a las personas que han pedido reservas tarjetas a la Oficina "Montemar", Agustinas 815, teléfono 33324, antes del miércoles próximo.



La señorita Flor Gabriela Leighton rodeada del grupo de amigas que le ofreció un té de despedida de soltera en el Hotel Crillon.

DESFILE DE MODAS Y EXPOSICIÓN DE FLORES. — El martes próximo, a las 17 horas, se llevará a efecto en los salones del Hotel Crillon, un gran desfile de modas y una exposición de flores de Otoño, en favor de las Obras Sociales de la Comisión de señoras del Rotary Club de Santiago, con la asistencia especial de la esposa de S. E. el Presidente de la República, señora Rosa Markmann de González Videla, como asimismo el Cuerpo Diplomático residente.

COMIDA DIPLOMÁTICA-CONSULAR. — Hoy a las 21.30 horas se efectuará en el Club de la Unión la comida que sus amigos y miembros del Cuerpo Diplomático y Consular, ofrecerán al Cónsul General de Colombia en Chile, señor Luis A. Payán, con motivo de haber sido designado por su Gobierno para desempeñar igual cargo en Sidney (Australia).

DESPEDIDA DE SOLTEROS. — El sábado 28 del presente, sus amigos y compañeros del gremio cinematográfico ofrecerán una manifestación de despedida de solteros en honor del señor Enrique Troncoso Riquelme y de la señorita Norma Pizarro Bernales. Las adhesiones las recibe el señor Luis Azúa teléfono 61039.

VIAJEROS. — Procedentes de Osorno, se encuentran en esta ciudad el doctor Carlos Rubio Coorna y señora María Ruiz de Gamboa de Rubio.



tiene **15 MESES** para pagarlo... y **SIN PIE**



El abrigo más cosioso está a su alcance inmediato... porque con 15 meses de plazo, la cuota mensual resulta más que cómoda... ya que le entregamos el abrigo **SIN PIE...** solamente con **SU FIRMA...**

Peletería Blanco Encalada, iniciadora de este sistema de ventas, amplía sus ofertas, manteniendo la calidad y el estilo que le han dado prestigio en casi 40 años de crear la moda en pieles... ahora con la ventaja de estas privilegiadas facilidades de pago

Elíjalo a su gusto en la calidad y hechura que mejor la satisfagan!

Estas señaladas ofertas rigen solamente para nuestras confecciones en:

MOUTON DORE - CASTOR . NUTRIA NEGRA Y CAFE - SKUNK DE MAGALLANES

Somos Distribuidores de "ROYAL MOUTON"

... y además, recuerde que "tenemos una fórmula de pago para cada bolsillo".

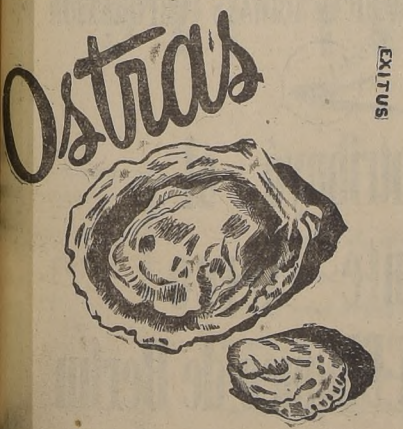


PASAJE MATTE 59. TELEFONO 33401

La noche...
Una mujer maravillosa
Una canción inolvidable
DANY LAMAR

SEÑORA MORAL
REPARAZOS TODA EPOCA — TRATAMIENTOS CASOS URGENTES — DIAGNOSTICOS
Avda. SANTA MARIA N.º 435 — Depto. 311
Próximo Escuela Dental — Fono 84931

VENTA por metros
DE GENEROS DE LANAS Y SEDAS
A COMERCIANTES PRECIOS ESPECIALES
ROSAS 1128



EL PLATO \$ 45.-

Taberna CAPRI
SAN ANTONIO 537



Escobar A. PRAT 157

Paralizados los trenes a Berlín por huelga ferroviaria

Iniciaron el paro 15.000 obreros de los sectores occidentales del corredor, a la ex capital

ACTOS DE VIOLENCIA CUANDO LOS RUSOS LLAMARON A ROMPE-HUELGA

BERLÍN, 21. — (UP). — Quince mil obreros ferroviarios declararon hoy sábado actos de violencia cuando los rusos controlan la administración de los ferrocarriles, llamaron a rompuhuelgas para que ocuparan sus puestos.

Todo el tráfico de trenes hacia el exterior de Berlín quedó momentáneamente suspendido a las once de la mañana por el bloqueo de la ciudad. Los obreros que residen en los sectores occidentales de Berlín son pagados en marcos orientales.

Después de prometer que la huelga no paralizaría el ferrocarril, entre Berlín y la Alemania occidental, el sindicato ferroviario cambió de parecer y anunció que por el momento ningún tren saldría de la ciudad. En los patios ferroviarios de Grunewald, en la zona occidental de Berlín, se suspendió el servicio de energía eléctrica a medianoche del viernes, y las locomotoras fueron abandonadas. Empero, por la mañana, un tren de carga entró en Berlín desde el oeste por Wannsee y se puso a la ciencia alerta si continuarían llegando trenes a Berlín desde las zonas occidentales, llegó a los patios ferroviarios de Grunewald, a las 1.34 A. M., hora alemana.

Los funcionarios ferroviarios dijeron que desearían enviar el tren a los patios ferroviarios de Grunewald, pero que estaban temerosos de hacerlo, porque los huelguistas han abandonado todos los puestos de señales en esa vía.

ACTOS DE VIOLENCIA

Los actos de violencia han surgido cuando la administración alemana de los ferrocarriles, controlada por los soviéticos, llamó a los rompe-huelgas. Se espera que el brigadier general, Frank L. Howley, que declaró que no permitiría la perturbación del orden en el sector noroccidental, pondrá a sus tropas en estado de alerta.

El primer choque ocurrió en la estación del tren elevado, en el extremo occidental de la ciudad, cuando los rompe-huelgas armados con porras trataron de atacar a los huelguistas, según informó el sindicato de los ferroviarios (UGO).

En la estación de Lehrter Bahnhof, en el sector noroccidental, los pasajeros que se bajaban de los trenes paralizados por los huelguistas, trataron de atacar a los policías de la zona oriental. Los policías fueron contenidos por las fuerzas de seguridad de la estación para impedir el acceso de los pasajeros.

En la estación de Schönewald, en el sector noroccidental, grupos comunistas controlados por el radio, G. L. G., trataron de atacar a los policías orientales cuando se bajaban de los trenes paralizados. Los policías orientales habían ocupado la estación para impedir el acceso de los pasajeros.

En las oficinas centrales de la estación en huelga, anunció un tranqui. Ningún tren se movió.

Primera alza del cobre en 6 semanas

NUEVA YORK 18 (U. P.). — El precio del cobre para la exportación repuntó un cuarto de centavo y se hizo una transacción por 390 toneladas a 18-1/4 centavos la libra, advirtiendo un cambio registrado en el precio del cobre en más de seis semanas.

El precio para el consumo interno se ha mantenido a 18 centavos, ofrecido por los fundidores. La venta al extranjero es considerada pequeña y sin valor como indicadores de la actividad del mercado, pues el precio del cobre para la exportación generalmente, levemente mayor que el que rige para el consumo interno.

Churchill criticó al Gobierno laborista

GLASGOW, 20 (UP). — En un importante discurso político Winston Churchill hizo responsable al Gobierno laborista de la "interminable serie de humillaciones" sufridas por la bandera británica en varias partes del mundo.

"Dóndequiera que se torne la vista", dijo, "se observará el horrible espectáculo de británicos que son muertos o insultados en alguna parte del mundo. Las repúblicas sudamericanas retuercen la cola del León en el Antártico; los albaneses miran nuestros barcos de guerra, provocando la muerte de marineros británicos; la aviación israelita derriba los cazas de la Real Fuerza Aérea, y el ejército rojo chino dispara contra la marina británica y la hace retroceder. En el momento mismo de su victoria en la guerra, la orgullosa nación británica, debido a un acto que la historia calificará de "desatino", se arrojó en manos del Partido Socialista, que ha bajado como nunca a esta nación en la estima de los hombres".

Más adelante Churchill dijo: "Cuanto antes sean relevados de sus cargos los actuales Ministros, más rápidamente recuperaremos nuestro respeto propio y mereceremos el respeto de los demás".

HUNGRÍA RESTRINGE VUELO DE AVIONES DE LOS YUGOSLAVOS

BUDAPEST, 20. — (UP). — El Gobierno húngaro anunció que todos los aviones yugoslavos que crucen su territorio tendrán que aterrizar en Budapest y todos sus pasajeros tendrán que tener en adelante, visas de tránsito húngaras.

El anuncio es interpretado como represalia por el decreto que se dijo que se había puesto en vigor en Yugoslavia, el 5 de mayo, conforme al cual los aviones de la Línea Aérea Húngaro-Soviética, que realizarán vuelos entre Budapest y Tirana, tendrán que aterrizar en Belgrado.

El Gobierno húngaro dijo que el decreto yugoslavo violaba el acuerdo de aviación entre esos dos países y que tenía el propósito de perjudicar "a las democracias populares y especialmente a Albania".

Ratificada Constitución de Alemania Occidental

Clasificada como nazi, viuda de Ribbentrop

DUSSELDORF, 20. — (UP). — Anneliese Ribbentrop esposa del ex Ministro de RR. EE. nazi, Joachim von Ribbentrop, fue clasificada por el tribunal alemán de desnazificación como nazi menor, pero activa. El tribunal dictaminó que no serán devueltos los bienes de su esposo.

APROBADA POR NUEVE DE LAS LEGISLATURAS DE LOS ESTADOS ALEMANES. — Entrará en vigor el lunes

FRANCOFURTO, 20. — (U. P.). — La nueva Constitución de Alemania Occidental fue oficialmente aprobada por nueve legislaturas del documento que servirá de base para la creación de la nueva República federada.

En el acuerdo de Londres sobre la creación del Estado Occidental alemán se estipula que la Constitución tenía que ser ratificada por los dos tercios de las tres zonas occidentales para poder entrar en vigor.

La Constitución entrará en vigor el próximo lunes cuando sea oficialmente promulgada por la Convención Constituyente de Bonn, en lo que se espera sea una reunión de rutina.

Un Estado separatista de Baviera — repudió la Constitución en las primeras horas de la mañana, pero indicó que aceptará su vigencia si era ratificada por las dos tercios partes de los demás Estados.

El último Estado en aprobar la Constitución fue Bremen. El Estado de Wuertemberg-Hohenzollern, de la zona británica, la someterá a votación mañana.

En casi todas las legislaturas de los Estados la única oposición al documento la hicieron los comunistas y los diputados de pequeñas facciones partidistas.

El resultado de la votación en cinco legislaturas que ratificaron hoy la Constitución, fue como sigue: Bremen, 77 por 8 y abstención; Hesse, 73 por 8; Baja Sajonia, 98 por 37; Slesvig-Holstein, 60 por 6 y una abstención; Rin Meridional 91 por 8; Baden Meridional, 49 por dos.

El número de votos relativamente grande obtenido en contra de la Constitución en la Baja Sajonia fue aportado por el ala derecha del partido "Deutsches" y el grupo católico centrista cuyos delegados se unieron a los comunistas.

La ratificación del documento se logró en tres días de intensa actividad por parte de las legislaturas de los Estados con el propósito de realizar esa tarea antes de que comenzara la Conferencia de Cancilleres en París. Los líderes políticos se decidieron a lograr su aprobación rápidamente como una prueba de su determinación de establecer un gobierno occidental separado, ante la oferta de los comunistas de llegar a una transacción.



EN EL ZOOLOGICO. — Tres tigres recién nacidos en el Jardín Zoológico del Bronx, Nueva York, son visitados por la señora Helen Martin, que está a cargo de los cachorros, y por Sandy, un orangután de corta edad, procedente de Borneo. — (INF).

Llamado al ejército a resistir los esfuerzos del Cominform, formuló Tito

PRAGA, 20. (U. P.). — El Mariscal Tito acusó a Rusia de haber encabezado la campaña que quebrantó los lazos entre Yugoslavia y otros países balcánicos, e hizo al mismo tiempo un llamamiento al ejército de Yugoslavia para que permanezca fuerte, pese a los esfuerzos del Cominform para debilitarlo.

Según un despacho de la agencia oficial de noticias yugoslava Tanjug, el Mariscal yugoslavo dijo ante la división de su guardia personal: "No podemos permitir que nadie destruya el ejército". Al revelar los esfuerzos del Cominform por debilitar el ejército yugoslavo, Tito agregó: "Después de la resolución de la Oficina de Información (Cominform), los esfuerzos en tal sentido serán hechos por nuestros "aliados" que ya lo han intentado y que todavía están intentándolo y tratarán de hacerlo de nuevo, aunque sea al menos en un pequeño grado si no pueden destruir este poderoso pilar de construcción pacífica".

Refiriéndose a las cuatro naciones satélites de la Unión Soviética — Albania, Bulgaria, Hungría y Rumania — que dijo fueron ayudadas por Yugoslavia sólo para volverse después contra ella. Tito expresó: "Cuando miramos todo esto, vemos que todo lo que consiguieron con tanta dificultad, ha sido destruido de un sólo golpe. Una gran responsabilidad por esto, en primer lugar, sobre los dirigentes de la Unión Soviética".

El Mariscal Tito pidió a Rusia que rectificara sus métodos en los Balcanes, preguntando: "Puede permitirse que esto continúe así? ¡No! Ellos no tienen que ser "típicos", deben comprender que han cometido un error y que ellos solos pueden corregir esta situación, es decir, lo que ellos mismos echaron a perder".

Tito manifestó que los únicos que se beneficiaban con la campaña del Cominform contra él eran "los imperialistas enemigos del socialismo". Expresó que la guerra no era probable en estos momentos porque nadie la quería y nadie está preparado para librarla. Pero agregó: "Yo no diré que no habrá guerra por siempre" y asistió a un ejercicio yugoslavo en el establecimiento del socialismo en el país.

ATAQUE DE "PRAVDA" AL MARISCAL TITO

MOSCU, 20 (UP). — El órgano oficial del Partido Comunista, "Pravda", publicó un encendido ataque contra el mariscal Tito, de Yugoslavia, escrito por P. Zambrowsky, secretario del Partido Obrero Polaco.

Dice el diario que la "camarilla de Tito ha consumado el hecho de penetrar en el campo imperialista, y el papel arriesgado que desempeña esa pandilla en el interés del imperialismo anglo-norteamericano, coincide de lleno con el papel desempeñado por los trotskistas renegados durante su más profunda degeneración".

Agrega que la maquinaria de propaganda de Tito ayuda enormemente al imperialismo norteamericano con su estudiada propaganda anti-socialista en que se acusa a Rusia de no tratar a las naciones pequeñas como a iguales.

SE FUGO EN GENERAL RUMANO UN YUGOSLAVIA

TRIESTE, 20. — (UP). — Se supo que el general Dimitri Petresco, Subsecretario de guerra rumano durante los últimos meses del reinado del rey Miguel, ha llegado a un pueblo fronterizo cercano después de haber huido de un campamento de concentración yugoslavo.

Petresco es uno de los varios altos oficiales rumanos que ha cruzado la frontera en el último mes.

Ha circulado la noticia aquí que un representante del ex rey Miguel ha realizado negociaciones para que estos oficiales puedan trasladarse de Trieste a Italia.

El "Hombre Montaña", retirado de la lucha, ha comenzado a ir al colegio

ATLANTA, 20. — (U. P.). — El decano de los Hombres Montaña ha entrado al colegio.

El barbudo Frank S. Leavitt, de 58 años de edad, que libró 6.300 batallas sobre la lona, hizo una fortuna, sirvió en el Cuerpo de Tanques, durante las dos guerras mundiales y ganó el título de gran luchador. Ahora este forzudo hombre ha entrado a la división de Atlanta, de la Universidad de Georgia, en esta ciudad.

El Hombre Montaña, estudiante de psicología, sociología e inglés, quiere dominar bien el idioma porque se prepara para escribir sus memorias.

En días pasados propuso a su profesor "luchar" por el título de doctor. Fue una broma que hizo con la aprobación de sus condiscípulos, los que le tienen por un ídolo de tiempos yaidos, pero que ahora estiman en su justo valor. El Hombre Montaña, es estudioso y es de "buena conducta", según los informes de la Universidad.

Filipinas cobrará reparaciones a Japón

MANILA, 20. — (UP). — El Presidente Elpidio Quirino dijo que su país no tenía intenciones de renunciar a sus reclamaciones por reparaciones en contra del Japón.

Dijo el Presidente que las reclamaciones filipinas para más reparaciones serán presentadas "como hasta ahora y en forma firme".

Quirino ha dado instrucciones a la Cancillería para que su representante en la comisión para el Lejano Oriente, presente una enérgica protesta en contra de la política norteamericana recientemente anunciada, de "detener las reparaciones".

Los opulentos rajás y marajás están siendo destronados o desposeídos de su esplendor

NUEVA DELHI, 20. — (U. P.). — Los príncipes nativos de la India están siendo desposeídos de gran parte de su poder y esplendor, que en otro tiempo los hicieron símbolos vivientes del lujo.

Sus reinos privados, baluartes de privilegios en los días del dominio británico, desaparecen ahora bajo el dictamen del nuevo Gobierno, a razón de un reino por día.

De los 562 reinos que había en el mapa de la India, sólo 24 han escapado, porque se han colocado bajo el mando del nuevo Gobierno. Muchos de los príncipes no han perdido sus palacios, ni sus títulos o sus riquezas personales. Pero sus poderes para gobernar han desaparecido o han sido reducidos, y sus entradas han sido rebajadas a un "nivel económico", por el Gobierno central.

Ahora el dinero de los impuestos va directamente al Gobierno y a la caja de los príncipes, los que han sufrido hasta una reducción en sus gastos personales.

Un nuevo Estado han proclamado rebeldes karenes en Birmania

RANGUN, 20. — (UP). — Los insurgentes karenes proclamaron un nuevo Estado Karén en la zona que controlan, a unos cincuenta kilómetros al norte de Rangún.

Se ha informado a todos los partidos políticos, mediante circulares impresas, que despachen un representante ante Saw Po Han, Comisionado especial Karén a cargo del Estado.

Esa zona se extiende unos setenta y cinco kilómetros al norte de Pe Gu, entre Dai Ku y Nyau Gie Bin.

NULIDADES MATRIMONIO

Atienda preferentemente.

ABOGADOS

AHUMADA 236, OFICINA 505 (frente al Banco de Chile)

Consultas: 11 a 12 y 6 a 7 horas

Atención especial de provincia por correspondencia, a Casilla 8343, Santiago.

TRANSFORMARON EN HOMBRE A UNA NIÑA MEDIANTE OPERACION

YONKERS, 20. — (UP). — Un médico del Hospital Prosonal de Yonkers dijo hoy que una hermosa muchacha de 23 años de edad ha sido convertida en hombre, mediante una serie de operaciones realizadas por su propia petición.

La muchacha fue identificada solamente como "Joanne" y había sido tratada al hospital hace dos semanas, para una operación al estómago.

En la mesa de operaciones, los médicos descubrieron que tenía rasgos de hombre y mujer. Informada del descubrimiento, Joanne dijo que prefería ser hombre.

En los días siguientes, los médicos realizaron una operación de importancia y otras secundarias. Al salir del hospital, la paciente se cambió su nombre al de "John" y comenzó a usar ropas masculinas.

Los cirujanos que realizaron la operación fueron los doctores Louis W. Maraventano y Charles y Alamedes Morone.

MUERTOS Y HERIDOS EN CHOQUES ENTRE OBREROS EN ITALIA

MILAN, 20. — (UP). — Un hombre resultó muerto y otro gravemente herido, al producirse un choque entre obreros agrícolas comunistas y anticomunistas en Mediglia, pueblo a 14 kilómetros de esta ciudad.

Grupos comunistas de Acción, intentaron impedir que los obreros agrícolas que no se han adherido a la huelga llegaran al establecimiento agrícola de propiedad de R. Rinaldi.

Según se ha informado, Rinaldi mató de un tiro a Pasquale Lombardi, comunista de 18 años, en el disturbio general que se produjo en la finca. Se dijo también que otro comunista que resultó herido, fue alcanzado por un tiro disparado por Rinaldi.

La policía que acudió al lugar, puso fin a la gresca y detuvo a Rinaldi, a quien los comunistas quisieron capturar para aplicarle la justicia a su manera.

En noviembre de 1947, Mediglia fué teatro de un linchamiento, cuando un grupo de comunistas de Acción ejecutó a un hombre que había dado muerte a un comunista.

Reanudó sesiones el Senado de Francia

PARIS, 20. — (UP). — El Parlamento francés reanudó anoche sus sesiones, después de un receso de un mes.

La Asamblea Nacional comenzó a considerar los problemas relacionados con el presupuesto nacional. Se cree que el Consejo de la República, que es la Cámara Alta del Parlamento, se declarará durante varios días a discutir asuntos internos.

Laboristas exoneraron a 4 subsecretarios y 2 legisladores en una gran depuración

LONDRES, 18. — (U. P.). — El Partido Laborista realizó hoy la mayor "depuración" de sus filas en los cuatro años que lleva en el Gobierno, al dejar cesantes a cuatro Subsecretarios parlamentarios de Ministerios que votaron en contra del Gobierno en una parte del proyecto de ley sobre Irlanda del Norte y expulsó del partido a dos legisladores de tendencia hacia la extrema izquierda.

El quinto secretario de Ministerio, se adelantó a la actitud del Gobierno y renunció. Las ordenes de cesantías fueron dadas por el Primer Ministro Clement y Attlee, y las expulsiones, por el Comité Directivo del Partido.

A pesar de las cesantías y renuncias, los cinco Subsecretarios seguirán siendo miembros del Parlamento.

Los Subsecretarios que han quedado cesantes y cuyas funciones son atender a todas las cuestiones que se suscitan entre el Parlamento y los Ministros, son J. P. W. Mallahan, del Ministerio de Alimentación; P. Bestwick, del Ministerio de Aviación; R. J. Mellish, del

Almirantazgo y G. H. R. Rogers, del Ministerio de Abastecimientos

El quinto renunciante es W. R. Blytown, de Aviación Civil.

Aunque los Subsecretarios no pertenecen al Gabinete, siempre se espera que voten en favor del Gobierno. Los legisladores expulsados del partido son: Konni Zilliacus y Leslie Solley.

Zilliacus, uno de los más destacados miembros izquierdistas del Partido Laborista, ha hecho siempre una política filocomunista igual que Solley y ambos se han opuesto siempre a los proyectos de ley presentados por el Gobierno.

Official
MADE IN USA
BRONZ MADE

LA HOJA
"OFFICIAL"
ESTA HECHA DEL MEJOR ACERO NORTEAMERICANO
PRECIOS ESPECIALES
A
Comerciantes
Distribuidores para Chile

QUE SUAVIDAD...

JOSE KANTAR e HIJOS
BANDERA 183-LOCAL 3-FONO 67325

Liquidación DE LAMPARAS

DESDE \$ 200 De una luz hasta 18 luces.

EN CRISTAL, LAGRIMAS, CROMADAS Y TODA CLASE DE ESTILOS
ENVIOS A PROVINCIAS FACILIDADES

FLORES, KERSTING y CIA.
MONJITAS N° 823

COGNAC EL CORSO

EL COGNAC FRANCÉS DE CHILE

MITJANS S.A.
AVENIDA PORTUGAL 1371 SANTIAGO

PIANOS

reditadas marcas alemanas, en óptimas condiciones

ACORDEONES — PIANO

88 — 128 — 160 bajos

Grupos HOHNER — STRADIVARI, ETC.

Grandes oportunidades.

CASA DE PIANOS
MONJITAS 296.

B-S-A-A

BRITISH SOUTH AMERICAN AIRWAYS CORPORATION

Contribuyó al Puente Aéreo del Contra-Bloqueo de Berlín

1.000.000 galones de Combustible
5.000 toneladas de alimentos

B-S-A-A
BRITISH SOUTH AMERICAN AIRWAYS

CNA

B-S-A-A

Acción en el río Whangpoo preparan los nacionalistas

En la confluencia con el Yang-Tze-kiang. — Ganada la primera fase de la batalla, dice el comando gobiernista. — Se reanudó la batalla en los fuertes de Woosung

SHANGHAI, 20. (U. P.). — (Por Blake Gearhart). — Los ejércitos comunistas prácticamente han sellado todas las salidas de Shanghai, y los nacionalistas mostraron indicios que se disponían a realizar algún movimiento en gran escala de tropas en la confluencia de los ríos Whangpoo y Yangtze, a 19 kilómetros al este de Shanghai.

El Comando de la guarnición ordenó la concentración de todas las grandes barcas en el muelle de Woosung para mañana por la tarde. Se conjeturó que los nacionalistas se están preparando para un despliegue de fuerzas en esa única salida al mar de Shanghai.

Un despacho que ha sido objeto de censura en Shanghai, no explica los indicios de un movimiento de tropas alrededor de Woosung. Parece indicar que las fuerzas nacionalistas, que defienden los fuertes bajo la creciente presión comunista, quizá se están preparando para entregar las posiciones y replegarse sobre Shanghai.

Los nacionalistas desplegaron tropas en un trecho de 16 kilómetros sobre la ribera del Whangpoo, desde la avenida costanera Bund hasta el extremo norte de la ciudad. Las hostilidades en el sector de Pootung, en el otro lado del Whangpoo frente a Shanghai, se aproximan a la margen este del citado río. Se cree que los comunistas han ocupado varias posiciones en el otro lado del Whangpoo a tiro de cañón del barrio comercial de Shanghai, pero hasta ahora no se ha dirigido la artillería contra la misma. Los residentes de esa zona dijeron que no ha entrado todavía en acción la artillería.

Circulan noticias, no confirmadas, que los nacionalistas están preparando emplazamientos para la artillería en la zona de la confluencia del Whangpoo y el Yangtze. Esta zona se encuentra en el otro lado del Whangpoo, frente a Tungkow, a tres kilómetros del río.

En Shanghai mismo, el ejército prohibió todo el tránsito en la avenida costanera, con excepción de los tranvías. Durante el día se ha observado el pesado tránsito de camiones militares. Muchos camionistas no lograron llegar a sus empleos, debido a la clausura de la avenida costanera Bund.

La oficina del capitán del puerto informó que ha sido aislada de Woosung, en la confluencia del Whangpoo y Yangtze. La oficina informó no saber si los barcos navegaban por la salida al mar frente a los fuertes en la desembocadura del río, pero consideró que en el mejor de los casos, sólo algunas pequeñas barcas chinas se aventuraban a navegar por esa zona.

El comunicado nacionalista diario no hizo mención a la situación en Tungkow, donde ayer se informó que habían llegado los comunistas y que la situación era grave.

OPTIMISMO NACIONALISTA
A pesar de verse Shanghai amenazada por cuatro lados, el general Tang En-po, comandante supremo de las defensas de la ciudad, dijo a la prensa china que los nacionalistas habían ganado la primera fase de la batalla de Shanghai.

Tang dijo que dos ejércitos comunistas han sido destruidos, y que han sido derrotados los refuerzos para otros cuatro ejércitos en la zona de Putung. El general prometió que será salvaguardada la propiedad y la vida de los habitantes de la ciudad, y que se mantendrá el orden.

En el comunicado diario, los nacionalistas dijeron que volvieron a tomar algunos puntos cerca de Kiaschow, alrededor de 24 kilómetros al noreste de la ciudad proclamada dicha.

Añadió que los comunistas iniciaron un avance hacia Kiaschow, pero que fueron interceptados por los nacionalistas, quienes les hicieron retroceder y les infligieron fuertes bajas.

COMBATES EN WOOSUNG
Después de una calma de 24



Soldados nacionalistas avanzan para reforzar las líneas del frente de Shanghai.

Truman y Dutra reafirmaron la estrecha amistad entre el Brasil y los Estados Unidos

El Gobernante brasileño rindió homenaje a Washington, en Mount Vernon, y al Soldado Desconocido en Arlington

WASHINGTON, 20. — (U. P.). — (Por W. D. Copeland). — Los Presidentes de Brasil y Estados Unidos, Eurico Gaspar Dutra, y Harry S. Truman, reafirmaron esta noche la estrecha amistad que existe entre sus países, en el banquete ofrecido por el mandatario brasileño en honor del Presidente norteamericano en la Embajada del Brasil.

Después del banquete, se realizó una suntuosa recepción, a la que asistieron centenares de invitados, entre los cuales figuraban miembros del Gobierno y altos funcionarios norteamericanos y miembros del Cuerpo Diplomático, acreditados en esta capital.

Durante el día, el Presidente Dutra participó en varios actos, de los cuales, los más destacados se desarrollaron en el Cementerio de Arlington, y en la tumba de Jorge Washington, en Mount Vernon, Estado de Virginia.

En el primer momento, Dutra, depositó una corona de flores ante la tumba del soldado desconocido y en Mount Vernon, colocó también una ofrenda floral en el mausoleo que guarda los restos del gran prócer norteamericano.

EN MOUNT VERNON
Después de tomar el desayuno, en la Embajada de Brasil, en donde pernoctó, el Presidente Dutra se trasladó con su comitiva a Mount Vernon, distante 28 kilómetros de Washington.

Al llegar allí, el Presidente brasileño, colocó una hermosa corona de flores ante la tumba de Jorge Washington, situada dentro del mausoleo en donde se halla también el sepulcro de Martha Washington, esposa del héroe estadounidense. Una vez depositada la ofrenda, el Presidente Dutra, en posición firme, guardó un minuto de silencio en homenaje al Primer Presidente de Estados Unidos y héroe máximo de la Independencia norteamericana.

En seguida, acompañado de su comitiva, recorrió la residencia de Washington, la cual ha sido convertida en un museo junto con una parte de las tierras que pertenecieron al prócer.

Dutra fué invitado a firmar el álbum de visitantes en el cual figuran los nombres de altos funcionarios y personalidades de muchos países que han visitado Mount Vernon.

Desde allí Dutra y sus acompañantes se dirigieron al Cementerio de Arlington, también en el Estado de Virginia. La temperatura era agradable, aunque había pronósticos de lluvia.

Esta nueva ceremonia efectuada al otro lado del río Potomac, frente a la ciudad de Washington, fué sencilla, aunque de carácter militar. Una batería de artillería, emplazada cerca de la entrada, disparó 21 salvas de saludos al Presidente Dutra.

Un Oficial del distrito militar de Washington, explicó el ceremonial para este caso y en seguida pasó a depositar el Presidente brasileño la corona de flores que le entregó un Sargento en uniforme de gala.

EN EL NATIONAL PRESS CLUB
De regreso a la capital, Dutra, y su comitiva, se dirigieron al National Press Club, en donde fué servido un almuerzo en su honor.

Este club está formado por los correspondientes en Washington de las agencias de Noticias y diarios de todas partes del mundo.

En el Club el Presidente Dutra

Brasil no enviará Embajador a Madrid a pesar de haber patrocinado la moción

WASHINGTON, 20. — (UP). — Fuentes brasileñas autorizadas dijeron que Brasil piensa abstenerse de enviar Embajador a Madrid, a pesar de haber patrocinado una moción en la reciente Asamblea General de las Naciones Unidas, para que se permita a las naciones miembros reanudar relaciones diplomáticas completas con el Gobierno de Franco.

Esas fuentes, sin embargo, dijeron que en la próxima asamblea, Brasil propondrá una moción, la cual perseguirá dos propósitos: una recomendación energética para el envío de Embajadores a Madrid y otra recomendación sobre la candidatura de España para las organizaciones especializadas de la NU. Las mismas fuentes revelaron

ULTIMA HORA.

SHANGHAI, 21. — (U. P.). — (Urgente). — Shanghai, ha quedado virtualmente aislada del mundo exterior, cuando sus dos últimas vías de escape —aeródromo de Lungghwa, y el río Whangpoo— quedaron cerrados al servicio de aviones y ferrocarril, respectivamente.

Los últimos aviones de las dos líneas aéreas chinas: Compañía Nacional de Aviación, y la Compañía Central de Transporte Aéreo, partieron anoche de Lungghwa al caer en las cercanías del aeródromo, dos o tres granadas lanzadas por los comunistas, y oírse bastante cerca los disparos de las ametralladoras.

Los funcionarios de ambas líneas aéreas chinas dijeron que desde hoy no se reanudarán más vuelos desde Lungghwa, en otras esferas dijeron que se mantenían dispuestos dos o tres aviones para "evacuación de emergencia" de ciertos altos personalidades nacionalistas. Esto no pudo confirmarse.

Por su parte, el Whangpoo estaba convertido en "el río de náuticos" con los nacionalistas y los comunistas desplazados en las zonas de los márgenes de oriente y occidente.

El único tránsito en el río era por parte de las embarcaciones de las fuerzas nacionalistas que hacían algunos viajes entre los muelles de la parte baja de Shanghai y los fuertes de Woosung, a 25 kilómetros al norte.

No se tiene informes de otro tráfico por el río de embarcaciones, ni de grandes o pequeñas. Un funcionario de cierta oficina de pilotos informó que el personal de la estación de cuarentenas en Woosung, se había trasladado a Shanghai, y la estación estaba cerrada, agregando: "ya no tenemos noticias de ningún contacto con Woosung, y creo que sólo unas cuantas embarcaciones militares están navegando".

fué recibido por presidente de la institución, John C. O'Brien, del diario "Philadelphia Inquirer", y las demás autoridades. Los miembros del Club sumaban unas 400 personas. El Presidente fué ocasionado al hacer su entrada al salón de recepción.

O'Brien, al término de las presentaciones que hizo de los visitantes, dijo: "Nos sentimos altamente honrados al participar en la bienvenida al distinguido Jefe de Estado de nuestra amiga, la República del Brasil. Un largo período de entendimientos ha unido a Brasil y Estados Unidos con una sola amistad".

O'Brien, recaló la colaboración entre ambos países en las dos guerras mundiales y destacó, especialmente, la contribución de Brasil mediante las bases y las fuerzas expedicionarias que combatiéron en Italia en la última conflagración. Hizo notar que todo eso se hizo cuando el Presidente Dutra era Ministro de Guerra.

Inscripción de los chinos en Hong Kong para evitar espías

LONDRES, 20. — (UP). — El Ministro de Colonias, Arthur Creech Jones, declaró que el Gobierno británico proyecta hacer inscribir a todos los chinos que residen en Hong Kong, con el fin de protegerse de los elementos subversivos.

Al contestar a las preguntas que se le hicieron en la Cámara de los Comunes, Creech Jones reconoció "el grave peligro de dejar entrar en Hong Kong a un excesivo número de chinos de cualquier tipo".

El conservador Leonard David Gama preguntó: "¿Considera el Gobierno la cuestión de la inscripción de inmigrantes o de la población local, como se hizo en Malaya, para evitar así los peligros de la situación en Malaya, en circunstancias similares?".



LOS EMPERADORES DEL JAPON EN EL MOMENTO DE LA FIRMA DE LA CONSTITUCION. — El Emperador Hirohito y la Emperatriz Nagako, dan vivas en Tokio a la Constitución, durante las ceremonias con que se celebró el aniversario de la Carta Magna. Con ese motivo, 15.000 personas congregaron en la Plaza del Palacio Imperial, que "hurra" al estilo occidental, en vez del tradicional "Banzai".

Nueva Diócesis en Brasil creó el Papa

CIUDAD DEL VATICANO, 20 (UP). — El Papa Pío XII creó una nueva Diócesis en Brasil, denominada de "Campaña Grande", la cual comprenderá el territorio que ha resultado de la desmembración de la Arquidiócesis de Faralaba.

BLANCO 1161 VALPARAISO TELEFONO



Desafiando al mal tiempo, y sin reparar en los goterones, que mojaron sus juveniles mil estudiantes de Valparaíso y Villa del Mar, grandes y pequeños, mujeres y hombres, a rendir su emocionado homenaje de admiración al Capitán Prat, y a su acompañante heroica jornada del 21 de Mayo de 1879. El grabado nos muestra un aspecto de ella en la Plaza Sotomayor.

Distinguidas personalidades llegaron en la motonave "Reina del Pacífico"

La motonave inglesa "Reina del Pacífico" llegó a nuestro puerto a las 6 horas de ayer, procedente de Liverpool y puertos intermedios vía del Canal de Panamá, trayendo en este viaje a 431 pasajeros en sus diversas acomodaciones, abundante carga y numerosas valijas con correspondencia.

A pesar del mal tiempo reinante, fué numeroso el público que acudió, desde muy temprano a la dársena, para presenciar la llegada de los pasajeros y recibir a sus familiares que regresaron en esta hermosa nave.

En las cabinas de primera clase se trajó 108 pasajeros, 65 en las de segunda y 258 en las de tercera. 24 pasajeros viajaron en tránsito a nuestro puerto.

LOS PASAJEROS
Llegaron desde Europa, entre otras personas, el Gerente de la Unión Lechera de Aconcagua, don Luis Gómez Nicholls, acompañado de su esposa, señora Sylvia Rawson de Gómez; el ex Adicto Militar de Chile en Rusia y Francia, coronel señor Marcelo Martín, señora y familia; el ex Cónsul de Chile en Madrid, señor Arturo Phillips Peñaflor; los nobles ingleses Sir Robert Mitchell y Lady Margaret Mitchell; las señoras Juana Gandarillas de Edwards y Rosa Gandarillas de Estévez, el ex Secretario de la Legación de Chile en Holanda, señor Juan Zúñiga Arancibia, acompañado de su esposa, señora Laura B. de Arancibia, e hijos.

De El Callao llegaron el ex Adicto Naval del Brasil en el Perú, capitán de fragata señor Bulcao Vianna, y señora Lourdes de Euzébio. Regresó, igualmente de Europa, de su viaje de estudios, una delegación de sesenta estudiantes de Ingeniería y Leves de la Universidad de Chile, a cargo del profesor señor Jorge von Bennwitz.

EL CORONEL MARCELO MARTIN
Entre los pasajeros que llegaron en la motonave "Reina del Pacífico", logramos conversar breves momentos con el coronel señor Marcelo Martín, ex Agregado Militar de nuestro país en Rusia y Francia, que viene acompañado de su esposa e hijos. Este distinguido militar chileno se negó a hacer declaraciones a la prensa, por disposiciones dadas para evitar complicaciones; pero, no obstante, nos informó que durante el

260 MIL M3. EMBALSO EL LAGO DE PEÑUELAS AYER

La intensa y fuerte lluvia caída en la tarde del jueves y madrugada de ayer en Valparaíso, es de seis centímetros al Lago de Peñuelas. Con esta lluvia, el lago embalsó un total de doscientos sesenta mil metros cúbicos de agua, lo que representa una cantidad muy apreciable.

El Lago de Peñuelas, tiene en la actualidad una altura de dos metros 34 centímetros, y el año pasado en esta misma fecha, una altura ínfima bajo la coña cero.

Carabineros informó a LA NACION, que el mal tiempo no provocó ningún perjuicio en la ciudad.

ANALISIS DE VINO

LABORATORIO QUIMICO DE LA SOCIEDAD NACIONAL DE AGRICULTURA
El Laboratorio Químico de la Estación Experimental de la Soc. Nacional de Agricultura, debidamente autorizado por la Dirección General de Impuestos Internos, hace análisis completos y parciales de vino para vinicultores, bodegueros exportadores y corredores de este producto

Muestras de vino a informes en el Depto. Técnico Agronómico de la

AGRICOLA NACIONAL S.A.C. LA CASA COMERCIAL DEL AGRICULTOR

Tenderini 187—Casilla 40 D.—Santiago. Uno Oriente 1065—Casilla 271—Talca. Colón 143—Casilla 327—Los Angeles

Recibimos de importación, procedencia ALEMANA: LLAVES DE PUNTA, SUELTAS Y EN JUEGOS LLAVES DE CORONA, SUELTAS Y EN JUEGOS LLAVES STEELSON LLAVES INGLESAS PRECIOS MUY CONVENIENTES VENTAS AL POR MAYOR Y DETALLE

INCAR SUCCESORES DE KULENKAMPFF KNOOP, C.A. AGUSTINAS 1220 (SUBTERRANEO) FONOS 53126-7-8 CAS. 8027

BOMBA marca SUAREZ LA UNICA máquina perfecta para medir aceites o cualquier otro líquido. A. y M. SCHNEIDER y Cia. Lira 1153 Fono 53826

SU CASA CONSTRUCCIONES MODERNAS DE TODOS LOS TIPOS, CON LA MAXIMA RAPIDEZ Y GARANTIA. Balboa Mendoza INGENIERIA Y CONSULTORIAS. Huérfanos 1175 OFICINA 703

TINTAS EN PASTA PARA LAPICEROS ESFEROGRAFICOS (A BOLITA) JAMCE M. R. Avisamos a nuestra distinguida clientela, que tenemos tinta en pasta, envasada en pomos de 10 cargas; cada pomos viene con manual y prospecto indicativo, para que Ud. cargue su lapicero esférico. En existencia, colores azul, verde y violeta. En preparación, rojo y café. Precio de cada pomos \$ 90.— PRECIOS ESPECIALES A COMERCIANTES Dirijirse a: "JAMCE" LASTRA 628 — SANTIAGO.

P.S.N.C. COMPAÑIA INGLESA DE VAPORES "REINA DEL PACIFICO" ZARPARA DE VALPARAISO EL 25 DE MAYO PARA PUERTOS DEL NORTE, CENTRO AMERICA Y EUROPA, entre ellos: ANTOFAGASTA, MEJILLONES, CALLAO, LA LIBERTAD, BALBOA, CRISTOBAL, CARTAGENA, KINGSTON, HABANA, NASSAU, BERMUDA, CORUA, SANTANDER, LA ROCHELLE, LIVERPOOL. Portenores e informes sobre pasajes y carga, dirigirse a: THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY. Valparaíso Blanco 689. THE BRITISH SOUTH AMERICAN AIRWAYS

El difícil que Italia recobre sus Colonias

Por Leroy Pope, exclusivo para "LA NACION"

NEW YORK, 20. — (UP). — (Por Leroy Pope). — Cuando se perdió el martes en las Naciones Unidas, la oportunidad de recuperar sus antiguas colonias, es posible que las haya perdido para siempre. Aunque todavía cuenta con el caloroso apoyo de Francia, Estados Unidos y los países latinoamericanos, el británico a las pretensiones está disminuyendo. Parece que tanto las conservaciones como los laboristas británicos están llegando a la conclusión de que la satisfacción de las aspiraciones nacionales de los árabes y pueblos del norte de África es importante para los intereses británicos, que el logro de estos objetivos es esencial.

Las cataratas del Angel, en Venezuela,

no son las más altas

CARACAS, 20 (U. P.). — (Por Antonio Lutz). — Parece que las cataratas "El Angel", las cuales se creía son las mayores del mundo, en realidad puede que no lo sean. La expedición que acaba de regresar de la selva, donde ha tomado las primeras medidas para registrar la existencia de una gran caída de agua situada al suroeste de Venezuela, que mide de cerca de 2.631 pies de altura y 206 de ancho. La catarata Tugela, en Sudafrica, se halla registrada con 2.810 pies. Sin embargo, en cuanto a la altura sobre el nivel del mar, la catarata "El Angel", se cree que sea más alta, pues cae desde una meseta dentro de un profundo cañón. Ruth Robertson, experta en fotografía, quien organizó la expedición, declaró a su regreso a Caracas, que el Ingeniero de la Socony Vacuum Oil Company, Perry Lowe, ha permanecido en la selva completando la medida exacta de la caída de agua. La expedición, que se dará a conocer la semana próxima por medio de un comunicado oficial del Ministerio de Comunicaciones. Junto con la señora Robertson regresaron a Caracas, Ernesto Kneib del Centro Cinematográfico de Princeton; Enrique Gómez del Ministerio de Comunicaciones; y Alejandro Laine, guía local, y seis nativos. Las cataratas fueron descubiertas el 12 de mayo, después de cerca de dos semanas de excursión por la selva dominada por machete. El aviador Jimmy Angel, quien descubrió las cataratas desde el aire por primera vez en 1937, pero la expedición de la señora Robertson fue la primera en llegar a pie hasta el lugar.

Siluetas de sus ESTRELLAS

Alexis Smith, elente orgullo en decir que se libró por casualidad de ser una niña prodigio, cosa que ella detesta. Pero, el hecho es que a los 10 años, Alexis tenía ya reputación como pianista excepcional, a los 11, ya había aprendido a tocar, y a los 12, cantaba, bailaba, tocaba el piano y había tomado clases de declamación. Sin embargo, no se detiene allí la meteórica carrera de la niña prodigio, pues, a los 16 años, se ganó un premio como la mejor declamadora del Estado de California, a los 17 años se graduó de Bachiller, y a los 20 ya había escollado el estreno en los Estados de la Warner Bros., que la había tenido tres años bajo contrato.



ALEXIS SMITH

Tiene también la bella actriz la elegancia de la virtud, pues, su Odgdo de convencionalismos es estricto e inmaculado. Se casó con su único novio Craig Stevens en el año 1944, y más tarde apareció con como novias en la comedia: "Eran Cuatro Embarazadas". Alexis nació en Pentión, Co. Lumbia, Británica, el día 8 de junio de 1921. Su estatura es de 5 pies con 7 pulgadas, sus ojos azules, y pesa 126 libras. Alexis Smith, es su nombre verdadero, y nunca ha consentido que se lo cambien. "Sólo hay una manera honrosa, y es, la de "Noche y Día", y algunas otras creaciones suyas que le han dado mucha fama.

La música de "La cadena infinita"

Ayer, en las galeras de grabación de "Chile Film", con los elementos de la Orquesta Sinfónica de Chile y bajo la dirección del compositor nacional, Donato Román Heitman, se llevó a efecto la grabación de la partitura musical de "La Cadena Infinita", la última producción de José Bohr, que adaptada de la novela del mismo nombre de Demetrio Aguilera Malta, queda en esta forma lista para esperar su fecha de estreno. "La Cadena Infinita" la producción que reúne el mayor número de estrellas de la escena y del cine chileno e internacional, encabeza su reparto con Sara Guzmán y Eduardo Naveda, para ser secundados por Arturo González, Juan Lera, Mecha Calvo, Juan Alonso, Angel Redondo, Marlene Aguilera, Carmen Bravo, María Elena Gertner y Teodoro Loewy. Jorge Quevedo y la actualizada compañía de artistas, el notable cantante chileno, el rol de "El Chienito". Paco Miller, con su muñeco Don Roque como una guilella al Cine Chileno, actúan en uno de los momentos centrales del film, que está dirigido por el pintor Andrés Bortolero. Demetrio Aguilera Malta, diplomático y escritor, es, a la vez, productor de "La Cadena Infinita", cuyas escenas en su totalidad fueron rodadas en los lugares auténticos de acción. Su pronto estreno en los mejores cines de Chile, anuncia Película Mexicana (Pel.Mex).

Está en Chile la orquesta de Juan Carlos Barbará; debutará en el Teatro Caupolicán

Ayer viernes, a mediodía llegó a Los Cerrillos, procedente de Argentina la célebre orquesta característica que dirige el primer acordeonista argentino, Juan Carlos Barbará. Saló hace cuatro días de Buenos Aires, pero debido al mal tiempo imperante en la Cordillera, debió permanecer dos en la ciudad de Mendoza. Su conjunto se compone de los siguientes elementos: cuatro acordeones, dos pianos, dos acordeones, piano, batería, contrabajo y el cantor Héctor Juncal. El debut de esta orquesta orquesta está anunciado para hoy en el Gran Parque Rosedal y mañana domingo en funciones de vermouth y noche, reforzando la compañía de revistas del Teatro Caupolicán. Junto a la orquesta de Juan Carlos Barbará actuará también el famoso conjunto de acordeones musicales "El Quinteto Allegro" que sube por primera vez a un escenario teatral en Santiago. De esta manera, la Cia., revisiterá del Teatro "Caupolicán" gana en un ciento por ciento, si se recuerda que actúan allí tan valiosos elementos como las vedettes Jenny May, Teresa Maibé, Raquel Pereira y Carmen Carol y los cómicos Alejandro Lira, Manolo González y Orlando Castillo.

RENOMBRADAS ESTRELLAS SE PELEAN POR EL AMOR DEL GALAN JOHN LUND

En las escenas de la película "La mundana" Jean Arthur, retorna en "La mundana" a la pantalla después de cuatro años de ausencia. Por su parte, Marlene Dietrich se supera a la actuación brillantísima de "Los retos de las gitanas". No parece sino que en esta película hubiera rejuvenecido veinte años, tal es su belleza y su atractivo. John Lund, el que conquistó el corazón de ambas en "La mundana", responde a lo que de él se anticipaba cuando hizo su debut en la sensacional película de Olivia de Havilland, "Lágrimas de una madre", transformándose en un hombre de acción. Y el lugar de su acción es el Berlín actual, otro motivo de extraordinario interés. Jean Arthur, retorna en "La mundana" a la pantalla después de cuatro años de ausencia. Por su parte, Marlene Dietrich se supera a la actuación brillantísima de "Los retos de las gitanas". No parece sino que en esta película hubiera rejuvenecido veinte años, tal es su belleza y su atractivo. John Lund, el que conquistó el corazón de ambas en "La mundana", responde a lo que de él se anticipaba cuando hizo su debut en la sensacional película de Olivia de Havilland, "Lágrimas de una madre", transformándose en un hombre de acción. Y el lugar de su acción es el Berlín actual, otro motivo de extraordinario interés.

El Arzobispo de Atenas, Damaskinos

Atenas, 20. — (UP). — El Arzobispo de Atenas, Damaskinos, quien fue depuesto por el Rey y Primer Ministro de Grecia, después de la ocupación, falleció a consecuencia de un ataque cardíaco. Contaba 68 años de edad.

La repentina ha experimentado la moneda en México

Ciudad de México, 20 (U. P.). — La repentina baja del peso mexicano alcanzó a 42 puntos, reduciendo la suspensión en la suma de dólares por parte de los bancos. Después de una semana de relativa estabilidad, el peso bajó a 40 por dólar en un mercado fluctuante y las operaciones fueron suspendidas. Los banqueros afirman que no se ven posibilidades de mejora en el cambio o en la continuación de las ventas, mientras no se resuelva las nuevas reservas de dólares que se esperan pronto. En Nueva York, atribuyen la repentina baja al anuncio de una huelga general de los trabajadores de petróleo en el país, y en parte también al informe dado por el "Journal Commerce" de Nueva York, que sentó que las reservas de dólares por el Banco de México se han disminuido. El peso bajó a 8,50 recientemente, marcando su menor precio en los años recientes. Los trabajadores del Petróleo de México, que presentarán un pliego de peticiones que contenga una petición para aumento de salario diario.

BOX FRANCINO VENCIO POR KNOCK OUT TECNICO AL PERUANO J. CORONADO

J. Valenzuela ganó por puntos a Carvacho

Pese a la persistente lluvia caída ayer, el espectáculo pugilístico profesional, efectuado anoche en el Teatro Caupolicán, contó con una asistencia de público de más o menos cuatro mil personas que pagaron en boletines la suma de 40 mil pesos. En el match principal de la noche entre el peruano Julio Pastor y Oscar Francino, venció este último por K. O. técnico, al noveno round, luego de un combate que sólo en algunos rounds alcanzó interés, ya que el boxeador local se mostró superior casi en todas las ocho vueltas que duró la lucha. En el encuentro de semifinales, José Valenzuela, de Curicó derrotó por puntos en 10 rounds al metropolitano Carvacho, en una pelea de acciones recias que agradó bastante al numeroso público que asistió anoche al Caupolicán. Indudablemente que el fuerte del espectáculo lo dirieron los protagonistas del match de semifinales, porque tal como se presumió, Valenzuela y Carvacho buscaron siempre la manera de superarse recurriendo cada cual a su propia modalidad. Carvacho buscó la pelea en la media distancia, ofreciendo lucha franca, sin demorar en instante alguno. F. D. Roosevelt Jr. ha llegado a París. PARIS, 20. — (UP). — El representante electo, Franklin D. Roosevelt, hijo, llegó a París, por vía aérea, a las 11.45 gmt, en viaje a Israel.

ALBERTO CASTILLO Y FRANCISCO ALVAREZ EN UNA CINTA POPULAR

Nuevamente Manuel Romero, que tiene el pulso del sentimiento, el espíritu de Buenos Aires, travieso y audaz, inquieto y bravo. Su trabajo es noble y sin trampa. Mezcla lo serio con lo cómico, lo dramático con lo melódico sin transiciones. Y logra ese clima absurdo, arbitrario, que es, precisamente, la esencia ciudadana. Colabora en este argumento el divertido Francisco Alvarez, secundado por Fidel Pintos, un actor que triunfó en la radiotelevisión. El reparto también incluye a los actores Francisco Band y Salas, y a la actriz Bárbara Stanwyck, que se estrenará en la película "Una atractiva obra anuncia el imperio".

El lunes se inaugurará la Exposición Imagen de Chile

El lunes, a las 11 horas, será inaugurada oficialmente la gran exposición "Imagen Fotográfica de Chile", organizada por la Universidad de Chile, para rendir un homenaje a la Corporación de Fomento de la Producción, al cumplir diez años de vida. Se trata de 1.500 fotografías que muestran el progreso alcanzado por la industria, la minería y la agricultura, y está dividida en seis zonas: Norte Grande, Norte Chico, Núcleo Central, Concepción y la frontera, Región de los Lagos y la zona de los canales. El acto inaugural se realizará en los patios interiores de la Casa Central Universitaria, asistiendo a ella personalidades del Gobierno, del Ministerio de Educación y de la Universidad de Chile.

DESPIERTA INTERES LA CINTA "LA CORTESANA"

La forma y el prestigio de Agustín Lara se anticipa. Sus composiciones son interpretadas en todos los países por todos los cantores con singular preferencia. En la trama de "La cortesana" tenemos oportunidad de escuchar bellas canciones que canta la cantonista Toña, la Negra, quien nos visitó hace tiempo y dejó un recuerdo en todos los sectores. Al lado de ella desfilan con nuevas rumbas Mercedes Barba, la escultural estrella que tuvimos oportunidad de conocer en la película "Humo en los ojos", y que ahora supera su actuación en "La cortesana", nueva producción de Pel. Mex. que será estrenada muy pronto en el cine Baquedano. Cabe destacar que "La cortesana" reúne por primera vez, a un grupo de artistas de alto valor. Ellos son, Crox Alvarado, Rubén Rojo, el Chino Herrera y Gustavo Rojo.

LORETTA YOUNG CAMBIA DE NOMBRE EN UN FILM

"Raquel" con Loretta Young, William Holden y Roberto Milián, es una producción de alto valor artístico que ha sabido mezclar con habilidad el más rudo drama, con la intriga, el idilio, ligeros toques de buen humor y acción rápida y bien hilvanada. Su tema se desarrolla en los tiempos primitivos de la colonización norteamericana, prestándose una de las más interesantes fases de aquella época. La serie par caracterización de Loretta Young en el personaje de una mujer esclava comprada como esposa por William Holden para que se haga cargo de la educación de su hijo huérfano de madre, se enlaza con sus románticas reacciones cuando conoce al enamorado estilo de los galanes errantes de los bosques. A las excelentes interpretaciones de ellos tres hay que añadir la insuperable de Gary Gray, como el hijastro rebelde. "Raquel" está anunciada por la RKO Radio Pictures para dentro de muy pocos días en uno de los principales cines de estreno de Santiago.

Cinta de acción es "El capitán Furia"

La crítica mundial ha expresado sus mejores opiniones acerca de la espectacular producción de aventuras "El Capitán Furia", que se estrenará el martes próximo en el Teatro Baquedano, distribuida por Cinematográfica Selman Limitada. Esta época producción de Hill Roach, trata de las encarnizadas luchas que debieron sostener los primeros colonizadores de América, en la primera mitad del siglo 19, para limpiar esas tierras de ladrones y asesinos. Durante toda la cinta hay acción y dramatismo, como igualmente un tierno romance y escenas de gran comedia. Los roles estelares están a cargo de Brian Aherne, Victor McLaglen, Paul Lukas, June Lang, John Carradine, George Zucco y Virginia Field. "El Capitán Furia", deberá mantenerse en la cartelera del Teatro Baquedano, así como ha triunfado anteriormente en todo el mundo.

Teatro Caupolicán

Mañana Domingo en vermouth y noche



GRAN DEBUT DE LAS DOS GRANDES ATRACCIONES DEL MOMENTO:

EL QUINTETTO ALLEGRO

los mejores excéntricos musicales del mundo y la gran ORQUESTA CARACTERISTICA de

JUAN CARLOS BARBARÁ en la Cia. de Comedias Musicales y Revistas Modernas "Caupolicán". — 30 chicas en el Cuerpo de Ballet y Coros.

CONTINUA EL EXITO DE LA REVISTA "A MI NO SE ME RESISTE NADIE"

con la primera vedette argentina JENNY MAY y los celebrados cómicos Alejandro Lira, Manolo González y Orlando Castillo; y las vedettes Teresa Maibé y Raquel Pereira; y los cantantes Carmen Carol y José Castro.

Plata numerada ... \$ 20 - General ... 15 - Anfiteatro ... 8 - Galería ... 5

Advertisement for Pielles Bercovich. Features a woman in a fur coat and text: 'COMO SIEMPRE! Gran surtido de pieles finas para la temporada. Elegante y variado surtido en tapados; piel de oso; trajes sastre; vestidos. Todo al más bajo precio. GRANDES CREDITOS. SAN ANTONIO 37'

Teatro Auditorium advertisement: 'Lunes TEATRO Auditorium COOP. VITALICIA BANDERA 236 FONO 64688'

Advertisement for 'Canción Inolvidable' by Paul Muni-Oberon: 'Un drama escrito en música, que quedará vibrando a través de los siglos'

Advertisement for 'COLUMBIA PICTURES' featuring 'La presentación de Sidney Hill'

Advertisement for 'Canción Inolvidable' by Paul Muni-Oberon: 'Un drama escrito en música, que quedará vibrando a través de los siglos'

Advertisement for 'HOMENAJE DE "COLUMBIA PICTURES" EN EL CENTESIMO ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE Chopin'

Advertisement for 'REAL SANTIAGO' featuring '3, 6.30 y 9.45 P. M. En los labios de su amada encontró algo más excitante que la codicia'

Advertisement for 'VICTORIA DIECIOCHO' featuring '1.15, 3.15, 5.15, 7.15 y 9.20 La película más cómica y fina de la temporada'

Advertisement for 'Una atractiva obra anuncia el imperio' featuring 'Manuel Romero es el único director que ha ubicado cinematográficamente el espíritu de Buenos Aires'

Advertisement for 'Barbara Stanwyck y las joyas que luce en una nueva cinta' featuring 'En la película de la Paramount, "Al filo de la noche", que veremos próximamente en el cine Rex, la actriz principal, Bárbara Stanwyck, luce un precioso collar de diamantes'

Advertisement for 'Gran interés por "La diosa arrodillada"' featuring 'La diosa entra en escena el espectáculo ante el próximo estreno de la superproducción de "La diosa arrodillada", película con que Panamerican Films vuelve a dar la nota de calidad, nota siendo a ella personalidades del mundo del cine'

Advertisement for 'Compañía Chilena de Espectáculos' featuring 'LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS'

Advertisement for 'Real Santiago' featuring '3, 6.30 y 9.45 P. M. Apasionante, humana y plébrica de emociones'

Advertisement for 'Victoria Dieciocho' featuring '1.15, 3.15, 5.15, 7.15 y 9.20 La película más cómica y fina de la temporada'

Advertisement for 'Real Santiago' featuring '3, 6.30 y 9.45 P. M. Apasionante, humana y plébrica de emociones'

Advertisement for 'M.G.M. presenta Nuevas Follies de Ziegfeld HOY' featuring '4-FUNCIONES-4 MATINEE 1.30 P.M. SELECTA 4.00 P.M. VERMOUTH 6.45 P.M. NOCHE 9.30 P.M.'

Advertisement for 'Real Santiago' featuring '3, 6.30 y 9.45 P. M. Apasionante, humana y plébrica de emociones'

Advertisement for 'Victoria Dieciocho' featuring '1.15, 3.15, 5.15, 7.15 y 9.20 La película más cómica y fina de la temporada'

Advertisement for 'M.G.M. presenta Nuevas Follies de Ziegfeld HOY' featuring '4-FUNCIONES-4 MATINEE 1.30 P.M. SELECTA 4.00 P.M. VERMOUTH 6.45 P.M. NOCHE 9.30 P.M.'

Advertisement for 'ROY COLOSAL MATINAL INFANTIL A LAS 11 A. M.' featuring '1.0 En Londres de la postguerra; 2.0 El extraordinario Mr. Nordli; 3.0 Simuladores predilectos; 4.0 Ocupe los nes insólitas 1-3-8; 5.0 Ratonología - INTERMEDIO; 6.0 Noticiero Metro N.º 33; 7.0 Caro favor; 8.0 Caro favor; 2.a parte; 9.0 La hormiga y el saltamontes; 10.0 El concertista desconcertado.'

SE EXHIBIO UNA CINTA PARA LOS PERIODISTAS

En la Sala Cervantes, se exhibió anoche en privado para la prensa, la producción de James Nasser, intitulada "No confíe en su marido", que interpretan Fred MacMurray y Madeleine Carroll, secundados por Charles "Buddy" Rogers, Rita Johnson, Louise Allbritton y Allan Mowbray.

La cinta ganó plenamente a los periodistas. La impresión general recogida por los asistentes a la prueba, es que "No confíe en su marido", que distribuye Artistas Unidos, es una de las comedias más entretenidas de la temporada. El interés del argumento se mantiene hasta la última escena y hay una sucesión ininterrompida de momentos de gran comedia, que mantiene al espectador en continua carcajada. Por otra parte, la cinta fue realizada a todo costo, en lujosísimas escenas. Madeleine Carroll, Rita Johnson y Louise Allbritton, juegan la última moda femenina. La película deberá alcanzar pleno éxito en su próximo estreno en el Teatro Central.

LUX HUERFANOS 1180. FONO 87630. Cine Continuo de 11 A. M. a 12 P. M. "CADA AMANECER MUERO" por James Cagney y George Raft. ENRIQUE TERCERO — CAPITANES DE HIELO

HOY ROTATIVO CINES UNIDOS HOY ENTRADA PERMANENTE. FRANKLIN SAN DIEGO 2117. FONO 50754. MINERVA SAN PABLO Y CHACABAR. FONO 91464. REPUBLICA REPUBLICA 233. FONO 93613. RUÑO A IRARRAZAVAL 2706. FONO 43152. RIALTO P. DE VALDIVIA 3366. FONO 1000000.

FESTIVAL EN EL TEATRO COUSINO A BENEFICIO DE ITALO MARTINEZ

El Conjunto Artístico "Victoria", que dirige la escritora chilena Esther Walter, está organizando con todo entusiasmo un festival artístico que tendrá lugar el miércoles 1.º de junio en el Teatro Cousino a beneficio del decano de los artistas nacionales, Italo Martínez, que se encuentra hospitalizado en el Hospital del Salvador.

Diana Ross se ha convertido en una de las máximas atracciones del H. Carrera

Roca y Roy Atuel actúan con éxito. El público que asistió anoche al Roof Garden del Hotel Carrera tuvo oportunidad de presenciar uno de los mejores espectáculos que ha ofrecido este año...



Siempre se les ve juntos en el "Roof Garden", donde cumplen sus mejores actuaciones. — Nuestro lente los enfocó aquí en momentos que descansan de su labor. — Son ellos Carlos Alonso y Diana Ross.

HOY MIAMI MAYORES Y MENORES. EL EXITO COMICO DEL AÑO! Stan Oliver Laurel Hardy "DOS PARES DE MELLIZOS"

Martes Teatro REAL. Una brillante SATIRA COMICA! JEAN ARTHUR MARLENE DIETRICH. "La mundana" (A FOREIGN AFFAIR) JOHN LUND

Lunes LUX HUERFANOS 1180. FONO 87630. CONTINUADO DE 11 A 24 HORAS. RISAS Y MAS RISAS CON EL COMICO N.º 1 DEL CINE. "CANTINFLA" NI SANGRE NI ARENA

MARIO MORENO EN UNA DIVERTIDA CINTA QUE NOS EXHIBIRA EL LUX

"Ni sangre ni arena", es una de las más graciosas cintas del cine castellano, y su protagonista, el inimitable Cantinfla, realiza en ella una de sus más grandes creaciones y su actuación supera a cuantas ha realizado en la pantalla.

ROOF Garden el elegante restaurante con "show" presenta ESTA NOCHE POR ULTIMA VEZ EN CHILE

que deben dejar nuestro país para presentarse en el Restaurante "Riviera" de Nueva York. Como siempre, esta noche actuará FERNANDO ROCA la orquesta que con su música suave ha conquistado al público de Santiago.

ROOF Garden el elegante restaurante con "show" presenta ESTA NOCHE POR ULTIMA VEZ EN CHILE. Rosalie Land and Holland

Martes BAQUEDANO MATINEE VERMOUTH Y NOCHE. UNA SENSACIONAL SUPERPRODUCCION DE AVENTURAS Y ROMANCE. "EL CAPITAN FURIA" AHERNE - MCLAGLEN

TEATRO EXPERIMENTAL DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE LA VISITA DEL INSPECTOR (J. B. PRIESTLEY) MAÑANA - TEATRO MUNICIPAL - 18.30 HORAS

Martes SANTA LUCIA CONTINENTAL MATINEE VERMOUTH Y NOCHE. Toda el alma de Buenos Aires en los tangos mas degadizos. Alberto CASTILLO "Un tropezon Cualquiera da EN LA Vida" VIRGINIA LIQUE FIDEL PINTO FRANCISCO ALBADEL

LA FIESTA DE CHILE LINDO! en el POPULARISIMO TEATRO BALMACEDA FONO 88768. DUO REY SILVA - LISSETTE LYON ELENA MORENO - BERTA BRUNETT MARUJA DEL SOLAR - RODOLFO MARTINEZ

Table with 2 columns: THEATERS and CINEMAS. Lists various theaters and movies with their respective showtimes and phone numbers.

Table with 2 columns: CAPITOL and DIECIOCHO. Lists various theaters and movies with their respective showtimes and phone numbers.

MEDICINA JUEGA CON FIVE ARQUITECTURA

En la cancha de Arturo Prat con Alameda se iniciará hoy la competencia oficial de la Asociación de Fútbol de Chile...

Los cuadros en este match se harán integrar por los siguientes elementos: MEDICINA: Beovic, Marmentini, Piñero, Apa...

El domingo el programa consistirá de dos partidos por la División de Honor. A primera hora, Constructores enfrentará a Pedagógico...

ALTO PROMEDIO DE FANGIO EN MARSELLA

MARSELLA, 20 (U. P.).— En el primer día de pruebas preparatorias para la competencia del Grand Prix, el volante argentino, Juan Manuel Fangio...

partido, Pedagógico Técnico jugará con Farmacia, por el certamen de la División de Ascenso.

Los matches se realizarán, en caso de seguir la lluvia, en Cumming 11.

Clásico en Buenos Aires: River Plate - Huracán

ARSENAL, DE LONDRES, JUEGA MAÑANA CON EL "CORINTHIAN", EN SAO PAULO

BUENOS AIRES, 20. — (A. F. P.).— El Club "Boca Juniors" se encuentra a punto de transferir a una entidad brasileña a los delanteros El Corcuera y al brasileño Amalfi Yeso.

No se ha dado a conocer aún la entidad que contratará a los dos players.

Por otra parte, los dirigentes del club argentino enviaron un telegrama de felicitaciones a la Confederación Brasileña de Deportes...

MEXICO VA AL TORNEO MUNDIAL DE POLO

Ciudad de México, 20 (U. P.).— México enviará un equipo de ocho jugadores a Buenos Aires, para que participe en el Campeonato Mundial de Polo...

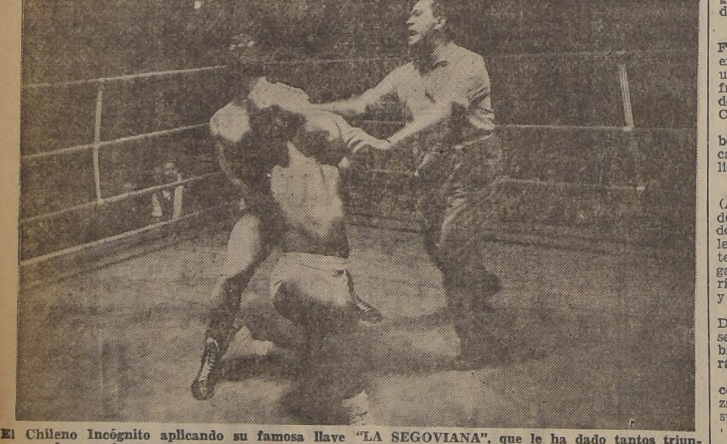
El equipo llevará caballos mexicanos, pero contará algunos más en Argentina.

La Federación nombró a seis teams como probables competidores en el torneo de Argentina del Mediterráneo oriental...

AUTO - PARTS FORD REPUESTOS ACCESORIOS MERCADERIA RECIBIDA: Triples helicoidales para auto 60 H.P. y para Mod. A.

CON SANGRE EN EL OJO LUCHARAN ESTA NOCHE EN EL RING DEL CAUPLICAN EN UN MATCH REVANCHA, EL NEGRITO FANTASMA BADU Y EL CAMPEON MEXICANO EL BUFFALO

POR RAZONES INEXPLICABLES DIEGO TORRES A ULTIMA HORA REHUYO EL ENCUENTRO CON EL CHILENO INCOGNITO. ¿MIEDO TAL VEZ?...



El Chileno Incógnito aplicando su famosa llave "LA SEGOVIANA", que le ha dado tantos triunfos en el presente campeonato. — ¿Le tendría miedo Diego Torres a esta llave?...

Otro gran clásico del catch se realizará esta noche en el ring del Teatro Caupolicán. Sin lugar a dudas las espectaculares luchas programadas para esta noche...

El Chileno Incógnito vs. Jack Sabu. El invitado estudiante Iquiqueño que lucha bajo el nombre de EL CHILENO INCOGNITO tendrá que enfrentar esta noche en el ring del Teatro Caupolicán...

INEXPLICABLE ACTUACION DE TORRES. Como es del conocimiento público, Diego Torres, campeón de Chile de catch peso liviano...

En consecuencia, la agremiación húngara ha recibido la suma de sesientos cuarenta mil cruzeiros.

Se informa también, que el conjunto inglés tiene autorización para enviar a Inglaterra un máximo de un millón doscientos mil cruzeiros...

ATENAS, 20. — (A. F. P.).— En el match de fútbol disputado esta tarde por la competencia "Torneo de la Amistad" de los países del Mediterráneo oriental...

RIO DE JANEIRO, 20. — (A. F. P.).— Se declara en los círculos deportivos de esta capital, que el equipo de Vasco da Gama recibió una propuesta del Club Rapid, de Viena...

RIO DE JANEIRO, 20. — (A. F. P.).— El éxito pecunario de la temporada del equipo inglés Arsenal en Brasil está ya asegurado...

RIO DE JANEIRO, 20. — (A. F. P.).— Los jugadores de Vasco da Gama jugarán esta noche un riguroso entrenamiento como preparativo para el encuentro con Arsenal.

El técnico del conjunto, Flavio Costa, ordenó que el centro delantero Helmo de Vasca sea sometido a una vigilancia más estricta, a fin de saber si sus formas le permiten actuar frente al equipo inglés.

BUENOS AIRES, 20. — (A. F. P.).— Se anuncia que el campeón chileno Carlos Rendich llegará próximamente a Buenos Aires...

BUENOS AIRES, 20. — (A. F. P.).— Mañana se efectuará en el Estadio Luna Park una reunión de box profesional, enfrentándose en el match de fondo...

El ganador de este match de categoría mundial, el argentino Ricardo Calichio, en el mes de junio.

DEMOINES (OWA), 20. — (A. F. P.).— El ex campeón del mundo de la categoría peso, Jack Dempsey, criticó violentamente la decisión del "International Boxing Club"...

El campeón del mundo de la categoría medio, Marcial González, llegó esta mañana acompañado por su hermano.

El promotor Sam Becker que organizó el match de Maxim Lesnevich para el lunes en la noche del teatro "El Mills"...

El campeón del mundo de la categoría medio, Marcial González, llegó esta mañana acompañado por su hermano.

El invitado estudiante Iquiqueño que lucha bajo el nombre de EL CHILENO INCOGNITO tendrá que enfrentar esta noche en el ring del Teatro Caupolicán...

El invitado estudiante Iquiqueño que lucha bajo el nombre de EL CHILENO INCOGNITO tendrá que enfrentar esta noche en el ring del Teatro Caupolicán...

El invitado estudiante Iquiqueño que lucha bajo el nombre de EL CHILENO INCOGNITO tendrá que enfrentar esta noche en el ring del Teatro Caupolicán...

El invitado estudiante Iquiqueño que lucha bajo el nombre de EL CHILENO INCOGNITO tendrá que enfrentar esta noche en el ring del Teatro Caupolicán...

El invitado estudiante Iquiqueño que lucha bajo el nombre de EL CHILENO INCOGNITO tendrá que enfrentar esta noche en el ring del Teatro Caupolicán...

Badías Noticias SOBRE DEPORTES EN LA CANCHA TALLERES (Marchant Pereira esquina de Barros Brizuela, Av. Providencia altura 1899)...

EN LA CANCHA TALLERES (Marchant Pereira esquina de Barros Brizuela, Av. Providencia altura 1899), se efectuará una competencia de fútbol entre los clubes "Unión Italia" y "River Plate"...

LA RAMA INFANTIL DE FUTBOL DEL CLUB "IBERIA" con la preparación un baile para esta noche en su local social de Avenida Santa Laura 1362...

EN LA LOCALIDAD DE MELIPILLA se efectuarán los siguientes certámenes de Tiro al Blanco, con motivo de celebrarse el 21 de Mayo: Día 21. — 10 horas, Tiro al Blanco con premios...

CON MOTIVO DE SU VIAJE A ESPAÑA, los socios y amplios del señor Fructuoso Esteban, dirigente de la Unión Española de Fútbol, se reunirán el día 26...

EL CUADRO DE HONOR DEL "RIO DE JANEIRO", en el estadio de la ciudad de Rio de Janeiro, en la cancha del Estadio Militar...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

El Club Deportivo "Juventud 1.º de Mayo", reunido recientemente en asamblea general, procedió a elegir el NUEVO DIRECTORIO PARA EL PRESENTE AÑO...

CON DOS EQUIPOS GANÓ "ACADEMIA DE HUMANIDADES" Dos victorias obtuvo el equipo del Club "Academia de Humanidades" frente al Deportivo "Imperio"...

Recibió BICICLETAS ACCESORIOS CASA JUILLET BANDERA 652 PRECIO ESPECIAL POR MAYOR

FERROCARRILES DEL ESTADO PROPUESTAS PUBLICAS POR MATERIALES Se llama a propuestas públicas para la provisión de los siguientes materiales...

El día 24 de Mayo de 1949. Grupo N.º 14 CORREAS, SUELAS y CORREAS. — 5.868 metros de correa balata o similar...

El día 27 de Mayo de 1949. Grupo N.º 15 EMPAQUETADURAS, MANGUERAS y ARTICULOS DE GOMA. — 2.770 kilos empaquetaduras de asbesto...

El día 31 de Mayo de 1949. Grupo N.º 17 SOLDADURAS y MATERIALES PARA SOLDAR ALUMBRADO ACETILENO. — 280.000 kilos de alambre...

Para el 3 de Junio de 1949. — Grupo N.º 18 ACIDOS clorhídrico, nítrico, sulfúrico comercial y ALCOHOL desnaturalizado...

Para el día 10 de Junio de 1949. Grupo N.º 19 ABECCEDARIOS de acero p. marcar a golpes; ALAMBRES de alambre...

Para el 14 de Junio de 1949. Propuesta N.º 20 20 N.ºs ALZADORES p. enganche automático "Alliance"; 20 N.ºs GATILLOS p. enganche automático "Alliance"...

Para el 17 de Junio de 1949. Grupo N.º 21 ALQUITRAN mineral; AZUCAR etc. amarillos; CANTONASTOS carboneros de mimbre...

Para el 6 de Julio de 1949. Propuesta N.º 22 40 N.ºs GATAS hidráulicas de 20 y 30 toneladas; 20 N.ºs ESCALAS de 500 a 5.000 kgs...

Para el 6 de Julio de 1949. Propuesta N.º 23 Bases, mayores datos y antecedentes, pueden consultarse directamente en la Sección Adquisiciones del Ministerio de Fomento...

El JEFE DEL DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES

AVISO SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS Llámase a Concurso de Médico Oculista en el Servicio Médico Nacional de Empleados de Santiago...

CHOFER PARTICULAR Con referencias de primera clase se necesita. Buen sueldo. Escribir enviando copias de certificados a: C. R. C. — CASILLA 1407 SANTIAGO

CITACION Se cita a concentración para el Domingo a las 10 A. M. en Lord Cochrane 354. Tratar la posición nuevamente retardada del reglamento de la ley 9.116.

SINDICATO PROFESIONAL DE LA INDUSTRIA GRAFICA

Mister Morgan representa la clase en el premio "21 de Mayo"

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

CARRERA	1.a Carrera	2.a Carrera	3.a Carrera	4.a Carrera	5.a Carrera	6.a Carrera	7.a Carrera	8.a Carrera	9.a Carrera
LA NACION	Grito de Guerra Chin Chin Fleming	Cruz Diablo Marino Fleetime	Engaño Bernadotte Opio	Ventada Camembert Hinojo	Baritono Montaraz Silbador	Mr. Morgan Junco R. Blossom	Curicano Botafogo Pegajoso	Bobine Marché Paranguita	Confitero Resplandor Mayusculo
ULTIMA HORA	Fleming Keno Damasquino	Tatal Los Copahues H. Viejo	Oregon Engaño Opio	Mosquito Mediador Camembert	Onzo Montaraz Silbador	Colpayo Botafogo Pegajoso	Nifito R. Helmet Acolin	Trebol Contrapunto V. Vienés	Salvaje Santín Resplandor
LAS NOTICIAS GRAFICAS	Sonaton Chin Chin Alvarado	Fleetime Los Copahues Tatal	Engaño Opio Oregon	Camembert Montaraz Mediador	Silbador Montaraz Baritono	Junco Don Mario R. Blossom	Curicano Dotingly Empeñoso	Bobine Tajamar Perimetro	Confitero Resplandor Mayusculo
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Finish Chin Chin Grito de Guerra	Tatal Cruz Diablo Chantili	Oregon Engaño Opio	Flambeau Ventada Camembert	Scottie A. Seguro Montaraz	Colpayo R. Blossom Don Mario	Empeñoso Curicano Dotingly	Roncador Choroy Salvaje	Confitero Santín Resplandor
LA SEGUNDA	Grito de Guerra Keno Bernadotte	Fleetime Cruz Diablo Bernadotte	Oregon Engaño Bernadotte	Ventada Camembert Hinojo	Baritono Montaraz Archipiélago	R. Blossom Don Mario Junco	Curicano Empeñoso Nifito	Bobine Roncador	Profan Confitero Resplandor
EL IMPARCIAL	Idóneo Tatal Chin Chin	Los Copahues Tatal Cruz Diablo	Madari Engaño Opio	Camembert Ventada Mosquito	Baritono Montaraz Silbador	Junco Don Mario Mr. Morgan	Dispareja Dotingly Empeñoso	Bobine Paranguita Tajamar	Confitero Resplandor Mayusculo
LA HUASCA	Finish Fleming Alvarado	Los Copahues Cruz Diablo Fleetime	Madari Engaño Opio	Camembert Ventada Mosquito	Baritono Montaraz Silbador	Junco Don Mario Mr. Morgan	Curicano Dotingly Dispareja	Bobine Tajamar Trebol	Santín Resplandor Salvaje
LAS CARRERAS	Fleming Keno Damasquino	Los Copahues H. Viejo	Engaño Opio Oregon	Mediador Camembert Mosquito	Onzo Silbador Montaraz	Botafogo Pegajoso Colpayo	R. Helmet Nifito Acolin	Contrapunto V. Vienés Trebol	

El hijo de Iago es muy buen barrero y defenderá el pronóstico de nuestro diario. — Junco y Royal Blossom nos parecen sus más serios enemigos, y quedan para escoltarlo. — En las carreras de potrillos recomendamos a Cruz Diablo, Engaño y Baritono.

LA CANCHA ESTARA MUY PESADA

Handicap sobre una milla, con una recompensa de \$ 80.000 al primero y para caballos de tres años y más, son las bases del clásico "21 de Mayo", que sirve de base al programa confeccionado para la tarde de hoy por el Club Hípico de Santiago.

Tres carreras condicionales sobre 1.200 metros reservados a potrillos de la nueva generación, dos de las cuales están destinadas a no ganadores, y cinco handicaps de 1.500 metros, completan la cartilla que se presenta muy abierta para el apostador, pues, en la mayoría de las competencias hacen bastante difícil la tarea de intervenir en lotes numerosos que encontrar al posible vencedor.

El estado de la cancha — que está bastante pesada con motivo de las recientes lluvias — es un factor que resultará decisivo en algunos casos, todo lo cual toma en cuenta la consideración para fundamentar nuestros pronósticos.

EL CLASICO "21 DE MAYO"

De reciente fundación, la carrera que nos ocupa anota sólo cuatro nombres en la lista de sus vencedores, a saber: Osorno, en 1945; y Zohar, Clavero y Colpayo, en los años siguientes.

En esta oportunidad, sólo Colpayo, que aparece en la lista de los anotados, podría anotar su nombre por segunda vez, pero las últimas actuaciones del púlpito de Cavieres nos obligan a prescindir de él, sin desconocer la dote de buen barrero que tiene el defensor de los colores de "La Divisa", que en el estado de la cancha le irá muy mejor al día.

Mister Morgan encabeza la lista de Interferencia y escoltando posteriormente a Ludovico, debe

GRITO DE GUERRA, VENTADA, CURICANO, BOBINE Y CONFITERO

Son nuestras cartas en las carreras sobre 1.500 metros, que completan el programa

APRECIACIONES, PRONOSTICOS Y PROGRAMA

La reunión comienza con la quinta serie de los compromisos handicap sobre 1.500 metros, verdadera lotería que se presta para resolverse por una sorpresa de proporciones.

En efecto, a la escasa calidad de los anotados argüese la amplia escala de peso y la circunstancia que ninguno se destaca netamente, y llegaremos a la conclusión que el pronóstico más hay que fundamentarlo a base de impresión personal, que de otra cosa, pues cualquiera puede triunfar.

Sonaton, Alvarado, Chin Chin, Fleming, Grito de Guerra, Finish e Idóneo, nos parecen las mejores cartas, y entre ellas hay que hacer la elección.

Convencidos de que no hay mejor caballo que el que está ganando, preferimos a Grito de Guerra para el primer lugar, con Finish y Fleming, en los lugares.

CUARTA CARRERA

Reducido es el lote que intervendrá en la cuarta carrera, primera serie de los compromisos sobre 1.500 metros.

Flambeau en corral con Ventada defenderán el corral de Cavieres, cuya caballada está muy buena. Mosquito va tras su re-

habilitación. Cleto es buen barrero y reaparece en buenas condiciones.

Hinojo mejora mucho en barro; Camembert se impuso sobre Curicano y Dotingly, y Fiorello y Mediador, al amparo de las ventadas que reciben, pueden postergar a los favoritos.

Sufragamos por Ventada para el primer lugar, con Camembert e Hinojo en los lugares.

SEPTIMA CARRERA

Kardano que ha estado corriendo para bajar de peso y que es buen corredor en cancha pesada; Acolin del que tenemos buenos informes, y que va bien en peso y distancia; Ortodoxo y Dotingly, que son excelentes barreros, se encargarán de distribuir las preferencias de los apostadores en

la séptima carrera, segunda serie de los handicaps de 1.500 metros.

Sufragamos por Curicano, Dotingly y Ortodoxo, en el mismo orden, para los tres primeros lugares.

LA PENULTIMA

Abierta a las expectativas de varios de los anotados es penúltima carrera, cuarta serie, de los compromisos sobre 1.500 metros, en donde tanta chance tienen Eximio o Paranguita, como Perimetro, Tartaro, Bobine, Ha Hu, Trebol, Botabarro, Marché o Voluptuosa, todos los cuales se han visto en excelente training durante la semana y se desempeñan bien en cancha pesada.

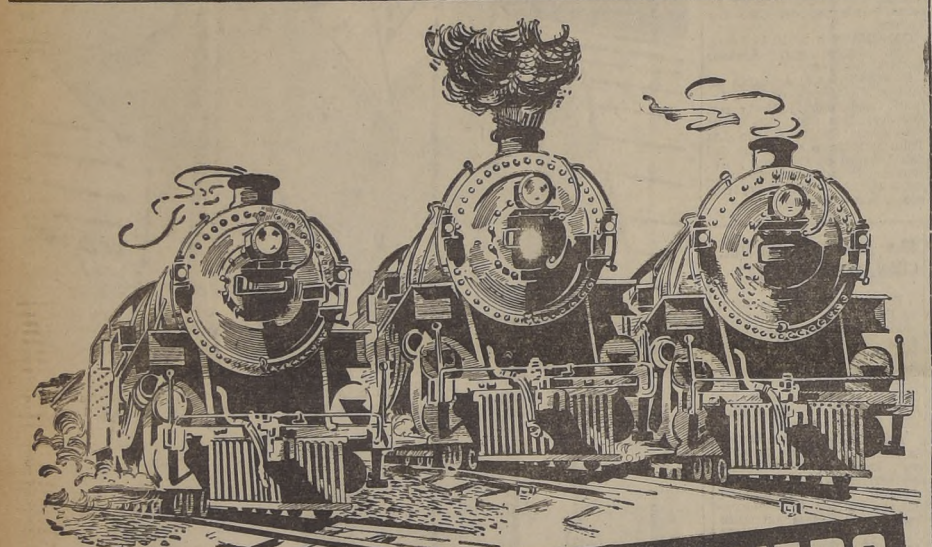
Bobine nos gusta para el primer lugar, con Marché y Paranguita, en las colocaciones siguientes.

LA DE CLAUSURA

Pone término al programa la tercera serie de los compromisos handicap, prueba que se presenta muy apropiada para el deporte, pues varios de los que en justos títulos para hacer suya la recompensa, lo que hará que el juego se encuentre muy dividido, circunstancia que desde luego asegura el buen sport.

Gay Hussard, Profán, Contrapunto, Choroy, Mabruk, Salvaje, Mayusculo, Resplandor, Santín, Chantili y Fulemito, se merecen a los pesos, que les han correspondido, y por las performances que han estado cumpliendo últimamente, la victoria de cualquiera de ellos resulta encarádada dentro de la muy escasa lógica de la hípica.

Confitero, Resplandor y Mayusculo completan nuestra fórmula para los tres primeros lugares.



ECONOMICE DINERO

UTILICE UD. LOS SIGUIENTES PASAJES REBAJADOS:

BOLETOS DE INVIERNO

20 o/o de rebaja, validez 30 días prorrogables. En venta desde Chillán a Puerto Montt y ramales, desde 1.º de mayo al 31 de agosto, para ir a pasar una temporada invernal con un clima más benigno a Santiago, Valparaíso o Viña del Mar.

BOLETOS REBAJADOS DESDE SANTIAGO

	1.a	3.a
A RANCAGUA	\$ 29.—	\$ 20.—
A SAN FERNANDO	\$ 60.—	\$ 40.—
A CURICO	\$ 80.—	\$ 50.—
A TALCA	\$ 140.—	\$ 85.—
A CARTAGENA	\$ 25.—	\$ 17.—

Estos pasajes rebajados son válidos para ciertos trenes ordinarios y locales.

DEPORTES DE INVIERNO

PARA VISITAR LAS CANCHAS DE ESQUI DE PORTILLO

BOLETO DESDE SANTIAGO O VALPARAISO:

Válidos 2 días	\$ 220.—
Válidos 9 días	\$ 295.—

Y boletos especiales con 30 o/o de rebaja, validez 18 días prorrogables, en venta desde 1.º de junio al 1.º de noviembre, para visitar las canchas de esqui de LLAIMA, VILLARRICA, Y EN OSORNO LAS DE ANTILLANCA Y LA PICADA

PIDA MAS DATOS EN LAS ESTACIONES Y OFICINAS DE INFORMACIONES DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO

FERROCARRILES DEL ESTADO

CLUB HIPICO. - SABADO 21 DE MAYO DE 1949

PRIMERA CARRERA. a las 12.45 P. M. — 1.500 metros. — Premio VIA TRIUNFAN. — 5.a Serie. — Para caballos de tres años y más ganadores. — Handicap. — Inscrpción: \$ 320.— Inscrpción Extraordinaria: \$ 320.— Premios: \$ 32.000 al 1.º; \$ 9.600 al 2.º; \$ 4.800 al 3.º y \$ 1.600 al 4.º.

N. Pavlic	L. Espinoza	1) Sonaton	57/23	Peseta
Edo. Castillo	L. Seguel	2) Alvarado	56/15	S. Castillo
J. Valenzuela	No corre	3) Chin Chin	56/17	Chin-Chin
J. Castro D.	J. Rivera	4) Ferryman	56/16	Ximena
R. Quiros	J. González	5) Garroñado	56/8	Cuatro Vientos
A. Echeverría	J. Pavez	6) Polvorin	56/22	G. Urquidí F.
F. Escalante	R. Aguilar	7) El Cuando	55/9	Pelequén
F. León F.	G. Silva	8) Esperanza	55/10	F. León F.
M. Portugués	No corre	9) Fleming	55/6	Panchote
C. Cruz	B. Sandoval	10) Damasquino	54/18	Julie
J. Sánchez	J. G. de guerra	11) G. de guerra	52/5	La Rioja
J. G. de guerra	F. Gatica	12) Maravadi	45/7	Doña Tecla
J. G. de guerra	R. Cornejo	13) Keno	52/4	Torero
S. Micoel	G. Silva	14) Marriage	52/11	Marriage
O. Jara	G. Retamal	15) Isuro	52/11	El Carmen
E. Sepúlveda	R. Díaz	16) Don Hugo	52/21	J. Alvarez S.
R. Gómez	O. Cáceres	17) Finish	52/2	S. Valenzuela
P. del Río	A. Vázquez	18) Chiteca p.	49/14	C. Etit
Luis Navarro	A. Silva	19) Titán	49/25	P. del Río
A. Fletcher	R. Parada	20) Zapateador	49/19	E. Silva (Suc)
T. Herrera	J. Berrios	21) Hídoneo	48/12	La Favorita
J. Herrera	J. E. Bravo	22) Escipión	47/13	J. de Marzo
S. González	C. Farmer	23) La Estrella	46/1	M. Wipi
E. Rebolledo	G. Padilla	24) Agua Pura	45/20	Bronce
V. Ramírez	O. Bravo	25) Roseada	45/3	M. Vázquez C.

SEGUNDA CARRERA. a las 1.15 P. M. — 1.200 metros. — Premio VOLTA. — Serie B. — Para potrillos de dos años, nacidos en Chile, que no hayan ganado. — Peso: 55 kilos. — Inscrpción: \$ 400.— Inscrpción Extraordinaria: \$ 400.— Premios: \$ 40.000 al 1.º; \$ 12.000 al 2.º; \$ 6.000 al 3.º y \$ 2.000 al 4.º.

A. Castro	A. Silva	1) Briendust	55/11	Recreo
P. Inda	R. Pérez	2) Cruz Diablo	55/10	P. Inda
V. Fuentes	O. Valenzuela	3) Chanill	55/6	Remark
A. Echeverría	L. A. Díaz	4) Fleetime	55/4	Don Luis
A. Vodanovic	J. Espinoza	5) Garbinal	55/8	Andalucía
D. Sotomayor	P. Flores	6) Híro Viejo	55/1	J. de Hernán
J. Melero	J. Berrios	7) Juan Alba	55/2	Emulo
Raúl Alpa	R. Parodi	8) Los Copahues	55/9	Canterbury
M. Segura	M. Aranceda	9) Marín	55/5	Cartago
Raúl Aren	J. E. Bravo	10) Siciliano	55/12	El Rosario
A. Pérez	R. Parada	11) Ratal	55/3	E. Barriga E.
G. Sarmiento	A. Tapia	12) Zanjón	55/7	Piquera

TERCERA CARRERA. a las 1.50 P. M. — 1.200 metros. — Premio VI-TTELIO. — Serie A. — Para potrillos de dos años, nacidos en Chile, que no hayan ganado. — Peso: 55 kilos. — Inscrpción: \$ 400.— Inscrpción Extraordinaria: \$ 400.— Premios: \$ 40.000 al 1.º; \$ 12.000 al 2.º; \$ 6.000 al 3.º y \$ 2.000 al 4.º.

J. Cavieres	J. Orellana	1) Bernadotte	55/8	La Divisa
S. González	M. Quezada	2) Engaño	55/2	O. Ortiz
René Méndez	R. Aguilar	3) Furibundo	55/3	El Rodillo
J. Medina	J. E. Bravo	4) Imbatible	55/6	J. Medina
F. León F.	O. Valenzuela	5) Lidador	55/13	F. León F.
M. Seguro	L. A. Díaz	6) Madari	55/7	La Hora
A. Echeverría	A. Silva	7) Opio	55/9	Fantasmagoras
J. Melero	R. Parodi	8) Oregon	55/1	Enaúto
J. E. Ceipa	G. Moreno	9) Palatino	55/12	El Descanso
Raúl Aren	R. Parada	10) Panceo	55/2	A. Casanueva
C. Covarrubias	L. Espinoza	11) Petino	55/11	Santa Elena
A. Pérez	R. Parada	12) Pílucho	55/4	E. Concha P.
D. Sotomayor	P. Flores	13) Seductor	55/10	Liallaquén

CUARTA CARRERA. a las 2.25 P. M. — 1.500 metros. — Premio VIDALITA. — 1.a Serie. — Para caballos de tres años y más ganadores. — Handicap. — Inscrpción: \$ 400.— Inscrpción Extraordinaria: \$ 400.— Premios: \$ 40.000 al 1.º; \$ 12.000 al 2.º; \$ 6.000 al 3.º, y \$ 2.000 al 4.º.

J. Cavieres	No corre	1) Flambeau II	56/7	Vinamarino
J. Cavieres	J. Orellana	2) Ventada	55/2	Fortitino
V. Ramírez	A. Salazar	3) Mosquito	55/4	Rosón
Raúl Allen	A. Silva	4) Cleto	55/2	Stuvia
D. Sandoval	Ducoso	5) Hinojo	55/1	El Bote
T. Herrera	R. Cornejo	6) Camembert	55/3	3 Mosqueteros
F. Fuentes	P. Pavez	7) Florelo	49/8	Figurín
A. Jacial	L. Jara	8) Mediador	49/6	Dichato

QUINTA CARRERA. a las 3 P. M. — 1.200 metros. — Premio VISION DAY. — Para potrillos de dos años ganadores de una carrera. — Peso: 52 kilos. — Recargo de cuatro kilos a los ganadores de carrera clásica. — Inscrpción: \$ 400.— Inscrpción Extraordinaria: \$ 400.— Premios: \$ 40.000 al 1.º; \$ 12.000 al 2.º; \$ 6.000 al 3.º, y \$ 2.000 al 4.º.

O. Quezada	J. Espinoza	1) Aguacero S.	52/6	Fúlmine
D. Sandoval	R. Parodi	2) Archipiélago	52/5	Don Daní
J. Jara	A. Vázquez	3) Baritono	52/7	J. Posadas
E. Fuentes	J. F. Vidal	4) Brindador	52/4	Sta. Bárbara
A. Castro	A. Silva	5) Montaraz	52/1	Tres Chiflitas
J. Cavieres	J. Sánchez	6) Onzo	52/9	Masculina
J. Cavieres	J. Orellana	7) Silbador	52/3	S. Lyon S.
D. Sandoval	R. Cornejo	8) Scottie	52/8	Suc. F. C. Pair
D. Pérez	C. Silva	9) T. dos Mares	52/2	G. Garmendia

SEXTA CARRERA. a las 3.35 P. M. — 1.600 metros. — Premio 21 DE MAYO. — Clásico. — Para caballos de tres años y más. — Handicap. — Inscrpción: \$ 800.— Inscrpción Extraordinaria: \$ 800.— Premios: \$ 80.000 al 1.º; \$ 24.000 al 2.º; \$ 12.000 al 3.º y \$ 4.000 al 4.º.

C. Muñoz G.	M. Quezada	1) Mrs. Morgan	56/4	San Jorge
A. Echeverría	L. A. Díaz	2) Disparatero	54/9	E. Salas
J. Cavieres	C. Silva	3) Colpoyo	52/8	La Divisa
D. Sotomayor	J. E. Cruz	4) Botafogo	52/1	Botafogo
Edo. Inda	J. F. Vidal	5) Pegajoso	51/6	G. Valenzuela
J. Cavieres	C. Silva	6) Conrado	49/2	Conrado
S. Jiménez	R. Cornejo	7) Don Mario	49/5	Army and Navy
A. Breque	J. E. Cruz	8) R. Blossom	46/3	Kangaroo

SEPTIMA CARRERA. a las 4.15 P. M. — 1.500 metros. — Premio VALERIANO. — 2.a Serie. — Para caballos de tres años y más ganadores. — Handicap. — Inscrpción: \$ 360.— Inscrpción Extraordinaria: \$ 360.— Premios: \$ 36.000 al 1.º; \$ 10.800 al 2.º; \$ 5.400 al 3.º, y \$ 1.800 al 4.º.

J. Morales	R. Cruzat	1) Kardano	57/8	Chillito
E. Allaga	J. Orellana	2) Curicano	56/10	E. Allaga
A. Echeverría	L. A. Díaz	3) Empeñoso	56/11	J. Salas
A. Castro	J. E. Bravo	4) Dispareja	54/4	Santa Isabel
A. Pérez	R. Parada	5) Tolhuaca	54/3	A. Celckers
C. Micoel	A. Vázquez	6) Nifito	53/9	E. Bouquet
C. Covarrubias	L. Espinoza	7) Royal Helmet	50/6	Marriage
J. L. Ceipa	L. Jara	8) Ortodoxo	49/7	Suc. G. Valenz
Raúl Allen	A. Silva	9) Dotingly	48/5	Domoyko
		10) Ventada	48/2	Bajonja

SE RECTIFICAN CIGÜENALES

CON MAQUINARIA MODERNA PLAZO DE ENTREGA: CINCO DIAS

BASCUÑAN GUERRERO 2569 FONO: 91284

FERROCARRILES DEL ESTADO

Depto. de Tracción y Maestranzas

PROPUESTAS

Llámesse a Propuestas para proveer a la Empresa la siguiente:

- 1 Torno para tornerar paradas de ruedas de diámetro máximo 1.000 mm.
- 1 Prensa para calar ruedas en sus ejes, y desmontar ruedas de sus ejes.
- 4 Grúas móviles de 3 toneladas, para movilización de materiales en Talleres.

Las bases y especificaciones técnicas para estas Propuestas se proporcionarán en la Sección Ingeniería Mecánica del Depto. de Tracción y Maestranzas, Bernardo O'Higgins 924, 3.º piso.

Las Propuestas se abrirán en la misma oficina el día miércoles 15 de junio próximo, a las 16 horas.

NUESTRA CARTA EN EL PREMIO "JULIO SILVA G."

ESTADISTICO Y CONRADITO EN EL PLACE

Prueba básica del programa de esta mañana en el Chile... El Premio "Julio Silva González" sobre la distancia de 2.000 metros...

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

Table with 9 columns for different races (1.a Carrera to 9.a Carrera) listing horses and jockeys.

Entre todos ellos, sin el afán de prolongar este comentario, vamos a señalar en el mejor lugar de la llegada a Tascadero...

Corcolén, Orense y Dorotea nos defienden en las tres últimas carreras del Chile

Las tres últimas carreras del programa de hoy en la mañana en la Palma, se presentan muy apropiadas para el buen día...

ALERTA CON FINANZA Y CANA AL AIRE

Nuestra fórmula en la prueba de potranças... Potranças de dos años, nacidas en Chile, no ganadoras...

LECTOR CON ARRABALERO EN LA 1.a SERIE

Aún cuando cuenta con solamente nueve anotados, de los cuales, no se había retirado ninguno...

CAMBIANTE Y NEBULOSA EN LA 3.a Y 5.a CARRERAS MATINALES

También son numerosas las inscripciones de la tercera y quinta carrera de la mañana...

SEPTIMA CARRERA

Los diez elementos que están anotados en la tercera serie de la mañana...

NOVENA CARRERA

Se pone término a la mañana hípica con la cuarta serie de los handicaps sobre 1.200 metros...

OCTAVA CARRERA

De los dieciséis anotados en la octava carrera creemos que la lucha final estará circunscrita a Orense...

EL CATALAN YACUTIA Y LIPIN

En este mismo orden nos defienden en la inicial... Nada menos que veintitrés elementos de modestas condiciones...

EN ESTE MISMO ORDEN NOS DEFIENDEN EN LA INICIAL

Nada menos que veintitrés elementos de modestas condiciones con las primeras letras del alfabeto...

NOVENA CARRERA

En su última en la ganada por Ciboulette en el Club y que se ve muy bonita; Pobre Diablo, ganador de su más reciente...

NOVENA CARRERA

Aún cuando se estima que no menos de la mitad de los anotados son elementos que pueden haberse los más bien con las pistas barrosas...

PRIMERA CARRERA

En su última en la ganada por Ciboulette en el Club y que se ve muy bonita; Pobre Diablo, ganador de su más reciente...

PRIMERA CARRERA

Aún cuando se estima que no menos de la mitad de los anotados son elementos que pueden haberse los más bien con las pistas barrosas...

PRIMERA CARRERA

En su última en la ganada por Ciboulette en el Club y que se ve muy bonita; Pobre Diablo, ganador de su más reciente...

PRIMERA CARRERA

Aún cuando se estima que no menos de la mitad de los anotados son elementos que pueden haberse los más bien con las pistas barrosas...

PRIMERA CARRERA

En su última en la ganada por Ciboulette en el Club y que se ve muy bonita; Pobre Diablo, ganador de su más reciente...

PRIMERA CARRERA

Aún cuando se estima que no menos de la mitad de los anotados son elementos que pueden haberse los más bien con las pistas barrosas...

PRIMERA CARRERA

En su última en la ganada por Ciboulette en el Club y que se ve muy bonita; Pobre Diablo, ganador de su más reciente...

PRIMERA CARRERA

Aún cuando se estima que no menos de la mitad de los anotados son elementos que pueden haberse los más bien con las pistas barrosas...

PRIMERA CARRERA

En su última en la ganada por Ciboulette en el Club y que se ve muy bonita; Pobre Diablo, ganador de su más reciente...

PRIMERA CARRERA

Aún cuando se estima que no menos de la mitad de los anotados son elementos que pueden haberse los más bien con las pistas barrosas...

PRIMERA CARRERA

En su última en la ganada por Ciboulette en el Club y que se ve muy bonita; Pobre Diablo, ganador de su más reciente...

PRIMERA CARRERA

Aún cuando se estima que no menos de la mitad de los anotados son elementos que pueden haberse los más bien con las pistas barrosas...

PRIMERA CARRERA

En su última en la ganada por Ciboulette en el Club y que se ve muy bonita; Pobre Diablo, ganador de su más reciente...

PRIMERA CARRERA

Aún cuando se estima que no menos de la mitad de los anotados son elementos que pueden haberse los más bien con las pistas barrosas...

EMPRESA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO PROPUESTAS PUBLICAS INDICADORES Y REGISTRADORES DE NIVEL Y VENTURIMETROS

Las Glorias de La Marina Chilena RECUERDELAS CON ESTE RECEPTOR... SIRVASE DE NUESTRO SISTEMA DE VENTAS A PLAZO UNICO EN CHILE... MODELO Q124 \$680 AL MES

UNA PERLA PARA TU BARBA... BARBA-RAS la crema de afeitar única, inconfundible y legítima SIN BROCHA NI JABON

EDITORIAL RAPA NUI S. A. JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS... EJERCITO DE CHILE... PROPUESTAS

22.—IMPRESAS, LIBRERIAS, ETC.

HISTORIA DEL MATRIMONIO EN especie humana, por R. Weismann, 144. Solicite un crédito en la Librería y Editorial "PAX" Huérfanos 770, Santiago. 6 Jn.

24.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

GRAN BODEGA AVENIDA GENERAL Bustamante 772 Teléfono 45184. Materiales para construcción. H.A.

25.—MAQUINARIAS.

BALANZA MOLINILLOS, PICADORAS cortadoras flambre vendidas, compramos 2. Reparaciones garantizadas. Ex jefe técnico. Bart-Davay, 24 años. "Precision Hispana", Alameda B. O'Higgins 237. Fono 34223. H.A.



Por Charles Altrop



Por Brent and Wells

29.—MODAS Y CONFECCIONES.

FABRICACION DE CURTIDOS. Tratado de la fabricación de pieles. Arte de la peletería, mantelería y fabricación de calzado, por D. M. García López, 80. Solt. Editorial "PAX", Huérfanos 770, Santiago. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES NORMANDOS. Precios rebajados, comedor, dormitorio, sala, baño, y muebles sueltos. Delicias 2450. H.A.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

DR. CASTANON. Exclusivamente pulmon. Agustinas 1269 (edificio LA NACION). H.A.

MEDICOS

CLINICA GRACIELA AGUILERA. Enfermedades sefiores. Ginecología. Hemorragias. Diagnóstico precoz del embarazo. Consultas: 2-8 P.M. Consultas de medicaciones de urgencia. Inyecciones, curaciones. Exá. Menes laboratorio. Sotomayor 783. Fono: 92585-92910. 17 V.

ABOGADOS

JUAN FREDES DE LA LUZ. Abogado. Divorcios. Posiciones efectivas cobranzas. Asuntos civiles, criminales y del Trabajo. Huérfanos 1164. Tercer piso. Oficina 55. Fono 62943. Consultas: 11.30-12.30 y 17.30-18.30 horas. H.A.

MATRONAS

SEÑORA MORAL. Embarazos toda época. Tratamientos casos urgentes. Avda. Santa María 433. Departamento 311, próximo Escuela Dental. Fono 84931. 30 V.

MEDICOS

DR. MANUEL MUÑOZ DE VALENZUELA. Enfermedades de niños. Almirante Pastene 344.A. Teléfono 41270. H.A.

MEDICOS

DR. J. MONTERO C. Medicina Interna Psico-Somática, especialmente hernias, v. riños, diabetes, reumatismo, obesidad. Rayos X. Pulmón, corazón, estómago y vías biliares. Diagnóstico y profilaxis del cáncer. Impotencia y frigidez (sexología). Enfermedades venéreas. Irrazavala 461 A. De 17.30 a 19.30. Iramel Valdés Vergara 364. De 14 a 16. Pedir hora teléfono 38389. 12 VI.

MEDICOS

DR. JUAN BRZOVIC RADONIC. Enfermedades mentales y nerviosas. Agustinas 715. Depto. 607. 6 o. piso. Consultas: 18.18 horas. 14 VIII.

MEDICOS

DR. WORTZMAN. Medicina Interna. Reumatología. Rayos X. Monjitas 330. 2o. piso. Depto. 1. Fono 31813. Horario: 5-8.30. H.A.

MEDICOS

DR. CLAUDIO COSTA. Cardiología Electrocardiograma. Rayos X. Horario: 3-5. H.A.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. ARAYA COSTA. Refaca 34 (por Vicuña Mackenna) 19. Consultas: 6.30 a 18-19. Fono 181-599. H.A.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. HEINS. Enfermedades de la piel. Consultas: 11-12 y 15-18. Montecrista 666. Fono 38114. 31 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

MEDICOS

DR. DANIEL AMENABAR OSSA. Operaciones. Enfermedades de los ojos. Gradado en Londres. 9.30-6. MARIO AMENABAR PRIETO. Estudios Alemania. 3.630. Montecrista 973. Oficina 211. Teléfono 82792. 9 VI.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

MUEBLES: CALIDAD INSUPERABLE. Amplios créditos. Consulte sin compromiso. Mueblería "Confort", Santo Domingo 865. 6 Jn.

42.—PROPIEDADES, COMPRAN.

COMPRO CASITA GRAN AVENIDA, contada, hasta paradero uno. Cochran 189. 21 M.

43.—PROPIEDADES, VENDE.

130.000 VENDO CASA 2 GRANDES dormitorios, servicios, buen terreno para edificar, techo fierro, frente estacionamiento, luz eléctrica, agua potable, calle Leonor de la Corte 5872, comuna Quinta Normal, una cuadra microfuegos Sucre-Buenos Aires, por Vicuña Mackenna camino Puesto Alto, vecinos futuro Estado Universitario. Últimas disponibilidades. Morandé 450. 2o. piso. Oficinas 22.23 o Moneda 1328. 21 M.

43.—PROPIEDADES, VENDE.

EN VALPARAISO VENDEMOS O arrendamos edificio sólido, de concreto, en pleno centro, tres pisos con amplio subterráneo, buena de seguridad, 1.600 m2 de construcción, terreno 400 m2. Venta: \$ 2.300.000. Arrendamiento: 20.000 pesos mensuales. Especial para compra mayoritaria, industria o subdividirlo. Tratar: Valparaíso, Yungay 1720. Teléfono 6280. En Santiago, Rosas 1261. Teléfono 4859. 29 M.

43.—PROPIEDADES, VENDE.

\$ 100.000 o \$ 120.000 VENDO CASITAS interiores, sólidas, tres-salas habitaciones, patio, servicios. Ubicación: Buena. Especial para compra mayoritaria, industria o subdividirlo. Tratar: Valparaíso, Yungay 1720. Teléfono 6280. En Santiago, Rosas 1261. Teléfono 4859. 29 M.

43.—PROPIEDADES, VENDE.

SITIOS: ULTIMOS SITIOS GRAN población cerca de Navia, poco pit: saldo seis años escritura definitiva. Tratar: Mapocho 6060 y Ecuador 4165. Atención permanente. 14 Jn.

43.—PROPIEDADES, VENDE.

PROPIEDAD INDUSTRIAL. Venta: en Claretta dos cuadras Gran Avenida, 60x60, esquina galpón 170 metros, garage cómodo, amplia casa habitación, casa renta suiza. Frente industrial, tranquilidad. Precio \$ 1.150.000. Deuda \$ 185.000 Caja EE. PP. y PP. F. A. C. C. Excluyente: Jorge de la Maza-Correa Valenzuela. Agustinas 1070. Ofic. 232. 22 M.

43.—PROPIEDADES, VENDE.

\$ 1.100.000 VENDO CHALET Moderno en comuna Providencia, las Dalias entre Los Leones y Suecia, amplios techos, calefacción central, garage, terraza, jardín, amueblado, pavimentación pagada. Deuda: \$ 200.000 Caja Empleados Públicos. Tratar su dueño: Ahumada 336, oficina 519, fono 50769. 26 M.

43.—PROPIEDADES, VENDE.

30.000 VENDO BUEN SITIO, 230 metros cuadrados, urbanizado, barrio porvenir, calle Saturno 393, comuna Quinta Normal, una cuadra microfuegos Sucre-Buenos Aires, por Vicuña Mackenna camino Puesto Alto, vecinos futuro Estado Universitario. Últimas disponibilidades. Morandé 450. 2o. piso. Oficinas 22.23 o Moneda 1328. 21 M.

43.—PROPIEDADES, VENDE.

DE ACUERDO CON EL ART. 33 de los Estatutos, citados a Junta General Ordinaria de Accionistas de la Sociedad Agrícola y Forestal "Pumallín" S. A. para el día 30 de mayo 1949, a las 19 horas en Huérfanos 972, Of. 618.—El Directorio. 28 M.

43.—PROPIEDADES, VENDE.

MAS ECONOMICOS EN LA ULTIMA PAGINA

40.—PRESTAMOS, DINERO, INVERSIONES.

EL MAS ALTO INTERES CON EL máximo de garantía, en la mínima preocupación, se obtiene únicamente por intermedio de la Caja de los Proprietarios de Chile S. A. Santiago Moneda N.º 1248. 17 S.

40.—PRESTAMOS, DINERO, INVERSIONES.

EL MAS ALTO INTERES CON EL máximo de garantía, en la mínima preocupación, se obtiene únicamente por intermedio de la Caja de los Proprietarios de Chile S. A. Santiago Moneda N.º 1248. 17 S.

40.—PRESTAMOS, DINERO, INVERSIONES.

EL MAS ALTO INTERES CON EL máximo de garantía, en la mínima preocupación, se obtiene únicamente por intermedio de la Caja de los Proprietarios de Chile S. A. Santiago Moneda N.º 1248. 17 S.

40.—PRESTAMOS, DINERO, INVERSIONES.

EL MAS ALTO INTERES CON EL máximo de garantía, en la mínima preocupación, se obtiene únicamente por intermedio de la Caja de los Proprietarios de Chile S. A. Santiago Moneda N.º 1248. 17 S.

Advertisement for 'Balneario El Ingenio' featuring a large illustration of a building and text: 'SIN CUOTA AL CONTADO Y CON SOLO \$ 450.- MENSUALES. HAGASE PROPIETARIO Y PRACTIQUE TODO EL AÑO SU DEPORTE FAVORITO. CAJON DEL MAIPO 65 KM. de SANTIAGO. Sitios de agrado de Invierno y Verano, con luz y agua potable. Sin comisión. — Escritura inmediata. Station, Wagons y Micros todos los domingos, asientos numerados. Partida desde nuestras oficinas. BALNEARIO "EL INGENIO" AMUNATEGUI 131'

Advertisement for 'S. SACK' featuring a large illustration of a man and text: 'NOVEDADES en relojes y joyas. Reparaciones y transformaciones. Trabajo garantizado. LOS ALZARUELOS 20 MORANDE 817'

Advertisement for 'S. SACK' featuring a large illustration of a man and text: 'NOVEDADES en relojes y joyas. Reparaciones y transformaciones. Trabajo garantizado. LOS ALZARUELOS 20 MORANDE 817'

Advertisement for 'S. SACK' featuring a large illustration of a man and text: 'NOVEDADES en relojes y joyas. Reparaciones y transformaciones. Trabajo garantizado. LOS ALZARUELOS 20 MORANDE 817'

Advertisement for 'S. SACK' featuring a large illustration of a man and text: 'NOVEDADES en relojes y joyas. Reparaciones y transformaciones. Trabajo garantizado. LOS ALZARUELOS 20 MORANDE 817'

Advertisement for 'S. SACK' featuring a large illustration of a man and text: 'NOVEDADES en relojes y joyas. Reparaciones y transformaciones. Trabajo garantizado. LOS ALZARUELOS 20 MORANDE 817'

